

STUDII OMILETICE

ASUPRA

CELOR TREI CUVÂNTĂRI ALE SFT. IOAN CHRISOSTOM

2076.
1908.

DESPRE CĂSĂTORIE

CU TRADUCEREA LOR

TEZĂ PENTRU LICENȚĂ

DE

NICULAE N. MARINESCU

Susținută în..... Martie 1908



634371

B.C.U. IASI

BUCUREŞTI

LITO-TIPOGRAFIA L. MOTZATZEANU, INTRAREA ROSETI, 6

1908

Simona J.

joi 4 mai 2006

COMISIUNEA EXAMINATOARE

Președinte, Domnul Dr. B. CIREȘEANU

Membrii { Domnul Dr. C. CHIRICESCU
Părint. Icon. STAVR. C. NAZARIE
Domnul Dr. I. MIHĂLGESCU
» » N. DOBRESCU

Decan, C. Chiricescu

Scumpilor și Iubiților mei nași

Eliza și Preot. Economu Const. Dumitrescu

Parochul Bis. Icoana

*Membru al spiritualului consistoriu Mitropolitan
Institutor și Președ. societ. Institutelor.*

*dedic această modestă lucrare în semn
de respect, admiratie și multă dragoste,
căutând să mă folosesc în totdeauna de sfa-
turile ce vor binevoi să-mi da.*

*Mult scumpei mele soții
Sinceră iubire*



Jubilului meu unchiu

Mariț Marinescu

*care m'a crescut, m'a îngrăjat și mi-a înlesnit toate cele trebuințe
începătorești pentru terminarea studiilor, nefărămurită recunoștință.*



Memoriei părintilor mei

Regrete eterne.

PREFATĂ

Alegându-mi ca subiect de tratat, pentru obținerea titlului de licențiat în Theologie «Studii omiletice asupra celor trei cuvântării ale Sfântului Ioan Chrysostom despre căsătorie, cu traducerea lor» am urmărit prin acesta, două lucruri de căpătenie și anume: I. am voit să arăt, din aceste trei cuvântări, cum se săvârșia căsătoria, cu toate obiceiurile ei, în cele dințai patru secole ale creștinismului spre a putea cititorul, cu ușurință să vază, că, mai toate acele obiceiuri, contra căror Sf. Ioan Chrysostom a vorbit cu atâta tărie, au rămas și sunt chiar în timpul de față, iar al II-lea, fiindcă nu de mult, acest mare Arhiepiscop orator și martir al bisericei creștine, implinind 1500 ani de la moartea sa (14 Sept. 1907), am crezut de cuvință, că prin puține date biografice, să-l fac mai cunoscut celor profani de viață sa.

Deci dar, de la sine teza mea se desparte în următoarele trei capitale:

Capitolul I: Scurte notițe biografice, asupra vieței Sf. Ioan Chrysostom.

Capitolul al II-lea: Studii asupra celor trei cuvântării despre căsătorie.

Capitolul al III-lea: Traducerea cuvântărilor.

Autorii pe care i-am consultat, pentru alcătuirea lucrării de față sunt:

Vladimir Guettée: *Histoire de l'Église*, Vol. 4. Paris.

Prelegerile de Omiletică, ale D-lui profesor, D-r Badea Cireșeanu.

Amé Puech : Saint Jean Chrisostome. Paris. 1900.

Socrat : Istoria Bisericească { Traduse de Inalt. P. Sf. sa Mihail Sozomen; *Istoria Bisericească* { tropolit, Primat D. D. Iosef.

Amédée Thierry : Saint Jean Chrysostome et l'imperatrice Eudoxie (1872) Paris.

Paul Albert : Saint Jean Chrysostome considéré comme orateur populaire (1358). Paris.

M. M. Firmin Didot Frères : Nouvelle biographie générale, Vol. 10. Paris

Cursul de Patrologie, al D-lui profesor, Dr. C. Chiricescu, Deeanul Facultăței de Teologie.

Migne : Patrologia greacă, Tom. 51, Paris (1865).

Oeuvres complètes ; Saint Jean Chrysostome, Paris (1863) Tom. I

Larousse : Grand dictionnaire universel.

Precum și altele, care sunt indicate la locurile respective. Dar, cel mai însemnat izvor mi-a fost sfatul, D-lui profesor Dr. B. Cireșeanu și pentru aceia îi voi păstra în totdeauna o profundă recunoștință.

In ceace privește traducerea, am fost căt se poate de fidel textului original, care, fiind foarte clar, n'a cerut din parte-mi de căt prea puține notișe explicative.

Niculae N. Marinescu

CAPITOLUL 1

Viața Sfântului Ion Chrisostom

1) În același timp, când fericul Augustin răspândea învățările sale în Apus, Răsăritul avea în persoana Sfântului Ioan, supra numit Chrisostom sau Gură de aur¹), pe unul dintre cei mai vestiți părinți, ai bisericii creștine, care a contribuit la înflorirea ei.²⁾

Sfântul Ioan Chrisostom s'a născut la 14 Ianuarie 347 în orașul Antiohia.³⁾

Părinții săi sunt : Secundus și Antusa. Secundus era comandanțul general al armelor imperiale din Orient, cu reședință în Antiohia, oraș de prima ordine, și a doua capitală după Constantinopol. El era înzestrat cu o mare avere⁴). Căsătorindu-se, luă de soție pe Antusa, o femeie cu suflet nobil, energetic și mândru, înimă tânără și generoasă⁵).

Secundus muri, nu mult după nașterea sf. Ioan Chrisostom, lăsând pe Antusa văduvă, Tânără în etate de 20 ani și cu 2 fi: o fiică aproape de 2 ani și un flu mai mic Ioan. Rămânând văduvă, Antusa refuză a se mai că-

1) Χρυσότοπος: χρυσός, aur și στόμα gură=gură de aur.

2) Palladius, Dialog de vit. sf. Ioan Chrisostom (Vlademir Guettée Histoire de L'Église, Volumul 4, p. 146).

3) Cursul de Patrologie, al d-lui profesor, dr. C. Chiricescu.

4) Vlademir Guettée : Histoire de L'église, Vol. IV, pag. 166.

5) Oeuvres complètes : Saint Jean Chrysostome, Tom. I, p. 135 Paris (1863).

sători a doua oară, fiind prin aceasta fidelă memoriei soțului său. Libaniu (354—390), dascălul de retorică al sf. Ioan Chrisostom, astănd că mama sa Antusa, ajunsă la vîrstă de patruzeci ani, rămăse să văduvă de la 20 ani, înțorându-se către auditorii săi păgâni, strigă tare: „*Doamne, ce femei se găsesc printre creștini!*”¹⁾

Nevoind a se căsători din nou, Antusa, se devotă cu totul educațiunii fiului său, inclinându-l advocăturei și ale căndu-i între alți dascăli, pe vestitul Libaniu, cel mai renumit dintre retori secolului său.

Două școli mai însemnate erau în Antiochia: una de retorică, sub direcția lui Libaniu și alta de filozofie sub direcția sofistului Andragatius²⁾.

Libaniu era unul dintre cei mai mari apărători ai păgânismului și intim prieten al împăratului Iulian apostolul, dușmanul de moarte al creștinismului.³⁾

Andragatius conducătorul direcției filozofice a fost un om de mai puțină valoare de căt Libaniu, cu toate a-

1) MM. Firmin Didot Frères: Nouvelle biographie générale; Vol. 10 pag. 483.

2) Aimé Puche: Saint Jean Chrysostome p. 6.

3) Alzog: L'Histoire de l'Église, Vol. I, pag. 343.— Grigorie de Nazianz, studiind cu el la Atena și cunoșcându-i caracterul, s'a exprimat: «*Ce monstru hrăneste imperiul în sânul său.*» Acest împărat își propuse să da lovitură creștinismului nu prin persecuții ca predecesorii săi, ci în mod indirect, prin libertatea și reinvierea cultelor păgâne. Se zice că, pe când acest împărat, jertfia într-o zi la Constantinopol, în templul Fortunei publice, Maris, Episcopul de Calcedonia, intră în templu și îi impună înaintea poporului, că e un nelegituit, un anteu și un apostat. Iulian n'au nimic să îi răspunză de căt că e orb, pentru că având vederea foarte slabă, era condus de un copil, și nepuțind să se abțină de a pronunța încă oare care blasfeme, adaose în batjocură: Galileene! Dumnezeul tău, nu te va vindeca. Mulțumesc lui Dumnezeu, răspunse Maris, că sunt orb și că nu pot vedea pe un apostat ca tine. Iulian trecu fără să răspunză, crezând că ar fi un mijloc foarte propriu de a spori și îmulții păgâniismul, arătând față de creștini o mai mare blândețe și o mai mare răbdare, care nu s-ar fi putut spera după aparență. (Sozomen: Istoria Bisericii, Cart. V; Cap. IV, pag. 178). La Antiochia aruncă în vînt

cestea era cel mai renumit profesor de filozofie din acel timp, în Orient.¹⁾

De la cel dintâi, Sf. Ioan Chrisostom, învăță oratoria, iar de la cel de al doilea, învăță filosofia. Sfântul Ioan avea de la început gândul de a se inclina advocăturei și lucra cu stăruință pentru acest scop. El pleda de multe ori cu o strălucită oratorie, aşa că Libaniu făcea o mare deosebire între el și ceilalți elevi ai săi²⁾. În curând, Tânărul discipol deveni mai bun orator de căt Libaniu și mai filozof de căt Andragatius³⁾.

Pe când se ocupa cu advocătura, fu însărcinat de Libaniu să compue un discurs academic, în onoarea împăratului și a fiilor săi. Chrisostom îi împlineste dorința iar Libaniu se grăbește de a-l felicita. Există de la acest mare dascăl, Libaniu, o scrisoare către discipolul său, în care îi face cunoscut efectul produs de acest discurs, asupra unor amici ai săi (384).

Așcultașându-l, auditorii săi aplaudau de bucurie, mișcău din picioare și erau uimiți de frumusețea cuvântării. Libaniu era mulțumit de această cuvântare, cum și de cariera la care elevul său se destinase⁴⁾.

Când Libaniu era pe patul de moarte și amicii săi îl întrebă, cine ar fi capabil de ai urma, el le răspunse:

moaștele sf. Bobilas, ca fiind prea aproape de zeul Apolon. Dădu ordin Iudeilor de două ori spre a-și reedifica Ierusalimul și prin aceasta, să nimicească profetia Domnului nostru Isus Kristos, dar fără succes căci, ce se lucra în timpul zilei, noaptea se dărâma. (Alzog: L'histoire de l'Église, Vol. I, pag. 345). Persecuția în contra creștinilor se termină prin moartea lui Iulian, ce s'a întâmplat într-un război în contra Partilor. Niște creștini povestiră, că mai înainte de a expira, Iulian luase în mâna săngelui ce curgea din rana sa și il aruncă spre cer zicând: „*Tu ai învins Galileene!*” (Sf. Vasile, Arhiepiscopul Kesarei Kapadociei, traducere de Inalt prea sf. sa Iosif Mitropolitul Primat, Cap. VII, pag. 131).

1) Aimé Puche: Saint Jean Chrysostome, pag. 6.

2) Vlademir Guettée, Histoire de l'Église; Vol. 4, pag. 147.

3) Ibid.

4) MM. Firmin Didot Frères: Nouvelle biographie générale; Vol. 10, p. 183.

«Aș fi lăsat îngrijirea școalei lui Ioan, dacă creștinii nu ni l-ar fi răpit»¹⁾.

Din aceste cuvinte ale lui Libaniu, se poate vedea lămurit, marele dăr cu care erea înzestrat Chrisostom.

2) Dar tocmai când se credea că va fi advocat, el se îndeletnici cu citirea Sfintei Scripturi și cu împlinirea filozofiei creștine, sub conducerea a doi renumiți stareți de mănăstiri, Carterie și Diodor (+ 354), dintre care cel din urmă a fost mai târziu Episcop de Tars²⁾. Pe lângă acești doi, mai avu ca conducător, în calea vieței și a științei pe Flavian, episcop de Antiohia; mai mult încă, Flavian ca episcop, îl făcu preot și ii încredință întărirea cuvântului, adică puse lampa în candelabru, darul sfânt pe pedes- talul său.³⁾

Cel dintâi amic, ce Ioan Chrisostom întâlnește în timpul, când el erea pe punctul de a trece la creștinism, este Evagriu, care a contribuit foarte mult a-l întări în hotărârea sa, iar al doilea și cel mai intim e Vasile, la care Sf. Ioan Chrisostom a ținut foarte mult. În urma marelui stăruinții pusă de Vasile pe lângă Sf. Ioan de a trece la creștinism, Chrisostom zise rămas bun lui Libaniu și științei, forului și teatrului și, luând ca amicul său veșmânt de culoare întunecoase, se dete cu spiritul și cu inima la citirea cărților sfinte⁴⁾.

Sfântul Ioan Chrisostom, nu primi botezul în copilarie. El așteptă pentru a-l primi, când fu în stare de a-l prețui folosele. Aceasta erea un obiceiu atunci, în biserică⁵⁾. El primi botezul, de la Meletie, episcop al Antiohiei și în urmă ridicat la treapta de anagnost la anul 369. În ea nu se primea de căt cei recomandați prin virtutea lor și în-

clinarea la știință. Cel care avea această funcție, erea și bibliotecar al bisericei.¹⁾

Pe lângă Evagriu și Vasile, mai avea ca amici, cu care făcuse cunoștință, pe când studia la Libaniu, pe Maxim și Teodor. Amândoi prin îndemnul său, îmbrățișară viața monahală.

Maxim a fost mai târziu episcop de Seleucia iar Teodor, al doilea amic al său, stând în monahism 20 de ani se reîntoarce din nou în lume.

Sfântul Ioan Chrisostom, îi scrise două lungi epistole asupra căderei sale, convertindu-l din nou, astfel că în cîrând acest căzut devine episcop al Mopsuestiei.²⁾

Prin stăruința amicului său Vasile, Sf. Ioan Chrisostom se hotără a se retrage din lume. El aduse acest plan la cunoștința mamei sale. Mama sa, chemându-l îi zise: «Fiul meu, mama ta de mult nu se mai bucură de virtuțiile tatălui tău; Dumnezeu a voit așa. Moartea lui, care urmă indată după nașterea ta, ne lăsa pe tine orfan, iar pe mine prea indată văduvă, și în mijlocul greutăților văduviei, cari sunt cunoșcute numai celor, cari le au încercat. Nici un cuvânt n'ar putea exprima furtuna ce supoartă o fiică care, de curând eșită din casa părintească, fără experiență de afaceri și de odată isbită de uu doliu apăsător, să fie silită a purta greutatea unei stări, care întrece slabiciunea etăței și a se-xului său». Continuă mai departe, arătându-i că a avut de întămpinat pentru a-l crește și supărările făcute ei de către strângători de bani publici. Un singur lucru îl ruga ca mamă, o singură grație, aceia: «de a nu mă lăsa din nou văduvă, și de a nu întărda iarăși plânsul, care abia a incetat; aş-teaptă sfârșitul meu, poate că peste puțin timp mă voi duce de aici; căci cei tineri pot spera să ajungă la o înaintată bătrânețe, noi însă, cari am imbatranit, nimic nu mai aştepțăm de căt moartea. Când rămășiștile mele le vei uni cu ale tatălui tău, atunci să faci lungi călătorii și să străbași orice mare vei voi, atunci nimeni nu te mai oprește etc. etc.³⁾

1) Sozomen: Ist. biser. Cont. VIII Cap. 2 pag. 317.

2) Sezomeu: Ist. biser.: Cart. VIII, Cap. 2, pag. 317.

3) Sendreanu: Sfântul Ioan Chrisostom, pag. 15.

4) Chrisostom. De Sacerdotio (traducere de Părintele Stefan Calinescu).

5) Vladimir Gettée: Histoire de l'église. Vol. IV. p. 147.

1) Aimé Puech. Saint Jean Crysostome, p. 11.

2) Aimé Puech: Saint Jean Crysostome. p. 18.

3) Chrisostom: De sacerdotio, op. c.

El ascultă pentru un moment rugăciunei celei ferbinți a mamei sale.

In acest timp funcțiunile Episcopale erau foarte grele; noii convertiți păstrase foarte multe superstiții păgâne. Preoții din Antiohia, un oraș de 200.000 suflte, jumătate creștini, jumătate păgâni, cheamă la Episcopat pe Ioan și Vasile¹⁾. Ambii amici, la primirea acestei vesti, se sfătuiesc a primi alegerea de episcopi; însă tocmai în ziua de hirotonie, Sf. Ioan Chrisostom se ascunse, crezânduse nedemn de această înaltă treaptă. Vasile este însă hirotonit Episcop. La întâlnire, Vasile îi impută lui Ioan de purtarea sa, în termenii căi mai aşpri. Ioan însă își justifică această purtare a sa, fiindă de prietenul său Vasile, într-o scrisoare celebră, intitulată: *Tratatul despre Preoție*, compus la 374²⁾.

Inainte de a fi făcut preot, el se retrase în munții Antiohiei, pentru a duce acolo o viață pustnicească. El trăi, timp de două ani, singur într-o peșteră și studie cu ardoare, în acest timp, toate cărțile Vechiului și Noului Testament. El scrise aci, carteia «Despre Căină» și *Apologia vieții Monastice*. Biserica erau atunci (375) cu tărie persecutată de împăretul Valentin.³⁾

Din cauza umidităței peșterii în care locuia, corpul său slabise cu desăvârsire. În bolnavindu-se, este nevoie a părăsi muntele și a se întoarce în Antiohia.

8) Meletie, Episcopul Antiohiei, care până atunci fusese înălțat din scaunul episcopal, din cauza certelor ce erau în biserică, revenind din nou la scaunul său, ridică pe Sf. Ioan Ghisotom la treapta de Diacon la anul 380⁴⁾.

Acesta fu ultimul act și cel mai mare, al lui Meletie, căci muri imediat, la 381, în timpul când prezida sinodul al II-lea ecumenic.

Urmașul lui Meletie, la scaunul episcopal din Antiohia

1) Nu e Vasile cel mare, ci Vasile episcop de Raphanea, un mic sat al Seleuciei.

2) Hrisostom tratatul despre preoție: op. c.

3) Vlademire Guettée: Histoire de l'église. Vol. IV. p. 148.

4) Palladiu, Dialog. Cap. V, p. 17; (Saint Jean Chrysostome œuvres complètes 1863).

este, Flavian. Chrisostom scrise la această epocă, nefiind încă de căt diacon, opera sa «Contra Gintilor» și tratatul său contra clericiilor care voiau să locuiască la un loc cu fecioarele. El erau aşa dar cunoscut nu numai ca orator și ca cel mai riguros în obiceinri, dar și ca scriitor renumit când Flavian, îl hirotoni preot (386)¹⁾.

La această epocă, verva sa era aşa de stralucitoare, aşa de convingătoare, în căt lumea se îmbulzea pentru a-l asculta. El este cel mai mare orator bisericesc al creștinismului și superior în arta oratorică chiar lui Demostene și Cicero. Primul discurs ce îl adresă poporului, după ce fu hirotonit preot, fu pronunțat chiar în ziua așezării sale ca preot în Antiohia. Intreg orașul se strânse pentru a-l asculta²⁾.

In acest timp pe tronul imperiului, se găsea Teodosiu. In Ianuarie anul 387, acest împărat puse noi biruri în provinciile din Orient, pentru a preîntâmpina marele cheltuieli ce se făceau la curte.

In 26 Februarie 387, Guvernatorul Siriei, convocând Senatul în Antiohia, citi în fața lui edictul trimis de la împărat, de noi dădii. Toți senatorii protestează cu tărie, apoi răspândesc vorba în oraș că împăratul cere o aşa sumă de bani, în căt cetățenii vor fi nevoiți ași vinde tot ceea ce au și tot nu se vor putea achita niciodată.³⁾

Intr'un moment, plângerile senatorilor au găsit răsunet în popor; acesta se resculă, sfârâmă statuile împăratului, ale filor săi și ale soției sale și le aruncă în râul Oront. Un singur senator nu se unește cu dănsii, dar casa lui este înconjurate, și distrusă cu foc. La un moment, poporul se trezește și rămâne uimit în fața operei sale de distrugere. Acum o groză însăramântătoare îl cuprinde și nu mai vede înaintea ochilor săi, de căt mâna cea răzbunătoare a împăratului. Magistrații orașului încurajați de această timiditate a poprului, încep a cutreara străzile, prind pe cei care rămăseseră nefuji din cetate, parte și închid iar parte și decapitează. La porțile închisorei nu se mai auzeau de căt

1) Vlademir Guettée, Histoire de l'église, Vol. IV, p. 148.

2) Idem, pag. 149.

3) Oeuvres Complètes: Saint Jean Chrysostome, Tom. I, Car. 12, p. 137.

strigătele de durere ale unei femei, care își cere bărbatul sau ale unei mame văduve, plângând-și pe unicul său fiu, care în lanțuri, aștepta ora morței ¹⁾.

Mai înainte ca vestea revoltei, să fi ajuns la urechile împăratului, bătrânul episcop Flavian, plecă la Constantinopol, spre a înblânzi mânia împăratului, și al decide la ertarea supușilor lui, cu toate că era slab din cauza adâncilor bătrâneți și sora sa se găsea pe patul de moarte ²⁾.

Împăratul aude de revolta din Autiohia și de distrugerea statuelor sale și indignându-se, decide ca Autiohia să fie dată flacărilor, oamenii decapitați și să nu rămâie din Antiohia nici o urmă, după cum nu rămăsese odată din Ierusalim, sub Vespasian împăratul. Mai târziu însă, trimise acolo doi emisari imperiali, *Cesarius* și *Helebicus*, pentru a cerceta întâmplarea și a reduce Autiohia la un simplu sat supus Laodiciei. ³⁾

Dar înainte, ca cei doi emisari să ajungă în Autiohia, Sf. Ioan Crisostom adresă poporului celebrele 21 cuvântări, care produse un mare răsunet asupra întregului popor creștin din Autiohia ⁴⁾.

In fine emisari sosesc, perderea dreptului de oraș al Autiohiei e pronunțată, se fac nemumărate arestări și un tribunal militar se stabili, care trebuea a judeca în 3 zile fără drept de apel, pe cei inculpați.

A treia zi când emisari veneau la ședință, pe drum sunt înconjurați de un număr de călugări, veniți din munți în ajutorul Autiohenilor. Ei strigau: «trimeteți-ne pe noi împăratului, el este creștin, pios, el va asculta rugăciunile noastre. Nu, voi nu veți măņji sabia sa. Voi nu veți tăia un cap de om.

La locul de osândă, emisarii fură întâmpinați de Sf. Ioan Crisostom în fruntea clerului, împedindu-le intrarea în tribunal ⁵⁾.

1) Idem, p. 138

2). Mitrofanovici, Omiletica, p. 468.

3) Oeuvres complétes, Saint Jean Chrysostome T.I, p. 141. (1863)

4). Vlademir Guettée, Vol. IV, p. 149.

5). Oeuvres Complétes (1863) Saint Jean Chrysostome, tom. I. p. 141.

Jalea erea mare; toți plângneau de la copil până la bătrân. Magistrații, îndeocheați de atâtă jale, le promit că vor cere ertarea lor de la împărat.

Cesarius, unul din cei 2 emisari, plecă îndată la Constantinopol, spre a le cere ertare de la împărat. Însoțiti fiind și de o cerere înscriș a monahilor, adăogând între altele, că dacă ar trebui sănge pentru a răsplăti neomenia popului, sunt gata a'l da pe al lor.

Sf. Ioan Chrisostom, văzând marea dragoste, ce monahii o arătau creștinilor din Autiohia, ii lăudă într'un discurs pentru faptele lor; iar pe filozofii păgâni, ii zugăvește ca pe niște oameni mici la suflet ¹⁾.

Sosind Cesarius la Constantinopol, și introducându-se la împărat, ii arată în cuvintele cele mai mișcătoare starea de căință a Antiohenilor.

După sosirea lui Cesarius în Constantinopol, fu primit la împărat și bătrânul Episcop Flavian ²⁾.

Venerabilul bătrân s'a infășat înaintea împărarului celu mânios, cu expresiunea durerei de cele întâmplate. El sta departe, nu îndrăznea să se apropie de împărat, ci sta cu capul plecat și cu ochii plini de lacrămi. Văzându-l Teodosiu și amintindu-și de bunătățile, ce acest bătrân episcop făcea poporului din Autiohia, începu a se plângă de nemulțumirile primite din partea poporului Autiohan. Atunci Flavian începu a cuvânta suspinând: «Ește adevarat împărat și noi nu putem iată duci, cum că dragostea ta către orașul nostru n'a putut să fie mai mare! Dar chiar acăsta mărește durerea noastră, când după astfel de dragoste am primit ca să ne orbească dubul întunericului, făcându-ne nemulțumiți către binefăcătorul nostru și întărind la mănie pe acela, carele ne iubea așa de mult. Împărat! risipește orașul

1) Oeuvres Complétes, op. c. p. 142.

2). Sozomen istorise că Flavian, întrebuință dibăcia spre a face pe tinerii muzicei Imperiale, să cânte în timpul oaspetului său ariele și cântecile, ce locuitorii din Autiohia compuseră, spre a'și exprima regretele și spre a produce compătimirea sa. Se zise că Teodosiu fu atât de mult mișcat, în cără vărsă lacrămi, în paharul ce avea în mână și ertă pe locuitorii din Autiohia. (Sozomen: Ist. Biser. Cart. VII, Cap. 23, pag. 304).

nostru, sau osândește ne la moarte, sau pedepseșline cum vei voi, tu totuși nu ne poți pedepsi așa, precum ni-se cuvine etc. etc. urmează el mai departe, cerând ertarea Antiohienilor, și termină cu cuvintele: «Fă Impărat! ca speranța mea să nu rămână de rușine, fă ca făgăduința, cum că eu voi dobandi harul tău, să nu fie deșartă! Căci aceasta o mărturisesc înaintea ta și înaintea altora, cum că dacă te vei îndura și vei dărui orașului harul tău cel demainainte și eu mă voi întoarce la dânsul cu bucurie; iar de nu, nu mă voi întoarce îndreptat, nu voi să mai văd unde este el. Mă voi depărta de dânsul și mă voi număra la alt oraș, nu l voi mai ține de orașul meu cel părintesc. Căci nu așă voi nenorocirea, de a avea un oraș, de oraș părintesc, la carele Impăratul cel mai bun și blând, privește cu ură nepotând a se botără, ca să i erte crima¹⁾.

Rezultatul acestei cuvântării a fost, că vârsând Teodosiu, la ascultarea ei, lacrămi a strigat: «Domnul cel mai înalt al cerului și al pamântului s'a înjosit de dragoste către noi: și a primit chip de sclav, și încă la moarte s'a rugat pentru dușmani sai. Apoi eu, să nu mă înduplec și că supușilor mei, eu, carele sunt un om, ca și dânsii? Mergi părinte, arată-te căt de curând turmei tale și du-i dimpreună cu harul meu, pace și liniște».²⁾

Flavian anunță poporul Antiohian, printr'un trimis, despre ertarea lor. Helebicus, comisarul Imperial din Antiohia, primește porunca Imperială noaptea, des de dimineață și o citește celor închiși. O bucurie mare coprinde pe toți, se dau mese, la care ia parte și Helebicus, căruia poporul se hotărăște să-l ridice o statuie³⁾.

Intrarea lui Flavian în Antiohia, se face cu mare veselie, iar ziua de Paște din acel an, este serbată ca o zi de refinviere morală pentru Antiohia, și cuvintele Sf. Ion Chrisostom sunt acoperite cu strigări de bucurie.

Încețând din viață Impăratul Teodosiu, și urmă la tronul imperiului de Constantinopol, fiul său Arcadiu, iar celălalt fiu, Honariu, fu impărat în Occident.

1. Mitrofanovici, Omiletica, p. 470.

2. Idem, p. 477.

3. Oeuvres complètes. (1863) Tom I. p. 147.

Teodosiu, la moartea sa dădu la fiecare din fi și săcătușe un tutore: lui Onoriu pe Stilicon și lui Arcadiu pe Rufin.

Rufin avea planul de a căsători pe Arcadiu cu fica sa. Contra acestui plan, se opuse Eutropiu, care știu să îndreppte inima slabului Arcadiu, asupra Eudoxiei, fica consulului Gal, mare ostaș în armata romană sub Grajan și Teodosiu. Pentru acest scop, Eutropiu puse la cale și ucise într-un război, pe rivalul său Rufin.

Eutropiu, născut în sclavie, făcut enuh (ἐνύθη), a știut prin intrigă, să treacă din treaptă în treaptă, până ce ajunse să aibă atâtă influență asupra Tânărului Impărat, în cîstă după planul lui, luă în căsătoare pe Eudoxia.

Se spune că Eutropiu, pentru a purta după voia sa pe Impărat, atâtă în camera de culcare a lui Arcadiu portretul Eudoxiei. Arcadiu fu invins și Eudoxia fu luată de soție.¹⁾

Aceasta trăia la Constantinopol într'o modestă locuință și frumusețea sa nu dăduse loc, la nici o băneală rea. Ea urma cu activitate lecțiile de filozofie ale lui Pansophios, și deveni foarte instruită. În curând Tânără femeie, modestă și activă la început, deveni mândră, trușă, nesăchioasă de plăceri, și se dădu cu o ardeoare, la acele vîții ce civilizațiunea Bizantină le numesc o furie barbară.²⁾

* * *

4) Renumele sfântului Ioan Chrisostom ajunsese până la Arcadiu, când scaunul episcopal al orașului imperial, devine vacanță prin moartea lui Nectarie (391). Episcopii, preoții și cei mai credincioși oameni ai curței, aleseră pe vestitul preot al Antiohiei, ca vrednic de a ocupa primul scaun al bisericiei din orient. Palladius istoricul lui Chrisostom mărturiseste că însuși Eutropiu a stăruit pe lângă Impărat pentru alegerea lui. Dar, Sf. Ion Chrisostom era greu de convins de a primi scaunul episcopal, nevoind să părăsească rangul de preoție. El făgăduise de a nu părăsi Antiohia niciodată, și locitorii acestui oraș, avea față de el,

1. Vladimir Guettée: L'histoire de l'église, Vol. IV, p. 150.

2. Philostorg. XI, 1. (Vlad. Guettée, tom. IV, p. 150).

o astfel de venerație, în cât ar fi împiedicat depărtarea sa, prin toate mijloacele posibile.¹⁾

Pentru ca sf. Ioan, să fie dus la Constantinopol, Eutropiu născocește o violenie: scrie lui Asterie, contele Orientului din Antiochia de al trimite, fără să simtă Antiohienii. Austeriu s'a dus la Chrisostom și, sub motiv că voește să vază biserica Martirilor, îl rugă să l'însoțească. Chrisostom primește bucuros această propunere, însă pe când se îndrepta spre biserică, care era situată afară din cetate, Chrisostom este luat cu forță și dus la Constantinopol. El vândând în acest eveniment mâna providenței se supuse.²⁾

Împăratul Arcadie convocase mai mulți episcopi pentru a face hirotoniea lui Chrisostom căt mai solemnă. Printre acești episcopi era și Teofil, episcop al Alexandriei, care ar fi voit să aleagă la scaunul episcopal din Constantinopol, pe Isidor unul din preoții săi. El se temea de Chrisostom, de virtutea sa, de tăria lui morală, de nobila sa independență³⁾. Dar, prin amenințările făcute de Eutropiu lui Teofil, acesta fu nevoit în fine de a hirotoni însuși pe Chrisostom, cu mare sărbătoare la 26 Feb. 398.

El începu îndată a lumina poporul său, după cum făcuse și la Antiochia. Cuvântările primiră aceleași succese, și adesia ori auditorii săi îl întrepeau prin strigări de bucurie. Sf. Ioan Chrisostom voia să vază pe auditorii săi, că se folosesc de sfaturile sale și să se îndrepteze de păcatele lor.⁴⁾ Din această cauză, el nu-i cruxi niciodată, mustrândui totdeauna.

Sfântul Ioan Chrisostom trăia simplu, într'o deplină liniste, departe de ori și ce zgromot și refuza de a primi ori și ce invitație chiar pe cea a împăratului⁵⁾. Dușmanii săi prețindea că el se închide seara în casă, pentru a se deda la mese bogate și la petreceri lumești. Dar, dacă ar fi pătruns cineva în locuința sa, l'ar fi aflat în cea mai

1) Vladimir Guettée, Hist. de l'église. p. 150, Vol. IV.

2) Amédée Thierry: Saint Jean Chrysostome et l'impératrice. Eudoxie, (1872) pag. 179.

3) Vladimir Guettée. Hist. de l'église. Vol. IV, pag. 151.

4) Vladimir Guettée. Histoire de l'égalise, Vol. 4, pag. 152.

5) Sozomeu. Ist. Bisericească, Car. VIII, pag. 319.

mare cumpătare, gustând abia puține legume¹⁾. El trăia se exprimă Sozomeu într'o viață sfântă²⁾.

Sf. Ioan Chrisostom intinse, simplicitatea și săracia, pentru a se conforma predicei sale, nu numai asupra mesei dar în toată casa episcopală. Mătăsurile cele bogate, covoiearele cele scumpe, tot acest lux lumesc, cu care oamenii bogăți își gătesc palatele lor, fură înălăturăte³⁾. El nu avea în camera sa de lucru, de căt o singură icoană a sfântului Apostol Pavel, dinaintea căruia el citea și scris, încolo totul a fost vândut și împărțit la săraci.⁴⁾

O mare grijă a sfântului Ierarh a fost de a pune în ordine cultul divin. De la începutul bisericii, credinciosii se adunau în casa Domnului spre a asculta sfânta Liturgie, a citi cărțile sfinte, a cânta psalme și imne; dar rugăciunile bisericei în deosebi cele pentru Sf. Liturgie mai aveau trebuință de a fi revăzute.

Sfântul Ioan Chrisostom, alese dintr'un număr foarte mare de cântări întrebuințate în diferite biserici, pă celea care se potriveau mai bine obiceiurilor și întrebuințărilor fiecărei biserici în particular. Acelaș lucru îl făcu și Sf. Vasile pentru biserica sa din Cesarea. În Occident, Gelase și Grigorie cel mare, episcopi ai Romei, Ambrosie al Mediolanului și cei mai mulți episcopi ai bisericei Gilicane, făcând fiecare căte o liturgie pentru biserică lor. Liturgia făcută de Sf. Ioan Chrisostom, a fost primită de întreaga biserică a Orientului.⁵⁾

In acest timp, erau în Constantinopol o mulțime de călugări, care părăsise pustiul și petreceau în acest oraș, capitală a imperiului. Între acești călugări, cel mai însemnat era Isaac, care ducea o viață destrăbălată. Sf. Ioan Chrisostom, în mai multe cuvântări, combate viațile lor. Intreg acest cler, în frunte cu Isaac, murmurără în contra Sf. Ioan Chrisostom, și în ascuns formează o conspirație pentru înălăturarea lui din scaunul episcopal. Numărul băr-

1) Amédée Thierry, Chrysostome et Eudoxie, pag. 19.

2) Sozomen. Ist. Biser. Car. VIII, Cap. II.

3) Migne: Omilia Sf. Ioan înainte de exil. Tom. III.

4) Vladimir Guettée. Histoire de l'église. Vol. 4, pag. 153.

5) Vladimir Guettée. Histoire de l'église. Vol. 4, pag. 153.

fitorilor creștea, dar pe măsură cu înmulțirea lor, se înmulțea și numărul admiratorilor săi¹⁾

Eutropiu ca ministru de stat, două fapte însemnate a făcut: una rea, că făcu pe Eudoxia soție a lui Arcadie și prin urmare împărătesă a imperiului, și a doua faptă, bună, că a ales ca episcop al Constantinopolului pe Sf. Ioan Chrisostom.

În afacerile imperiului totul era Eutropiu. Împăratul Arcadie nu însemna nimic. Imbătat de laude, de putere, Eutropiu nu vedea nimic în imperiu afară de slabele sale pretențiuni; întreg poporul se tăra la picioarele lui²⁾ Singură, ce mai rămăsese întru câtva respectată de Eutropiu a fost Biserică. Dar nu trecu mult și reuși a scoate de la Arcadie o lege, la 20 Iulie 398, prin care se lăua bisericei dreptul de azil. Peste puțin timp însă, Eutropiu, cade în disgrăția lui Arcadie, care prin rugăciunile soției sale Eudoxia³⁾ și ale generalului Gaiana îl goni de la palat. Știrea se răspândi ca fulgerul în tot imperiul. Poporul se revoltă și înverșunat căuta a se răsbumă pe el. Eutropiu își găsi azilul în biserică, căria nu de mult îl luase acest drept. Poporul înfuriat intră în biserică; strigăte de moarte răsună în toate părțile. Atunci Sf. Ioan Chrisostom, având înaintea sa pe Eutropiu, galben și care cuprinse cu ambele mâini Sf. masă, ținu înaintea poporului, faimoasa sa omilie, intitulată «Omlia pentru Eutropiu»,⁴⁾ care a fost, este și va fi cel mai renumit discurs. Și atât de mare fu puterea acestei vorbiri, în cât poporul se imprăștie în liniște, iar tiranul își din biserică liber și neatins. Eșind din biserică, fugă în Cipru, însă este adus înapoi și ucis⁵⁾

Sf. Ioan Chrisostom, în numeroasele sale cuvântări, atacă luxul, mâncările bogate, petrecerile și în fine tot ce ducea la viață. El mustră mai ales, sexul feminin, care cu-

multă grabă se dăduse la destrăbălare și își uitase datorile de soță și de mamă. Se dăduse cu atâta furie în brațele desfrâului, în cât Sf. Ioan Chrisostom, le pune mai pe jos de cât femeile destrăbălate publice; căci pe când acestea seduc numai în casele lor, acelea seduc prin locuri publice și sunt mai rele de cât asasini și otrăvitori, căci pe când aceștia atacă numai la corp, acelea atentează și la suflet. Sf. Ioan atacă mai departe, fără părtinire viații, care se găsea la curtea împărătească. Această campanie dusă în contra destrăbălării avu răsunet.

Pedica cea mare, a Sf. Ioan Chrisostom, la Constantinopol a fost Eudoxia împărătesă, iar în afară de Constantinopol a fost Teofil, episcopul Alixandrie. Și care a fost cauza dușmăniei dintre Sf. Ioan Chrisostom și Eudoxia?

După cum am văzut de mai sus, această femeie se dădușe la tot felul de viață și plăceri permise și nepermise, mai ales acum, când se scăpase de Eutropiu, fiind ucis. Ea mersese până acolo, în cât își dăduse titlu de Augustă, iar statutele sale erau puse alături de ale împăratului. (9 Ianuarie 400). După cum Chrisostom întâlni în Eudoxia o mare piedică,¹⁾ tot asemenea și Eudoxia este împedcată în îndeplinirea planurilor ei de Sf. Ioan Chrisostom. Ea se temea foarte mult de el. Pentru distrugerea lui Chrisostom, Eudoxia își adună o mulțime de dușmani ai lui, supuși ei, prin ajutorul căror să poată lupta cu mai mult succes.²⁾

In această adunare intră văduvile: Castricia, Marta și Eugrafia însă Sf. Ioan le combătea în cuvântările sale fără cruceare.³⁾

Palladiu ne spune, că Sf. Ioan Chrisostom, văzând pe Eugrafia în veșmintele de Tânără, fu scos din răbdare și îi adresă următoarele cuvinte: «Pentrucă voi și a constrâng corpul vostru a reințineri, când aceasta nu se poate? Voi potrivi și perii voștri crești pe frunte după modul desfrântelor, pentru a însela pe cei ce vă văd; dar s-o știți bine,

1) Amedée Thierry, op. c. p. 4.

2) Amedée Thierry op. c. p. 9.

3) Crisostom, Omilia la Ep. către Coloseni.

1) Socrat. Ist. Bisericească, Car. VI, p. 4.

2) Aimé Puech: Saint Jean Chrysostome, p. 138

3) Socrat. Car. VI, p. 5.

4) Omilia pentru Eutropiu, traducere în foaia săptămânală «Apostolul», de D-nu D. Constantinescu, directorul Neului «Matei Basarab», 8, 15, 23 Octombrie 1900,—Migne Tom. 52 p. 391.

5) Puech. Sf. Ion Chrysostom p. 142.

că nu faceți prin aceasta, de căt a da la iveală sbârciturile». Pentru aceasta Eugrafa îi jurase Sfântului Ioan răsbumare, iar casa ei era locul de întâlnire a conspiratorilor. În această casă dușmanii lui Chrisostom, au inventat și formulat punctele de acuzare pentru prăbușirea lui.¹⁾

In anul 401, cearta între Sf. Ioan și Eudoxia este dată pe față. În cuvântările sale Sf. Ioan, o luă în râs în fața poporului și nu-i ertă nici un vițiu.

La 9 Ianuarie 401, Sf. Ioan Chrisostom plecă în Asia pentru a liniști niște certuri, ce se ivise în Efes, în urma morței mitropolitului Antonie, lăsând afacerile bisericești din Constantinopol lui Severian de Gabala.²⁾

Pe când Chrisostom se găsia în Asia, locuitorul său Severian căută necontenit pe toate căile, de a căstiga simpatia Eudoxiei și a poporului, lovind necontenit în autoritatea morală a superiorului său. Dușmanii lui Chrisostom văzură în Severian un bun element de luptă și căutară al atrage în grupa lor.

După o lungă călătorie, Sf. Ioan Chrisostom sosește la Constantinopol, însă acum totul i se pare schimbăt, părea că turma nu și mai cunoaște adevăratul său păstor. El simți că Severian îi semăna pe cale spini și pâlămidă, vede unirea lui cu curtea și îi zise lui și altor preoți, într'una din zile din înălțimea Anvonului bisericei: «*Adu națivă împrejurul meu acești preoți ai necinstei, care mâncăți la masa Izabelei, și cărora eu le zic, ca altă dată Ilie: până când veți șchiopăta de amândouă picioarele? Dacă Baal este Dumnezeu, mergeți după el; dacă masa Izabelei este asemenea Dumnezeu, mâncăți până când veți arunca afară din voi.*³⁾

Pentru orice sgomote, scandaluri și dezordine, dușmani îvinovățeau pe Sf. Ioan Chrisostom.⁴⁾ Toate aceste îvinuiri erau numai inscenări făcute de ambicioșul Seve-

1) Amédée Thierry: Saint Jean Chrysostome et l'imperatrice Eudoxie (1872), pag. 17.

2) Aimé Puché: Saint Jean Chrysostome pag. 93.

3) Regii, Cap. III, Vers 18.

4) Amédée Thierry. Saint Jean Chrysostome et Eudoxie (1872) pagina 90.

rian de a necinși pe Chrisostom. În urma unei certe, ce Severian a avut cu arhidiaconul lui Chrisostom, Serapion, Severian găsindu-se vinovat, a fost gonit din biserică. Împăratessa care ținea la el, stăruie pentru a fi redus, însă Sf. Ioan Chrisostom rămase statoric în hotărârea sa. Împărateasa recurge la ultimul mijloc: intră în biserică cu copilul în brațe (Teodosiu al III), înaintea până în fața lui Chrisostom și îi aşează copilul pe genunchi; apoi îl roagă pe capul copilului, măldița lui Teodosiu cel mare, de a erta pe Severian; Chrisostom se simte biruit și împlineste cererea; astfel că Severian fu ertat și primis din nou în biserică.⁴⁾

Un rol însemnat, în viața lui Chrisostom, l-a jucat ascetii din munții Nitriei: *Frații Lungi*: Dioscor, Amonios, Eusebiu și Eftimie.²⁾

In urma unei certe între Frații Lungi și Teofil, Patriarhul Alixandriei, Frații Lungi fiind învinovați de origeniști, fură alungați din pustiul Nitriei.³⁾ Ei fug împreună cu alii 80 monahi în Palestina și fură bine primiți numai de creștini, nu și de episcopi, cari primiseră de la Teofil formula de excomunicare a lor. Mai în urmă ei vin la Constantinopol, cerând Sf. Ioan Chrisostom spre ale ușura suferințele.⁴⁾ Sfântul Ioan Chrisostom mijlocește pe lângă Teofil ertarea lor. Totul însă rămase zadarnic. Din cauza acestei mijlociri, cum și din alte cauze personale, Teofil nu putea să mai sufere pe Chrisostom.

Călugării Nitrieni, apelară la împărat, dar în același timp sosește la Constantinopol o delegație compusă dintr'un episcop și patru superiori de mănăstiri, pentru a învinovați pe monahii fugari, înaintea împăratului de eresie, magie⁵⁾ și în fine de turburători în contra bisericei și statului.

Dar, tot în acest timp, împăratul și împărateasa chemă

1) Chrisostom, cuvântare la primirea lui Severian, Migne tom 54.

2) Numiți astfel pentru statura lor înaltă.

3) Palladius, dial. C. VII, p. 24 din Vladimîr Guétée p. 169.

4) Vladimîr Guétée, Histoire de l'église, V. 4, pag. 169.

5) Magia era considerată ca crimă în contra legilor și era depusă cu exil sau cu moarte.

pe Teofil la Constantinopol, de a 'și da seama de invino-văția adusă lui de monahii Nitrieni.

Văzând Teofil, că este chemat la Constantinopol, căută mai întâi a avea în partea sa de luptă, pe bătrânul Flavian, episcopul Ciprului. Dușmanii din Constantinopol ai Sf. Ioan Chrisostom având în fruntea lor pe Teofil, căutără motivul luptei ; acest pretext fu origenismul.¹⁾

Epifaniu, fără să știe că luptă pentru a mulțumi ambiația lui Teofil, merge în persoană la Constantinopol pentru a se încredința de adevăr și a face pace. În Constantinopol încredințat fiind de nevinovăția lui Chrisostom și a Frăților lungi²⁾, se întoarce înapoi spre Cipru, însă pe drum din cauza bătrânețelor moare (405).³⁾ Sf. Ioan Chrisostom, este în urmă învinovățit de dușmanii săi, de moartea lui Epifaniu.

In acest timp anvonul bisericei nu tăcea și Sf. Ioan Chrisostom, într-o cuvântare pe care nu o cunoaștem de cât din datele istorice, vorbi despre desordinile femeilor în general și infere în special pe acelea care voiau să se amnistice în afacerile bisericei. Auditorul înțelegea că aceste cuvinte sunt îndreptate contra împărătesei și a suitei sale.

Împărăteasa se aprinde de mânie și roagă pe soțul său Arcadie să o răsbune. Severian dușmanul Sf. Ioan Chrisostom este întrebăt în această afacere și sfatul lui este, de a se aștepta Teofil patriarhul Alexandriei.

In fine, sosește și Teofil, însotit de o mulțime de episcopi partizani ai săi, adunați din Egipt și Asia.⁴⁾ Odată săzis se stabili cu locuința în palatul imperial Placida, deși Chrisostom îl roagă a veni în palatul său, însă fu respins.

La palatul Placida ducea viață înbelșugată ; la masa lui erau zilnic chemați toți episcopii, toți preoții, toți că-

lugării, cărora Sf. Ioan Chrisostom le arătase viile și le impiedicase abuzurile.¹⁾

Împăratul Arcadie cheamă pe Chrisostom la palatul Placida, pentru a fi supus unui interogator, de către Teofil, însă Chrisostom nu primi acest lucru. Care să fi fost cauza ? De sigur că el vedea, că toți erau contra lui. Poporul singur era în partea sa ; dar ce putea face acesta în fața despotismului ?

Din ce în ce poporul se turbura. Lumea se aduna în preajma episcopiei, ca și cum Chrisostom era amenințat de a fi răpit cu forță. Bisericile erau pline de lume, unde se faceau rugăciuni pentru Arhiepiscop²⁾

Teofil de teama poporului, mută sinodul de la Constantinopol, la Stejar lângă Nicomidia la 15 iulie 403. Aci sinodul își deschide ședința, în biserică Sf. Apostoli, sub președinția lui Teofil.

Trei chestiuni principale au fost aduse în discuția acestui sinod :

I. Plângerea călugărilor Nitrieni ;

II. Aceia a Asiaticilor, relativ la depunerile și hirotoniile făcute în anul 401 și ;

III. Punerea în judecată a Arhiepiscopului Chrisostom.

Ordinea a fost schimbată, punctul al III-lea punându-se la început. Arhidiaconul bisericei din Constantinopol, Ioan depărtat de Chrisostom, apare ca acuzator în sinod.³⁾ Sunt foarte multe, punctele de învinovățire aduse în contra Sf. Ioan Chrisostom de dușmanii săi. Erea învinovățit că : a pus la încisoare și în lanțuri pe un călugăr anume Ioan ; că insultase întreg clerul, numindu-l corrupt și care nu valorează 3 dinari ; că ar fi insultat pe bătrânel episcop Epifaniu că a furat obiectele sfinte din biserică ; că hirotonise preoți și episcopi nedemni și imorali ; că primește femei în casă și rămâne cu ele singur ;⁴⁾ că mânâncă singur și duce o viață de ciclop etc. etc., toate

1) Vladimir Guettée, op. c. p. 180.

2) Amédée Thierry, op. c. p. 176.

3) Aceste capete de acuzație ni s-au păstrat de Foțiu.

4) Palladius, Dial. (din Vladimir Guettée op. c. p. 185

1) Origenismul era numai un pretext pentru a începe lupta cu Chrisostom. În punctele de acuzație aduse în contra lui, nu se faceau mențiuni de preținsele erori originiste. — (Paul Albert : Saint Jean Chrisostome, considéré comme orateur populaire (1858), p. 96).

2) Aimé Puech : Saint Jean Chrisostome p. 152.

3) Vladimir Guettée Histoire de l'église p. 177. Tom. IV.

4) Idem p. 179.

numai înscenări ale inimicilor, pentru a pune în pericol situația Sf. Ioan și al condamna.¹⁾

Aceste puncte de învinuire au fost citite în sinod, după care Teofil trimite doi membri ai sinodului, pentru a face lui Chrisostom cuvenita chemare spre a veni înaintea sinodului.

Episola de chemare era astfel adresată: *Sfântul Sinod adunat la Stejar, lui Ioan, (era omis titlu de episcop)*. În această episola, după ce își face un resumăt de toate acuzațiile aduse în contra lui, își spune că să se prezinte fără întârziere înaintea sinodului, pentru a și de socoteală de a-cestă învinuire. Sf. Ioan Chrisostom nu a voit să se prezinta. Cauza nevenirei a fost: Teofil, Acaciu de Beria, Severian și Antioh, care erau în sinod și judecători și învinovători. «*Dacă voiți, zice Sf. Ioan Chrisostom, ca eu să mă prezenț, stergeti acești patru episcopi din numărul judecătorilor mei și dacă voiți numai decât ca ei să fie acolo, faceți-i, a veni ca învinovători, pentru că roulurile să fie curate și eu să știu cu cine mă judec. Sub aceste condiții, eu mă voi prezenta înaintea voastră*».

Un funcționar Imperial îl cheamă din nou să se prezinta sinodului, dar Sf. Ioan Chrisostom nu primește.

Sinodul îi trimite doi preoți ai săi, pentru a-l chema în două oîră, însă Chrisostom le trimite prin (3) trei episcopi ai săi, următorul răspuns: „*Care sunt deci părinții mei, procedurile voastre către mine? Voi, îmi dați ca judecători pe inimici mei cei mă neînpăcați și mă chemați la judecată prin proprii mei clerici*“.²⁾

Abia acești trei episcopi spuse cuvintele lui Chrisostom în Sinod, când membri sinodului se resculără asupra lor. Unul din ei fu isbit, celul de al II-lea i s-au rupt veșmintele iar cel de al III-lea fu spânzurat de gât într-o corabie, cu un laț ce era preparat pentru Chrisostom.³⁾

Chrisostom, fu chemat de patru ori, însă la toate patru chemările nu a voit să fie.

După aceste patru citări, sinodul a luat judecata

1) Palladius Dial. luat din Vladimir Guettée p. 185.

2) Vladimir Guettée, Histoire de l'Église, Vol. 4, p. 188.

3) Idem. p. 189

Sfântului Ioan Chrisostom, ascultând pe rând martorii mininoși, iar ca acuzator se făcu Teofil, dând preșidenția sinodului lui Pavel de Heraclea. Supunându-se la vot, Chrisostom fu condamnat. Decisiunea sinodului fu adusă la cunoștința celor doi împărați, Arcadiu și Honoriu pentru a o execută.¹⁾

Dar în acest timp, Chrisostom de pe înălțimea anvonului zicea către popor: «*Frații mei, o tempestă violentă se ridică contra mea și valurile mă bat cu mai multă forță ca ori și când, dar eu nu mă tem de catastrofă, căci eu sunt așezat pe piatră etc...*», apoi după mai multe cuvinte zice: *„Stie voi, prea iubiții mei frați, pentru care lucru voesc a mă perde? Este că eu nu am intins niciodată înaintea mea covoare scumpă, că eu n' am voit niciodată a mă imbrăca în haine de aur și de mătase, că eu nu m' am înjosit niciodată a satisface pofta de mâncare a acestor oameni, ținând masă deschisă pentru ei. Rasa aspidei înflorestă încă. Sâmbăta Isabelei nu s'a stins; Erodiada este încă în furie. Erodiada joacă în totdeauna, cerând capul lui Ioan și i se va da capul lui Ioan, findcă joacă. Frații mei, iată timpul lacrimilor. Totul se întoarce către infamie».* Apoi în al II-lea discurs zice: «*O femeie de carne atacă spiritul, ea se dedă la deliciile băilor și a parfumurilor, la îmbrățișarea unui om și face război bisericiei curate și nepărată! Dar în curând ea va rămâne văduvă traind chiar bărbatul său, pentru că ea voește a face biserică văduvă!*

Eri ea mă numea al 13-lea apostol, astăzi mă chiamă Iuda; eri se așeză aproape de mine cu incredere, astăzi ca o vietă feroce se aruncă asupră-mi». Apoi după ce o compară cu femeea lui Iob zise: «*Dar ce voește această femeie rea, urâcioasă, această nouă Isabela? Ea mi trimite consuli, tribuni? ea amenință?*

A doua-zi după această cuvântare, un trimis al palatului imperial spune Sultanului Ioan Chrisostom, să părăsească cât mai curând capitala. Chrisostom răspunse: «*Iată-mă, conducței-mă unde voiți*»²⁾. El fu dus într-o corabie, în timpul nopții la Preneta în Bitinia. Exilul său nu dură de cât o

1). Amédé Thierry : Saint Jean Chrysostome et Eudoxie. p. 203.

2) Vladimir Guetée, Histoire de l'Église, Vol. 4 p. 187.

singură zi, căci abia părăsise Constantinopol, când un tremur de pământ sgudui orașul. Însăși camera împăratului fu sguduită. Arcadiu înfricoșat, credea că Dumnezeu ar voi să-i pedepsească de nedreptatea facută lui Chrisostom. Poporul se revoltase, cerându-și Episcopul. O luptă se incinse între poporul revoltat și armată și în curând biserică și bătătisteriu se umplură de cadavre.¹⁾ Împărăteasa de asemenea înfricoșată, se vedea urmărită de furia cerului. Ea trimise în grabă pe unul din ofițerii curții pentru a aduce pe Chrisostom.

Reîntoarcerea sa fu un triumf în Constantinopol. Orașul răsună de cântece în cinstea exilatului. Chrisostom odată venit, să sue în anvon, binecuvintează poporul pentru credința lui, atacă pe Teofil și chiar pe împărăteasă.²⁾ Teofil de teamă împoporului fugă în Alexandria.

5) Însă bucuria n'a fost de lungă durată, căci Sf. Ioan Chrisostom, în numeroasele sale cuvântări, lovea neconvenit pe Eudoxia împărăteasa, numind-o când Isabela, când Irodiada, din cauza neleguiurilor ei. Dușmanii Sfântului Ioan făcură ultima încercare și de astă dată mai norocoasă, căci putu a căpăta de la împărat, din nou exilarea lui pentru totdeauna.

Împăratul dete ordin printr'un ofițer al său, ca Chrisostom să părăsească biserică la moment, la care Chrisostom răspunde: «Eu am primit de la Dumnezeu singur biserică mea; Dumnezeu singur poate să mă alunge de la ea. Dacă împăratul o voiește, facămă a ei cu forță, căci cetatea este a lui. Violența va fi cuvântul meu de desvinovățire la Dumnezeu; eu niciodată nu voi pleca de aici de viață mea».³⁾

Împăratului îi fu teamă a întrebuița forță, însă îl închise în palatul său.

Sosind Sâmbăta mare, în care veniră mai bine de 3000 Catehumiți pentru botez, Chrisostom nu putea rezista și

1). Puech. Saint Jean Chrysostome. p. 167.

2) Primul discurs al sf. Ioan după exil. (Migne)

3) Vladimir Guéttée : Histoire de l'église, Vol. 4, pag. 195.

intră în biserică fără să se teamă de garda imperială, care îl păzea.. Soldații în acest timp desfășurără o brutalitate de nedescris. Chrisostom este luat cu forță; atât neofii cât și clerici sunt loviți de sabie; apele regenerațiunii oamenilor fură înroșite cu sânge uman. Ziua de Paște în acest an, 404 Aprilie 16, era tristă și posomorâtă.

Inimicii făcură noi demersuri pe lângă împărat, și de astă dată, 20 Iunie, 15 zile după cincizecime, un notar al Curței îi aduse ordinul de exilare. Intrând în biserică, primi o scrisoare de la un amic al său, în care îi spunea cele ce se petrec afară și îl roagă să iasă fără să știe cineva, pentru a evite scandalul.

În fine, fără a fi văzut de popor, se dădu în mâinile celor ce erau însărcinați de a-l duce în exil.

După pornirea lui în exil, o parte din popor alergă la port, unde numai vedeau de cât o corabie, care conținând pe Sf. Ioan Chrisostom, 2 episcopi și câțiva clerici, credincioși Arhiepiscopului, se depărta de Constantinopol; altă parte din popor intră cu forță în biserică.

Aci turburarea era mare, poporul se încăeră cu soldații; nu se mai auzeau în acel loc de cât blestemele, strigăte de amenințare și de durere. O furtună vine, în acest timp, peste cetate, dinspre Nord; s'ar fi zis că cerul și pământul s'au unit, pentru că nici un dezastru, să nu lipsească în această primejdioasă zi.¹⁾

Nu se potoli bine răscoala, când un foc isbucni tocmai de la amvonul de unde predica Sf. Ioan Chrisostom. În câteva ore cele două monumente: unul creștin, Sf. Sofia și altul păgân, Senatul, nu mai erau de cât o grămadă de cenușă. Ca autori ai focului, au fost acuzați partizanii Sf. Ioan Chrisostom.²⁾

După o lungă călătorie, o mare oboseală și mari greutăți, Sf. Ioan ajunge după 70 de zile la Cucuz. Călătoria a fost făcută mai mult în timpul nopței, când drumul era rău, când ploua, iar catârul pe care Sf. Ioan era călare se împedica și Sfântul era dese ori aruncat printre bo-

1) Socrat: Ist. Bisericească, Cart. VI, pag. 18.

2) Șendreanul: Teză, Sf. Ioan Chrisostom pag. 96.

lovanii. Căldura înăbușitoare și făcuse durerile de stomac mai dureroase ca ori când; afară de aceasta frigurile îl torturau.

In locul lui Chrisostom se alege ca episcop un bătrân de 80 de ani, nume Arsaci frate cu Nectarie.¹ Dar, Ar-sacie moare la 1 Noembrie 405 și fu ales episcop după el, Atticus, preot din Constantinopol.

Cât a stat la Cucuz, Sf Ion Chrisostom a dus o viață foarte amărnică; clima acestei localități era denesuferit.

De la Cucuz, Chrisostom este constrâns, de invazia Isaurilor, a se retrage în iarna anului 405 la Arabissa. Primăvara se înapoie iarăși la Cucuz.

In primăvara anului 407, Sf. Ion Chrisostom fu adus din nou la Arabissa. Acum și este oprită vorbirea cu prieteni și orice corespondență. Nu mult după aceasta, dușmanii lui căpătară de la împărat, decretul de transferare de la Arabissa la Pityus din Colchida.

Sf. Ioan Chrisostom, fiind apăsat de bătrânețe și boala, abia mai putea să meargă pe drum; distanța de la Arabissa la Comane o făcu în 3 luni. Călătoria a făcut-o pe jos, și numai în zile ploioase sau când arșița soarelui era mai mare.²⁾ Ajunge în fine la Comane, unde se afla o biserică, ridicată în amintirea Sf. Vasile. Aci noaptea, i se arătă în vis, Sf. Vasile, zicându-i: «Ai incredere, Ioane, fra-tele meu, mâine vom fi împreună.»³⁾

Intră adevăr a doua zi, ne mai putând continua drumul din cauza frigurilor, care îl tremurau, după ce se îmbrăcă cu veșmintele albe, după ce se împărtăși și și termină rugăciunea cu cuvintele: «Slavă lui Dumnezeu în toate lucrurile! Așa să fie.» Iși făcu semnul Crucii și se culcă pe dușumeaua bisericei, pronunțând ultimul amin.

El moare la 14 Septembrie 407, fiind în etate de 60 de ani.⁴⁾

La 438 patriarhul Proculu, aduce reliquiile Sf. Ioan

1. Vladimir Guettée: Histoire de l'église, Vol. 4, p. 199

2. Idem, p. 223

3. Idem, p. 224

4. Cursul de Omiletică al D-lui Profesor, Dr. B. Cireșeanu.

Chrisostom la Constantinopol. Ele sunt primite cu mare cinste. Teodosiu al II-lea fiul lui Arcadiu, acum împărat, se dezbrăcă de mantaua sa, pentru a acoperi coșciugul, apoi ceru ertare de la aceste Sf. reliquii pentru nedreptăile părinților săi.¹

Așa s'a sfârșit viața acestui mare părinte bisericesc.

CAPITOLUL II

STUDII ASUPRA CUVÂNTĂRILOR DESPRE CĂSĂTORIE²⁾

In luptă îndărjită din veacul al patrulea, între paganism și creștinism, între lumea nouă și lumea veche, Sf. Ioan Chritostom apare ca un viteaz ostăș, martir mai mult de cât scriitor și învățat. Dușmanul cel mai nelimpăcat pe care el îl urmăreste, contra căruia înțoarce toate armele sale: judecata, pasiunea, ironia, sarcasmul, batjocura, anatemă, acest inimic este vițiu, relele moravuri, păcatul. A-i distrugе sofismele, a-i arăta înjosirea și urătenia, a

1. Aimé Puech: Saint Jean Chrysostome, p. 188.

2) Aceste trei omilii, cea dintâi despre aprindere, etc., a doua despre carte de despărțire, a treia ce fel de soție să ne luăm, au fost cu siguranță pronunțate la rând. Se spune clar la începutul celei de a doua, că a fost jinută după puține zile de cea dintâi: πεπλός τάρανδης, despre căsătorie de curând. Chrisostom arată că a treia, în același fel a urmat pe a doua, după puține zile, căci zice la început că el de curând (πρώτη), a vorbit despre carte de despărțire.

A treia cuvântare în ediția Morelliană, are titlu și în grecește și în latinește, «despre lauda lui Maxim, și ce soții să ne alegem». Chiar Sigizmund Gelenius citește tot așa. In ediția lui Savilius și în două manuscrise de care s'a folosit Migne, lipsește titlu εγκώμιον εἰς Μάξιμον. Cu toate acestea socotesc că nu trebuie să le păda cel adăos, pe care eu l'am tradus în teza mea. Nu putem să ghicim că acest

scoate de la auditorul său mișcat un strigăt de căință și a ridică sus de tot cuvântul evangelic, aceasta este ținta sa, pe care o urmărește fără să se uite la vrășmășile pe care și le ridică și la rânile pe care le face. În el este nu numai libertatea și tăria, pe care îi le dă un nobil caracter dar și înalte convingeri unite cu un mare dar. Pentru însierarea păcatorilor, el nu cunoaște margine, mustă și pe bogăți și pe săraci, pentru care este de multe ori mai indulgent. Cea dintâi impresiune a cuvântărilor lui, este aceia pe care îi-o lasă mai mult un tribun al poporului, de căt un preot al blândeい vorbe evanghelice. Tună contra sgârceniei, luxului, mândriei celor bogăți și puternici, dar nici nu iartă lenivia, beția, superstiția, iubirea de circ și de amfiteatru a celor slabii și săraci. Pe lângă accentul afectuos al unui tată iubitor pentru copiii săi săraci și desprețuji de clasele înalte și bogate, el nu iartă mai puțin păcatele și superstițiile lor, care îi înjosește mai mult de căt trufia și batjocura conducătorilor lor. Sf. Ioan Chrisostom spune, că nu ține seamă de nimic, pentru îndreptarea relelor.

Printre instituțiile creștini, pe care păgânismul le înjosise cu totul și pe care creștinismul căuta să le pue iarăși la locul de cinste era și Căsătoria. În vremea lui Chrisostom mai ales, un mare abuz necinstea săvârșirea căsătoriei. În creștinism, căsătoria era o taină, însă creștinii o săvârșau tot după obiceiurile sgomotoase păgâne. Nu numai fericirea unirilor conjugale era sacrificată ca întodeauna, în vederea plăcerilor înjositoare, dar serbă-

titlu a fost adăogat în urmă. Cine a pus titlu, știind lucrul a scris așa, sau poate chiar Chrisostom a vorbit cu acest titlu la început. Hermantius crede că acest Maxim este acel episcop al Seleucie din Isauria, care în adunarea precedentă ținuse cuvântare în locul lui Chrisostom și acest lucru nu era neobișnuit. (Migne : Krisostom, Tom. 51 pag. 208).

Din cuvintele spuse la început: (δὲ γὰρ μετ' εμοῦ ἔφηνεν,) cel ce duce jugul cu mine etc. (Vezi Omilia III) din acestea zic, s-ar pare că Chrisostom era atunci episcop la Constantinopol. Căci deși el seudea în Constantinopole, și alții episcopi ai diferitelor cetăți puteau vorbi în această împăratescă cetate, cerându-și voe de la el. Severanus, Episcopul Gabalilor, a făcut nu oda să lucrul acesta.

tile nunților chiar în familiile creștine aveau un caracter de destrâbălare și, după cuvântul lui Chrisostom, un caracter diavolesc. Seara, când noaptea învăluse cetatea, mireasa a-coperită cu giuvaericale, cu față sulemenită, se urca pe un car, pe care îl urmau femei, fete, tineri, pantomime, jucătoare, cântăreji cu flautul etc. Ceata sgomotoasă și beată strâbătea străzile la lumina torțelor, cântând imne în cinstea Venerei, în mijlocul valurilor de râs și de glume nerușinate ale mulțimii sosită în grabă din toate părțile, ca să vază desfrânatul alaiu. În chipul acesta ajungeau la casa ginerului care, în picioare la ușă, cu o coroană pe cap primea pe Tânără soție din brațele mamei sale și, ridicându-i voalul, petrecea cu ea, pe când afară sărbătoarea continua toată noaptea și a doua zi, cu jocuri, și cântece obșcene. Isbit de aceste obiceiuri desfrânat și dă-unătoare viitoarei căsnicii noi, Chrisostom ține 3 cuvântări despre căsătorie, rămase neîntrecute. Tema discursurilor sa e, este intemeiată pe cuvintele despre căsătorie ale apostolului Pavel.

Prima cuvântare este îndreptată mai toată, încatra destrâbălărilor de la nuntă. Într-o singură zi, inima cea curată și sufletul cel nepătat al tinerei soții, era stricat cu totul de obscenitățile și imoralitățile săvârșite în ziua nuntăi. Ingrijirea costisoare și plină de dragoste a părintilor, pentru creșterea copiilor lor, este spulberată prin jucătoarele atâtătoare și prin cântecele imorale. Textul, unde Chrisostom arată acest lucru, este de toată tăria și frumusetea. El întrebă : « Cum mai ceri de la ea cinstă, spune-mi, când din prima zi ai dus-o într'alăta nerușinare și te-ai îngrijit în față ei și să spui și să faci de acelea la care n'au drept să asculte nici sclavii cinstiți ? Atâta vreme s'au muncit tatăl și mama, îngrijind de fecioara lor, încât nici să nu spue, nici să auză pe altul zicând vre-o vorbă necinstită, îngrijind de pat, camere deosebite, păzitori, uși, zăvoare și plimbările spre seară și să nu fie văzută de nimeni, nici chiar de rude și de multe altele mai mari îngrijinduse și tu venind ai vărsat toate acestea, într-o singură zi și ai pregătit-o să se facă nerușinată prin acea pompă necinstită și ai vărsat în sufletul miresei cuvinte omordioare ? Nu vin de aici relele următoare ? Nu d'aci adulterile siglozia ? Nu d'aci sterpăciunea și vă-

duria și moartea fără vreme a părințiloa? etc....» (Cuvântarea I-a pag. 43)

Când Chrisostom ii spune, că în loc de femei destrăbălate, să aducă la nuntă pe săraci, auditorul roșește și lăsă capul în jos. Oratorul găsește prilej să-i facă comparație neîntrecută, între binecuvântările săracilor și glumele imorale ale trecătorilor, între fericirea urmată de o parte și apucarea pe calea pierzării de altă parte. Cei care ar începe, să serbeze nunta, având pe săraci de invitați, ar face începutul unui obicei de care să vorbi și binecuvântă în veci.

Cu privire la căsătorie, Chrisostom avea de combătut nu numai orgiile păgâne, însotitoare ale nuniei, dar mai ales vechile și greșitele idei care îi alterau ființa, și din nenorocire, aveau îndoială sănătatea a moravurilor și a legilor. Chrisostom avea să stabilească, să sădească în inimi, să scoată în evidență marele principiu creștin al unităței, al nedistrugerei căsătoriei. Din pricina aceasta, el face muștrări dese contra adulteriului, pe care îl definește în altfel de cât dreptul roman.

Toată Omilia a doua despre căsătorie, este îndreptată pentru susținerea legăturii nedespărțite a căsătoriei și pentru atacarea cu înverșunare a adulterului. Adulterul după el este cu totul deosebit, decât cel descris de legile omenești¹⁾.

Chrisostom revine deseori asupra acestui subiect, căruia îi consacră o serie de cuvântări. Sfințenia căsătoriei, nu era numai prada pasiunilor rele, care în totdeauna au căutat să o combată dar și a legilor păgâne, menținute în mare parte de împărații creștini. Căi credincioși fără a spune că reneagă Evanghelia, nu se foloseau de dreptul roman, în materie de căsătorie? «Copii mei, striga sf. orator, nu faceți aşa. Auza de voi lucruri intristătoare. Nu pentru toți spui acestea: știu pentru cine! Unde este rană, acolo trebuie cataplasmă. Dece necinstești căsătoria? Dece iți bați joc de patul conjugal? Dece acoperi numele tău cu această pată?»²⁾

Și, ori de câte ori Chrisostom are prilejul, insistă ca să stabilească, în contra tuturor obecților, nedesfacerei că-

1) Vezi Omilia a II-a.

2) Chrisostom: Omilia la Psalm. 43.

săsătoriei, instituită de Dumnezeu, promulgată din nou de Isus Christos, și rămăși ca singura pârghie a fericirii familiilor și a unei societăți bine orânduite. Cu această imprejurare el a spus frumoasa vorbă: «*Adultera nu este femea nimănuia!*»¹⁾.

In sfârșit aceste cuvântări produceau o impresiune sănătoasă. In exordul Omiliei a treia, se vede că mulți simțindu-se vinovați de muștrările lui Chrisostom, își plecasează capul; se loviseră peste piept și față. Chrisostom se bucură și mulțumia lui Dumnezeu, că cuvintele lui au atins inimile ascultătorilor. «*Sigur că este bine, să te abăzi de la păcat, dar este o fericire, să pedepsești răul, îndată ce îl cunoști, și să-ți întărești cu grija cugetului!*»²⁾.

* * *

Pe lângă aceste serioase învățături, Chrisostom are și sfaturi pline de farmec. Oratorul să a coborât din amvon, preotul a părăsit altarul, ca să se așeze lângă vatră fraților săi; și acolo ca și îngerul lui Tobie, înconjurat de un respect induseător, se ocupă de afacerile cele mai intime ale familiei, cu o bunătate și o dulceață fără pereche.³⁾

Cu această bunătate părintească și fără să slăbească seriozitatea învățăturilor sale, Chrisostom instruiește și îndrep-

1) Omilia a II-a despre căsătorie. Vezi No. 3.

2) Omilia a III-a despre căsătorie. Vezi No. 1.

3) Toată omilia a III-a despre căsătorie este plină de astfel de sfaturi, duioase și sănătoase. Si, în multe discursuri ale sale, se găsesc învățăminte părintești, căldurăcase despre căsătorie (Hom. XX la epist. către Efeseni). «Gândindu-ne bine la toate acestea, (vezi omilia a III-a de la început până la No. 5) să nu mai căutăm bani, să căutăm virtutea, cinstea, modestia. O femeie modestă, virtuoasă, intelligentă, fie chiar fără avere, va ști să se folosească de săracie mai bine de căt alta din hogăi... etc.» (Omilia III-a No. 5).

El stie că dintr-o căsătorie bine făcută și fără nici un alt gând, de căt al unei viețuiri plăcute, va urma creșterea îngrijită și creștinăscă a copiilor. Asupra acestui punct insistă de multe ori, mai în toate omiliile, unde i se prezintă ocazie. (Vezi omiliile despre Ana și Macabei, care sunt pline de învățăminte pentru creșterea copiilor).

tează acel popor din Antiohia și Constantinopol, grupat cu incredere și dragoste împrejurul amvonului său. Numai este un orator, este un prieten, care răspândește sufletul său în sânul prietenilor săi, este bunul păstor în mijlocul turmei pe care o iubește, căreia i-a închinat viața sa și a cărei fericire este singura sa dorință; el scoate, în iubirea sa, o eloquence aparte, plăcută, iubitoare, care răpeste și încântă pe cei ce mustră. Toată omilia a III-e «*Alegerea unei soții*» este un model de oratorie creștină, captivantă, care unește cea ce vorba oratorică a avut mai înalt și mai puternic, cu o întoarcere de cuvinte, plină de mișcare de neașteptat, de duioșie, unde totul place și captivează, povestirile, aluziile, tablourile, totul în sfârșit.

Că să fie mai bine înțeles, ca să deștepte mai puternic atențunea auditorului său, oratorul citează un exemplu: *Căsătoria fiului lui Abraam*. El pune înaintea auditorului pe bâtrânelui patriarh și desfăcându-se de formele severe ale discursului, povestește cu o formă naivă înșărcinarea dată lui Eliazar, sosirea sa în cetatea Nachor, rugăciunea către Dumnezeu, modestia și meritele Rebecei, primirea plină de bunăvoieță, pe care o făcu trimisului lui Abraam, prețul pe care Dumnezeu îl pune pe ospitalitate, sunt descrise cu putere, unită cu gingășie. (Cuvântarea a III-a la căsătorie).

Cu glasul dominând mulțimea, el împărte slături tuturor, părinților, tinerilor, fetelor — pentru căsătorie, întocmai ca și-a adunat din munte ape imbelüşgate, le răspândește cu prisosință, într-o curgere mai înceată prin semănăturile din prejurul său, care îi mulțumesc trimițându-i în unde, oglindirea verde a bogatelor spicce hrânite de apa binecuvântată a lui. «*Cea ce am spus, zice Sf. Ioan Chisrstrom, nu este zis, ca să fiu aplaudat de voi dar, ca să ajădă zelul vostru. Voi părinților, imitați prevederea patriarbului, ca să dea fiului său o femeie cu adevărat virtuoasă; n'a căutat nici bogăție, nici neam mare, nici frumusețe, nici altceva decât nobiltea sufletului. Voi maiciilor, așa să creșteți pe ficele voastre. Iar voi tineri, care voi să vă luati soții, să sărbărați nuntă cu această cuviință, etc...*» (Omilia III-a despre căsătorie No. 9).

CAPITOLUL III

PRIMA OMILIE

EΙΣ ΤΟ ΑΠΟΣΤΟΛΙΚΟΝ ΡΗΤΟΡΙΟΝ

Διά δέ τὰς πορνείας ἔκαστος την ἐκυτοῦ γυναικα ἐχέτω.

Despre vorba apostolului.—Din pricina aprindării fiecare să-și aibă femeia sa.¹⁾

ANALIZA

- 1) Efectele cuvintelor sfinte. — Trebuie să știi să-ți stăpânești limba.
- 2) Săvârșirea căsătoriei. — Relile care o însoțesc.
- 3) Diavolul ia parte la aceste rele. — Ce are instituirea căsătoriei.
- 4) Respingerea greșelei prezente cu privire la adulteriu.
- 5) Pedeapsa soțului adulter și în această lume și în celalătă.

1) Către izvoarele de miere voesc să vă îndrumez astăzi, mierea neavând nici odată sațiu. Așa este firea cuvintelor Sfântului Apostol Pavel și toți căi își răcoresc (umplu) sufletele lor din aceste isvoare, găsesc prin puterea duhului sfânt, sau mai degrabă dulceața mierii o întrece cu totul plăcerea (voluptatea) cuvintelor dumnezești. Profetul arată aceasta zicând: «*Cât de dulci sunt cerului gurei mele cuvintele tale, mai mult de cât mierea gurei mele*» (Psal. 118, V. 103). Dar farmecul cuvintelor divine întrece în dulceață nu numai mierea, dar sunt mai de pret de căt aurul și orice piatră și mai curate de căt argintul. «*Cuvintele Domnului zice același, cuvinte curate, argint cu foc lămurit; ispitit pământului, curățit de șapte ori*» (Ps. XI, V. 6). Pentru aceia și un înțeles zicea:

1) I. Cor. VII, 2.

«A mânca miere multă nu este bine, iar cuvintele cele mările trebuie a le cinsti» (Prov. 25, V. 27). În adevăr din acea vin adesea boli, pe care nu le avem, dar prin acestea putem să înlăturăm și slăbiciunea pe care o avem și încă miera în mistuire se distrugă dar cuvintele dumnezești, când s'au mistuit atunci se fac mai plăcute și mai folositoare, și celor ce le au (gustu) și la alii mulți. Si cineva imbuibându-se cu îndestulare dintr'o masă încărcată (bogată, luxoasă), dacă apoi se îngreșoază (varsă) se face neplăcut oaspetelui său; dar acela care râsuflă (râgăe) de învățatură spirituală, împărtășie vecinului său mult miroș plăcut. David care se împărtășă mereu din astfel de măncare, a zis: «Inima mea a răspândit miroș de vorbă bună» (Ps. 44, 2). Căci este și vorbirea rea care se răspândește. Si după cum la mesele ațătoare calitatea miroslului se face după felul mâncărilor, tot așa și la puterea vorbelor, cum se primesc (στῶντες) tot așa și le răspândesc mulți dintre oameni. De pildă, dacă te ai dus la teatru și ai auzit cântece destrăbălate, tot de acestea vei răspândi peste tot împrejurul tau; iar dacă ducându-te la Biserică, ai fost pătaș la vorbele spirituale, de acestea vei și răspândi (vorbi). De aceia și profetul a zis: «Inima mea răspândește miroș de vorbă bună», arătându-ne hrana (mâncarea) mesei, la care a fost părtaş. De aceasta și Pavel find convins, ne-a indemnăt zicând: «Nici un cuvânt rău să nu iasă din gura voastră, ci numai cuvânt bun spre edificare după trebuință, ca să împărtășească har celor ce aud» (Efes 4. 29). Si care este cel urât, întreb? Dacă ai învățat pe cel bun atunci cunoști și pe cel rău, căci pentru deosebirea aceluiia, l-a pus pe acesta. Deci, care este bun, n'are nevoie să învețe de la mine, căci chiar el ne a arătat nouă firea lui. Căci când a zis: «dacă ceva bun» a adăogat, «pentru înțărirea bisericei», (Ibid) arătând că acela este bun care întărește pe aproapele. Deci, după cum cel care întărește este bun, tot așa cel care distrugă este rău și condamnabil φαῦλος.

Si tu deci, prea iubitule, dacă ai ceva de acest fel de spus, care ar putea să facă mai bun pe ascultător, să nu încizi cuvântul în clipa măntuirei (ἐν καιρῷ σωτηρίας); iar dacă nu ai nimic de acest fel, ci vorbe rele și distrugătoare, taci să nu acuзи pe aproapele (μὴ κατηγορήσῃς), căci

asa este cuvântul, nu întărește pe ascultător ci-l abate. Căci dacă se îngrijește de virtute, adesea se ridică în mândrie și dacă este neîngrijitor, se face mai ușuratec. Dacă își vine pe buze o vorbă rea (rușinoasă) și plină (indemnătoare) la râs, taci. Căci acel cuvânt care face lasciv (pornit la desfrâñare) și pe vorbitor și pe auditor, este rău și deșteaptă în om poftă urâte. Si după cum lemnele sunt instrumentul și materia focului, tot așa sunt vorbele pentru gândurile rele. De aceia nu trebuie să vorbim toate căte nevin în minte, dar trebuie să ne nevoim a goni din minte chiar poftele și orice cuget rușinos. Iar dacă cumva fără voia noastră am primit gânduri (judecăți) rele, să nu le arătăm nici odată cu limba, dar să le sufocăm în tacere. Uitați-vă la fiarele și tărătoarele căzute în lat, dacă au găsit vre-o scăpare, esite la larg se fac mai crude, iar dacă rămân acolo închise pentru totdeauna, în tot chipul se distrug ușor și pier, tot așa și poftele rele dacă găsesc vre-o scăpare prin gură și vorbire, flacără ascunsă se aprinde (mărește), iar dacă le-ai închis pe acestea în tacere, repede pier din minte. Încât dacă te-a cuprins vre-o poftă rea, să nu vorbești vorbă urâtă, chiar dacă ai muri de placere (de a o spune). N'ai cugetul curat? Cel puțin gura să fie curată și să nu dai afară noroi, cu care să mânjești și pe altul și pe tine însuți. Căci nu numai acei care vorbesc dar și cei care ascultă capătă multe neplăceri când alții vorbesc lucruri rușinoase. (Într'a devăr vorbele rușinoase mânjesc nu numai pe cei ce le pronunță, dar și pe cei ce le ascultă). De aceia te rog și te sfătuesc, nu numai să te abții de a vorbi, dar chiar de a asculta pe alții vorbind, și să rămâi lipit de legea dumnezească. Pe un astfel de om și Profetul Il tericește, zicând: «Fericit bărbatul carele n'a umblat în statul necredincioșilor, și în calea păcătoșilor nu a stătut, și pe scaunul perzilonilor nu a sezut: ci în legea Domnului voia lui, și în legea lui va cugeta ziua și noaptea» (Psalm I. 1, 2).

2. In con vorbirile din afară (din veacul acesta) chiar dacă se strecoară căte ceva bun, dar într'o mulțime de necuvinte abia dacă mulțimea vorbește un cuvânt sănătos; la sfintele scripturi este cu totul opus; nu vei auzi nici un cuvânt urât, dar pe toate pline de măntuire și de multă

înțelepciune cum sunt de pildă, cele ce s'au citit astăzi. Care sunt acestea? «Cât pentru cele ce mi-ai scris, zicu, că bine este omului să nu se atingă de femeie. Dar spre a preîntâmpina desfrânarea, fiecare să-și aibă femeea să, și fiecare femeie să-și aibă bărbatul său.» (I Cort. VII. 1-2). Pavel legiuiește despre căsătorie și nu se rușinează, nici nu roșește și pe bună dreptate. Căci dacă chiar Domnul a cinstisă căsătoria împodobind-o cu prezența și cu darul său (căci a adus la nuntă darurile cele mai mari, schimbând firea apei în vin), cum servul sărăc fi roșit să legiuiască căsătoria? Rău lucru nu este căsătoria, dar este urăt adulteriul, urătă aprindere: Căsătoria este un leac contra aprinderii.

In ce chip să se sărbătorescă căsătoria. Este vrășmaș al pompelor destrăbălate ale căsătoriilor. Să nu o necinștim deci cu serbări (pompe) diavolești, dar cum au facut cei din Cana Galilei, tot aşa să facă și cei ce își iau acumă femei, să aibă pe Kristos în mijlocul lor. Si cum se poate face aceasta într-ebi tu? Prin preoți, căci zice: «Cine vă primește pe voi, pe mine mă primește.» Dacă ai îndepărtat pe diavolul, cănticele destrăbălate, și melodiile (poeziile) dulcigii și jocurile imorale (ἀτάκτως) și vorbele rușinoase și pompa diavolească și sgomotul și râsul din toată inima, dacă în sfârșit ai îndepărtat orice necuviință și ai introdus pe sânii tăi servitori ai lui Hristos, și Hristos va fi cu ei, nețeșit, cu mama și frații săi. Căci zice: «Că oricine va face văia Părintelui meu celui din ceruri, acela îmi este frate, soră și mamă» (Mat. XII. 50). Si știi că greu și supărător se vor părea unora că sfătuiesc acestea și că tai (desrădăcinez) un vechiu obiceiu. Nu mă îngrijesc de loc de aceasta căci n-am nevoie de bunăvoiță (aprobară) voastră, dar de folosul vostru am nevoie, nu de aplaude și laude ci de căstig și de învățătură. Să nu-mi spue cineva: apoi este obiceiul așa; unde să făptuește păcatul, să nu pui înainte obiceiul. Dar dacă cele făptuite sunt rele (urăte) chiar dacă obiceiul ar fi vechiu, să l distrugi; iar dacă nu este rău, chiar dacă nu-i obiceiul, adu-l și îl implântează (sădește). Că obiceiul de a necinși lucruri de așa fel, nu era vechiu dar că a fost introdus încoace, adu-ți amiute cum a luat în căsătorie Isac pe Rebeca, cum Iacob pe Rachel. Scriptura a-

mintește de aceste căsătorii și povestește cum au fost duse acestea în casele mirilor lor și nu amintește nimic de acest fel. Numai băutura și mâncarea au fost (σούποισιν καὶ δεῖπνον) mai bogate (strălucite), ca de obiceiu și au chemat pe rude la nuntă; iar flautele, fluerile, chimvalele și dansurile de bețivi și tot cea ce este în mare cinste astăzi au fost date afară (înlăturat). Iar oamenii din vremea de astăzi, căntice în cinstea Venerei cântă săltând și adulterii multe, și desfaceri de căsătorii (distrugeri, διαρρήσεις) și dragoste nelegitimă și impreună (μίξης) neîngăduite (monstruase) și alte multe căntece pline de nerespect și de rușine cântă în aceea zi și după beție și atâta rușine (necinste) însotesc pe mireasă în public cu vorbe murdare. Cum mai ceri de la ea cinste (curătenie, modestie), spune-mi, căud din prima zi ai dus-o într-atâta nerușinare și te-ai îngrijit în fața ei și să spui și să faci de acelea la care nu au drept, să asculte nici sclavii cinstiți? Atâta vreme s'a muncit tatâl cu mama îngrijind de fecioara lor, încât nici să nu opue, nici se auză pe altul zicând vre-o vorbă necinstită, a îngrijit de pat (θαλάμους) camere deosebite, păzitori, uși, zăvoare și plimbările spre ceară și să nu fie văzută de nimeni, nici chiar de rude și de altele multe mari mari îngrijindu-se, și tu ve-nind ai vârsat (έχεχες) toate acestea, într-o singură zi și ai pregătit-o să se facă nerușinată prin acea pompă necinstită (destrăbălată) și ai vârsat în sufletul miresei cuvinte omorâtoare (de pierzare)? Nu vin d'aci retelele următoare? Nu d'aci adulterile și gelozia? Nu d'aci sterpiciunea, și văduvia și moartea fără vreme a părinților? Când chemi pe demoni prin căntece, când umpli pofta lor prin vorbe urăte, când bagi în casă mimi, histrioni și întreg teatru, când umpli casa de desfrânată și îngrijești să se desfăzeze acolo toată ceata demonilor, ce măntuire mai aştepți? (τί προσδοκάς λοιπὸν ὑπὲ). Spune-mi. Pentruce mai aduci și preoți, când a doua zi ai să săvârsești astfel de fapte? Vrei să arăți binefacere educătoare de căstig? Cheamă dansuri de (săraci) Te rușinezi și te roșești? Si ce mai vrei de căt această necumențenie, când bâgând pe diavolul în casă, nu crezi că faci rău iar când e vorba de intrat Christos te rușinezi? După cum la intrarea săracilor Christos privește, tot aşa în mijlocul mimilor și infamilor (μαλακῶν)

diavolul ia parte la serbare. — Si din acea cheltuială nu este nici un câstig, dar se naște un mare păcat, însă din aceste cheltuieli repede vei dobândi un mare câstig. Dar nimeni din oraș n'a făcut lucru a-esta : Incepe tu, silește-te, să fi începătorul acestui frumos obiceiu, pentruca urmași să te laude (*εἰς τὸ ἀναρτέων*). Dacă vre unul te urmează, dacă imitează acest obiceiu, nepoți și strânepoți vor spune celor ce vor cerceta origina (obiceiul) : Cutare cel dintâi a introdus acest frumos obiceiu (*ἀδείᾳ πρῶτος*). Dacă pentru jocurile publice, la mese, cei care au întreținut cu măreție aceste servicii nefolositoare, sunt lăudați (sârbătoriți) de toată lumea, cu mult mai mult toți vor lăuda pentru acest serviciu spiritual (*λειτουργίας*) și vor aduce mulțumiri celui dintâi, care a introdus acest început bun (strălucit) și îi va fi aceasta și ca dârnicie și ca câstig. — Sigur, dacă alții vor urma această pildă, tu, care ai aruncat sămânța, vei lăua prețul rodurilor; prin acesta te vei face răpede și tată, el va fi de ajutor copiilor tăi, și va chibzui ca mirile (soțul) să îmbătrânească cu soția lui. După cum celor ce păcătuiesc Dumnezeu îi amenință zicând : «*Si vor fi femeile roastre văduve și fii voștri săraci de părinti*» (orfani.) (Exord. XXII. 24) tot așa celor ce se supun lui în toate, făgăduind că le va da o bătrânețe fericită și toate bunurile împreună cu ea.

3. Pavel iarăși ne învață despre aceasta când zice că mortile grabnice vin adesea din mulți nea păcatelor.

«*Pentru aceasta, zice el, între voi mulți sunt nepulinicioși și bolnavi și mulți dormi*» (I Cor. XI. 30). Dar hrana dată săracilor împiedică de a se întâmplă de acestea și chiar dacă se întâmplă ceva neașteptat, aduce o îndreptare repede a lui, aceia ce se poate afla din istoria fecioarei din Ioppe. Pe aceasta zăcând moartă, săracii hrăniți de ea o înconjurau: lăcrămile lor o deșteptă și o aduseră la viață. (Faptele Sf. Apostoli IX. 36). Rugăciunea văduvelor și săracilor este mult mai folositoare de căt râsul și orice danț. Aci pe ntru o singură zi este desfășarea, acolo este vesnic câstigul. Gândește-te căt de mare lucru este atâtea binecuvântări unite pe capul soției, atunci când intră în casa soțului său. Ce coroane mai demne (respectate) de căt acestea ? Ce bogăție mai folositoare ? Pe când obiceiul de acum este o nebunie curată.

Dacă nici o pedeapsă, nici un chin nu amenință pe cei ce se portă așa de necinstit, gândește-te căt chin este să primești atâtea blesteme în public, de la oamenii beți și cu mintea întunecată (perdută), pe când toată lumea ascultă. Sâracii cănă pîmesesc ceva, binecuvîntează, se roagă (îți ureză) (pentru) mii de bunuri; aceia însă după beție, după mâncare, aruncă toate murdările pe capetele soților, și parcă fac între ei o luptă (întrecere) drăceașcă, ca și cum ar fi vrâșmași cei ce se întâlnesc, așa rudele lor se luptă între ele, care să spue vorbe permise și nelegiuite pentru cei ce se unesc (căsătoresc) imitând pe adversari; și întrecerea a cestora între iezi umple pe mire și mireasă de rușine.

Toate acestea se fac din indemnul diavolilor. Depărtează pe mimi și dansatori de la Căsătoriū.

Oare vom căuta altă probă, spune-mi, că deavolii mișcă sufletele lor, și că acestea se fac și se spun de către ei ? Cine de acum înainte va sta la îndoială că diavoli mișcă sufletele lor și că toate acestea se fac și se spun de ei ? Nimeni de sigur căci darurile diavolului sunt acestea : injuri (glume proaste), beție, zăpăcirea minței. Iar dacă vreunul ar prevedea rău din faptul că chiamă pe săraci în locul acestora și ar zice că aceasta este semn de nenorocire, să afle și aceasta, că nu nutrirea săracilor și văduvelor este semnul relilor înmiite și al oricărei rușini, ci stricări și femeile destrăbălate. Adesea chiar din această zi desfrânată dintre prietini, răpind pe soțul captivat, s-a dus și ia distrus dragostea pentru soție, i-a sucit bunăvoița, i-a sfărămat (stins) iubirea înainte dă a o aprinde și a aruncat sămânța adulteriului. Ar trebui ca părinții să se teamă de acestea, chiar dacă n-ar fi altceva, și să impedice intrarea (aducerea, prezența) mimilor și jucătorilor la nunți.

Căsătoria este înfințată nu ca să ne stricăm, nici că ne pângârim, dar ca să fim curați. Ascultă pe Pavel cum zice : «*Din pricina aprinderii fiecare să și aibă femeea sa, și fiecare bărbatul său. Două pricini, sunt pentru care s'au instituit căsătoria* ; Ca să fim curați (*καθαρούμενοι*) și ca să ne facem părinți; dar din aceste două cea mai de preț (însemnată) este curătenia. Când a intrat pofta, a intrat și căsătoria ca să tae obiceiul cel neînfrânat (*δὴ δημετρᾶν*) și să convingă ca să ne mulțumim cu o singură femeie. Căci

Pricinile inițierii căsătoriei : 1) ca să fim curați
2) - 3) - 4)

pentru naștere de fiu nu căsătoria face atât cât acel cuvânt al lui Dumnezeu, care zice: «*Crește-ți și vă înmulții și umplești pământul*». (Gen. I, 18). Și martori sunt căți au fost căsători și n'au avut copii. Așa că pricina adevărată este aceea a curăteniei și mai cu seamă acum când tot pământul locuit este plin de neamul omenesc. La început era de dorit să ai copii, pentru ca fiecare să lase amintire și urmă (rămășiță) a vieței sale. Fiindcă nu era nici o nădejde de înviere, ci moarte era puternică și cei ce mureau socoteau că sunt distruși cu totul după această viață, a dat Dumnezeu această mângâiere, fațarea de copii, ca să rămână chipurile vii ale celor ce mor (se duc) și ca neamul nostru să se păstreze și ca să pregătească pentru cei ce mor și pentru familiile lor, o mângâiere foarte mare în lăsarea de urmași. Și ca să înțelegi că mai ales pentru aceasta au fost doriti copii, ascultă de ce se plânge după toate suferințele lor, femeea lui Iob: «*Iacă țicea ea, a perit amintirea după pământ, și tui tăi și ficele tale*» (Iob XVIII, 17). Și iarăși, Săul catre David: «*Acum dară jură-mi pe Iobova, că tu nu vei extermina sămânța mea după mine, și că tu nu vei nimici numele meu din casa părintelui meu.*» (I Reg, XXIV, 22). Dar, fiindcă învierea este la ușă și moartea nu înseamnă nimic, dar ne îndreptăm spre altă viață cu mult mai bună, este zadarnică nuca pentru acestea. Dacă doresc copii, cu mult mai buni și mai folositori poți să dobândești acum, când îmbrățișări spirituale ni s'a adus (τέλεσται τὸς ὁδίνες εἰσῆγθησαν) și nașteri (faceri) mai bune și toate de bătrânețe mai folositoare. Deci o singură principiu are căsătoria, să nu ne pângărim și de aceia să găsim acel leac. Iar dacă ai de gând și după căsătoria să te pângărești de prisos și în zadar ai venit la căsătoria; ba încă nu numai în zadar și de prisos, dar chiar spre nenorocirea ta. Căci nu este același lucru dacă te pângărești neavând soție și dacă având soție faci iarăși acest lucru. Căci aceasta nu este aprindere ci adulter¹⁾. De și se pare lucru de necrezut cea ce am zis totuși aşa este în adevăr.

4. *Adulter se comite chiar cu o femeie liberă.* — Știi că

1) Οὐδὲ γάρ παρεῖα τὸ τοιοῦτο λειπόν ἐστιν, ἀλλὰ μορφία.

mulți socotesc adulter numai când au înșălat pe o femeie cu bărbat; eu zic că: fie cu o destrănată de rând, fie cu o servitoare, fie cu ori ce femeie nemăritată, are relație, când are femeea lui, zic că este adulter.

Nu numai după cei înșelați dar și după cei ce însălă se socotește greșala de adulter. Să nu-mi pui înainte acum legile publice, care duc la judecată pe femeile publice (μοιχευομένας) și cer să fie pedepsite, iar pe bărbații însuși și care își bat joc de servitoare nu i pedepsesc, eu își voi citi legea lui Dumnezeu, care se supără, de o potrivă și pe femeie și pe bărbat și numește lucrul adulter. (πετεῖται) zice: «*Și fiecare femeie să și aibă bărbatul său.*» adaugă «*Bărbatul să dea femeii dragoste cuvenită.*» (I Cor. VII, 3). Ce a voit să înțeleagă prin aceasta? Oare să nu-i prăpădească veniturile? Să-i păstreze zestrea neatinsă? Să-i procure haine scumpe? masă încărcată (δαψιλεστέρων) cortegiu strălucit? Servitori numeroși? Ce zici? Ce fel de dragoste cauți (ceri)? Căci toata acestea sunt semne de dragoste? Nimic nu cer de felul acesta, zice el, dar cer înfrângere și curăție. Trupul bărbatului nu-i al bărbatului ci al femeiei, deci să-i păstreze neatinsă această proprietate, să nu o micșoreze, să nu o strice. Dintre servitori acela se numește iubitor de stăpân, care primind bani de la stăpânum său nu ascunde nimic din ei. Deci, fiindcă corpul bărbatului este stăpânirea (zestrea) femeiei, bărbatul să fie binevoitor pentru această avere. Că aceasta înțelege, cănd zice: «*Să-i arate dragoste*,» ca întărire este adaosul: «*Femeea nu este stăpână pe trupul ei ci bărbatul: tot așa și bărbatul nu este stăpân pe trupul său ci femeea.*» (I Cor. VII, 4). Deci dacă vei vedea vre-o adulteră că te momește, că și înținde curse, că se atârnă de tine, zii ei: Nu este al meu trupul, este al femeiei mele: nu îndrăznesc să abuzez de el, nici să-l dau altei femei. Aceasta să fie și femeea. Mare este această potrivire de cinstă (a amândorora), deși în celealte Pavel acorda multă superioritate bărbatului cănd zice: «*Deci dară și voi în parte fiecare așa să și iubeaseă pe femeea sa; iar femea să (se teamă) respecte pe bărbat.*» (Efeseni C. V, Ver. 33) și «*Bărbatul este cap femeii*» și «*femeia să se supună bărbatului.*» (Efes. V, 22, 23). Si tot așa în Vechiul Testament: «*Și la bărbatul tău, ajutorul tău,*

*și el te va stăpni» (Gen. III 16). Cum a hotărât aci deci o egală împărțire (recompensă) de sclavie și de stăpânire? Când a zis: «Femeia nu este stăpână pe trupul ei ci bărbatul, tot așa bărbatul nu-i stăpân pe trupul său ci femeea», a stabilit o potrivită îndrătuire (o mare egalitate) și după cum acela este stăpân al trupului ei, tot așa și ea este stăpâna trupului lui. *Pentruce a făcut atâtă cinstiță împărțire?* Pentru că în toate celelalte, superioritatea bărbatului este necesară; și unde este vreme de dragoste și curăție, acolo bărbatul n'are nimic mai mult de căt femeea, dar de o potrivă să pleacă ei dacă a călcăt legile căsătoriei, și pe bună dreptate. Căci nu pentru aceasta a venit la tine nevasta ta, și a părăsit pe tatăl, mama și toată casa sa, ca să o batjocorești, ca să o înlouești cu o păcătoasă de sclavă, ca să-i faci anumite neajunsuri; *ai luat-o ca însotitoare, ca tovarășe a vieței, ca liberă, ca deopotrivă în cinste cu tine.* Oare nu este absurd, când ai primit zestrea ei, să-i arăți toată atenția și să nu o micșorezi întru nimic iar ceace este mai prețios de căt toată zestrea, adică respectul și curăția și trupul tău însuși, care este bogăția ei, să-l distrugă și să-l păngărești? Dacă i-ai măncat zestrea vei da socoteală socrului tău; dacă ai micșorat respectul, *te va pedepsi Dumnezeu, care a înființat căsătoria și j-a dat femei.* Si că aceasta este adevarat, asculta ce zice Pavel despre adulter: «Drept aceea cel ce nescotește (acestea) nu nescotește pe om, ci pre Dumnezeu, care n'a și dat Spiritul cel sfânt» (I Tes. IV, 8). Iată prin ce cuvințe a arătat că adulteru se face, nu numai când ai necinstiț pe o femeie cu bărbat, dar și pe ori ce desfrânată, acela care are femeie. Căci după cum noi numim pe femeie adulteră, fie că păcătuește cu un sclav, fie cu ori și cine, tot așa zicem că bărbatul se păngărește dacă are femeie, fie că (își face) poftele cu o servitoare, fie cu orice femeie publică. Să nu desprețuim deci mantuirea noastră și nici să dăm diavolului sufletul nostru prin acest păcat. Căci de aci se nasc nenumăratele distrugeri de case, nenumăratele certe; din această pricina se stinge *gingășia*, din acestea pierde dragostea (*évolăç*). După cum nu e posibil ca un om cinstiț să uite și se desprețuiască pe femeia sa, tot așa nu e posibil ca un om nefrânat și libidinos să-si iu-*

Drept
principiile
către ștete
femei

bănuiește

G. Mărgineană

bească pe femeea sa, chiar dacă ar fi cea mai frumoasă între toate. *Din curătenie, se naște dragostea, din dragoste nenumăratele bunătăți.* Socotește pe toate celelalte femei ca pietre, știind că după căsătorie, *dacă te vei uita* cu ochii poftitor la *vre-o femeie*, fie desfrânată, fie măritată, te ai făcut vinovat de crimă de adulter. Șoptește-ți ie în fiecare zi aceste vorbe; și dacă vei vedea că s'a născut în tine poftă pentru o altă femeie și prin asta femeea ta îi se pare neplăcută, intră în casa ta, deschide această carte, și luând pe Pavel ca ajutor, stingeți flacăra repetindu-ți neincetă aceste vorbe.

Nimic mai înjositor de săt un bărbat desfrânat (păngărit). Și așa femeea iarăși își va fi plăcută când nici o poftă nu va scădea bunăvoieța ta către ea; și numai soția își va fi mai plăcută, dar și tu te vei arăta mai cinstit și mai respectat. Căci *nimic nu este mai rusinós de căt un bărbat căsătorit, care să mănjeste* (se păngărește). Nu numai în fața socrului și a prietenilor și a oricărui om întâlnit, dar chiar în fața servitorilor se roșește. Și nu numai acesta este răul, dar mai mult încă, casa lui se pare mai grozavă de căt orice închisoare când o zăriște pe cea iubită și își întoarce gândul mereu spre chipul celei stricate.

5) Vrei să pricepi bine că de mare este acest rău? Gândește-te ce fel de vieță duc cei ce își bănuesc femeile, căt de fără gust le pare mâncarea și băutura. Masa le pare încărcată cu otrăvuri omorâtoare și ca de o molimă plină de toate reale, așa fug de casa lor. N'au somn, noaptea nu le este liniștită, n'au întâlniri cu prietenii, nici chiar razele soarelui nu mai lucesc pentru ei; cred că îi supără și lumina, nu când au văzut pe soție păngărinindu-se, dar numai când au bănuit-o. Gândește-te că și femeea suferă acestea, când aude de la vreunul sau numai bănuște că te-ai dat pre tine vreunei femei stricate (păcătoase), judecând acestea, să fugi nu numai de adulter dar chiar și de bănelui și chiar dacă esti bănuit pe nedrept împăcă-o și o asigură. Nu din ură sau din nebunie, dar din grija face așa și din teama prea mare pentru averea sa. În adevară averea ei este, cum am spus mai sus, *trupul tău*, avere mai de preț de căt toate celelalte. Să nu o vatâmi pe ea în ce are mai

scump și nici să pricinuesc rană omorâtoare. Căci dacă o disprețuesti pe ea, să te temi de Dumnezeu răzbunătorul unor astfel de fapte și amenințătorul cu pedepse neindurante pentru astfel de păcate (δικαιουματίμων). Acelora, care stăruesc în aşa fapte le zice: «Unde vermele lor nu moare, și focul nu se stingea» (Marcu IX, 48). Dacă nu te pișcă prea mult viitorul, temete cel puțin de prezent. Mulți din aceia, care se alipesc de destrăbălate, chiar în această viață vor pieri ca răi cu rău, apucări de cursele femeilor destrăbălate. Acelea luptându-se să-l depărteze de la soția legitimă și luată prin căsătorie, să-l împresoreze cu totul în dragostea lor de fermecă, se îngrijesc de băuturi vrăjite și țes multe curse, apoi astfel aruncându-l în vre-o boală grea și du căndu-l spre perzare, și înconjurându-l de o lungă patrezică și de nenumărate rele, îl răpesc din această viață. Dacă nu te temi de Gheena, omule, temete de fermecele lor. Căci când vei fi lipsit prin această destrăbălare de ajutorul lui Dumnezeu și vei fi despăiat de ajutorul de sus, destrăbălata luându-te pe tine cu îndrăzeala și chemând în ajutor demonii ei, adăogând amuletele, punându-ți pedici, cù multă ușurință alungă mânuirea ta făcându-te de rușine și de râs tuturor locuitorilor orașului, în cât nici nu se îndură de tine care suferi de toate relele. — Căci zice: «Cum se va îndura de fermecatul mușcat de șearpe și de toți care se apropie de fiare» (Ecles. 12-13/?)¹⁾ Las la o parte perderea de bani, bănuelile zilnice, aroganța, îngânaarea, certele urâte din pricina femeilor destrăbălate nebune, care sunt mai crude de cât toate morțile. Si de la femeea ta nu suferi adesea nici o vorbă grea spusă, dar te închini în fața desfrânamei care te tae (distrugă). Nu te rușinezi, nu te roșești, nu dorești ca să se despice pământul sub tine? Cum poți ruga pe Dumnezeu cu aceiași gură că care ai sărutat o femeie conruptă? Si nu te temi, nu te însăşimântă, spune-mi, că o să cază pe capul tău rușinat (necinstit) vre un fulger trimis de sus? Chiar dacă te ascunzi de femeea ta nedreptățită, dar de ochiul cel neadormit nu te poți ascunde nicăieri, căci aceluia destră-

¹⁾ Τις γαρ ἐλεῖσαι φῆσιν επικοιδὸν οφιδηγητον καὶ πάντας τοὺς προσάγοντάς θηρίοις;

bălat care zicea: «Intuneric și ziduri mă înconjoară, de ce să mă tem» (Eclis. C. 23, V. 26)? Înțelesul a răspuns că: «Ochiul Domnului au mai multă lumină de cât soarele, ca să văză faptele oamenilor» (Eclis. C. 23, V. 28). Iată de ce Pavel a zis toate acestea: «Din pricina desfrânameilor însă fiecare să aibă femeea sa, și fiecare sa aibă bărbatul ei. Barbatul dea femeii datoria iubrei; asemenee și femeia bărbatului ei» (I Corin. VII. 23). «Nu te uita la femeia rea, că miere pică din buzele femeii stricate, care până la o vreme îndulcește grumazul tău. Iar mai pe urmă mai amar de cât fierea vei afla, și mai ascuțit de cât sabia cea de amândouă părțile ascuțită» (Prov. V, 3, 4). Este otravă în sărutările femeiei destrăbălate, otravă ascunsă, și nebănușită. Deci dar, să alergăm după o plăcere respinsă periculoasă, care pricinuște râni nevindecabile, în loc de a trăi în fericire și siguranță? Lângă femeia ta legitimă tu găsești totdeodata plăcere, siguranță, superioritate, respect, considerație și cuget curat; acolo din potrivă totul este amârăciune, totul este chin, și tu ești supt o bănuială veșnică. Căci, chiar dacă nimeni nu te-a văzut, cugetul tău nu va înceta să te învinovățească; ori și unde te vei întoarce, pretutindenea te va urmări muștrările, strigătile groaznice ale acestui judecător neîmpăcat. Dacă deci căutați plăcerea, fugiți de femeile destrăbălate. Căci nu este nimic mai îngrozitor de cât acest obiceiu, nimic mai ne-suferit de cât aceste legături, nimic mai necinstit de cât această alianță. «Cerbul dragosteii, și puții de cerb al darurilor tale să vorbească cu tine, și a ta să-ți urmeze ţie, și să fie cu tine totă vremea» (Pildele V. 19 și 15) Când tu ai la îndemâna un isvor de apă limpede, de ce să alergi la o bală noroioasă, care scoate miroș de gheenă și chinuri netinchiuite? Care este apărarea ta? Cererea ta de milă? Dacă acei care cad în aprindere înainte de căsătorie sunt pedepsiți și și ispășesc greșala lor, ca acela care era imbrăcat cu haine murdare, cu atât mai mult oamenii însuții. Căci în acest caz, acuzația este îndoită și întrețină și pentru că mânăcerile de care se bucură îl impiedică de a se asvârli în asemenea dezordini și pentru că crima lor numai este socotită numai ca aprindere dar ca adulter, cel mai greu dintre păcate. Să nu încetăm deci

de a repeta și nouă și femeilor noastre aceste învățături și de aceia vreau să sfârșesc chiar eu cu aceste cuvinte : «Din pricina desfrânlărilor (πορνείας) însă fiecare aibă femeia sa, și fiecare aibă bărbatul ei. Bărbatul dea femeiei datoria iubirei ; asemenea și femeia bărbatului ei. Femeia nu este stăpână pe corpul ei, ci bărbatul ; asemenea și bărbatul nu este stăpân pe corpul lui, ci femeia». (I Cor. VII. 2-4) Să păstrăm cu îngrijire aceste cuvinte în mintea noastră, în piață, acasă, ziua, seara, la masă, în pat, în sfârșit peste tot ; să le medităm, să învățăm pe femeile noastre să ni le reproducă, să le auză și ele de la noi, pentru că petrecând curați această viață, să fim primiți în împărăția cerurilor, prin harul și iubirea de oameni a Domnului nostru Isus Hristos, prin care și cu care mărire tatălui și sfântului duh în veci vecilor. Amin.

A D O U A O M I L I E

ANALIZA

1. Este oprit să te căsătorești cu o femeie lăsată de bărbat. Legile lumii nu pot să întreacă legea Dumnezeuască.
2. Motivele legii mozaice cu privire la gonirea unei femei. Trecerea la noua lege.
3. Adulterul omului, care se căsătorește cu o femeie lăsată de bărbat. Adulterul omului căsătorit, care are legături cu o femeie oare-care.
4. Înțelepciunea lui Pavel: învățările sale din pricina slabiciunii omenești. Recompense date chiar în această viață pentru statoriția în văduvie.
5. Cum se face curățirea sufletului. Îndemnuri.

«Femeia legată este de lege, în cădă vreme trăește bărbatul ei ; iar dacă va adormi (muri) bărbatul ei, slobodă este după care va vrea să se mărite, numai întru Domnul. Însă mai fericită ar fi dacă ar rămâne cum este» (I Cor. VII. 29-30)

1). În altă zi, fericitul Pavel ne stabili legea despre căsătorie și drepturile ei, scriind și zicând astăzi către Co-

rintenii : «Iar pentru care 'mi-ați scris, bine este omului de femeie să nu se atingă. Iar pentru adulter, fiecare să'și aibă femeea sa și fiecare să'și aibă bărbatul său». (Cor. VII. 1-2). De aceia și eu am întrebuiușit (ἀναλώσαμεν) întreaga cuvântare pentru înțelegerea acestor cuvinte. Dar este nevoie ca și azi să vorbesc cu voi iarăși despre același subiect, fiindcă și astăzi, același sf. apostol Pavel vorbește despre dânsul. Si lăți auzit pe el strigând și zicând : «Femeia este legată de lege, cădă vreme trăește bărbatul ei ; iar dacă va adormi (muri) (κοιψθῇ) bărbatul ei, liberă este după care va voi să se mărite, numai întru Domnul. Iar mai fericită este de vă rămânea așa, după sufletul (părere) mea ; că și se pare că și eu am spiritul lui Dumnezeu». (Corin. VII. 39-40). Să urmăm lui deci și astăzi și să vorbim împreună despre această învățătură, căci urmând lui Pavel, prin el vom urma în totul și lui Hristos, fiindcă și el nu lui singur, ci aceleia urmând, a scris toate. Si nu este lucru nefinsemnat o căsătorie bine înființată : este isvor de nenumărate rele pentru cei ce nu se folosesc de ea cum trebuie. După cum femeia este un ajutor, tot așa adesea se face și vrășmaș. Si după cum căsătoria este un liman (port) tot așa aduce și naufragiul, nu prin firea sa, dar prin sufletul acelora care se folosesc râu de ea. Acela care păzește legile hotărâte ale ei, găsește casa și femeia lui ca o măngâere și liberare de toate necazurile care i se întâmplă, fie în piață, fie ori și unde ; iar acela care ia lucrul cu neșocință și fară judecată, chiar dacă se bucură de multă liniste în afară, intrând în casă vede (numai) stânci și pietre. Trebuie deci, pentru că este vorba de afaceri așa de însemnante, să dăm mare luare aminte acestor cuvinte : Trebuie ca cel care își ia femeie să facă acest lucru după legiuirea lui Pavel sau la dreptul vorbind după legiuirea lui Hristos. Știu negreșit că la mulți cuvântul li se va părea nou și neașteptat și de aceia nu voi tăcea, dar mai întâi vă voi citi legea și apoi voi încerca să înlătur contrazicerea care se pare că este aci. Care este legea, pe care ne-a dat-o Pavel ? «Femeia este legată de lege». Deci nu trebuie să se despărțească, căt fi trăește bărbatul, nici să-și aducă alt soț, nici să încehee o a doua căsătorie. Si bagă de seamă, că întrăbuințează numai cuvinte precise cu toată îngrijirea. Nu zice : Să trăească la

un lăc cu bărbatul, căt timp trăește acesta, dar : «*Femeia este legată de lege, căt timp trăește bărbatul ei*», încât chiar dacă și se dă carte de despărțire, chiar dacă părăsește casa, chiar dacă se duce la altul, este legată prin lege, și una ca aceasta este adulteră.

Nu trebuie să iezi pe o părăsită de bărbat. Legile lumesti se supun legilor dumnezeesti. Dacă deci, bărbatul ar voi să și depărteze nevasta, sau femeea să și lase bărbatul, să și amintească această vorbă și să se gândească că Pavel este de față și o urmărește zicându-i, cu tărie : «*Femeia este legată de lege*». Căci după cum sclavii fugiți, tărăsc după ei lanțul, chiar când au părăsit casa stăpânumului, tot așa și femeile când părăsesc pe bărbați sunt incătușate de lege, care le urmărește și le învinuiește de adulter, învinovățind și pe cel ce a luat-o, cu vorbele : Trăește încă bărbatul ei și ce ați făcut este adulter, căci femeia este legată prin lege cătă vreme trăește bărbatul ei. Și : «*cel ce va lua pe cea lăsată săvârșește adulter*» (Mat. V, 32). Când însă are voie să se căsătorească a doua oară ? Când ? Atunci este liberă din lanț, când i-a murit bărbatul. Arătând aceasta nu a adăogat : «dacă a murit bărbatul ei, este liberă să se căsătorească cu cine vrea» ci : «*dacă a adormit*» (κομηθῇ) având în gând nu numai să măngăde pe cea văduvă, ci să o convingă să rămâne la cel dintâi și să nu mai ia un al doilea soț. Nu a murit soțul tău ci doarme. Cine nu aşteaptă pe un om adormit ? De aceia zice : «*Dacă a adormit, liberă este să se căsătorească cu cine vrea*» (ἐν δὲ κοιμηθῇ), nu zic să se mărrite (τραπέσθω) ca să nu pară că o silește (βάλεσθαι τοι ἀναγκάζειν) nici nu a impedit-o dacă vrea să se căsătorească a doua oară, nici nu a silit-o dacă nu vrea, dar i-a citit legea zicând : «*Liberă este să se căsătorească cu cine vrea.*» Și zicând că liberă este după moartea bărbatului, a arătat că înainte de aceasta era sclavă cătă vreme trăia acela (bărbatul) fiind sclavă și supusă legi, chiar dacă ar fi primit mii de cărți de despărțire, este vinovată de adulteriu. Sclavilor le este permis să părăsească pe stăpâni în viață, femeii nu este permis să și lase bărbatul, cătă vreme trăește el, fiindcă această poftă este adulteriu. Să nu 'mi citești legile făcute de 'cei din afară (legiuitorilor lumei aceştia), care învață

să dai carte de despărțire și să te desfaci de femeie, căci nă după aceste are să te judece Dumnezeu în acea zi, dar după acelea pe care el însuși le-a pus (rânduit). Și legile din afară nă au hotărât aceasta cu desăvârșire și chiar ele pedepsesc fapta în căt și de aci se vede că și ele infierează acest păcat. Ele pedepsesc cu perderea de avere pe cel ce a fost pricina despărțirei, iar pe cel care a dat ocazie de desfacere, il pedepsesc cu luarea mijloacelor de trai, și negreșit când legiuiesc așa, nu recomandă să faci lucrul acesta.

2. Dar Moise ? Și el a hotărât aceasta pentru aceiași pricina. Tu ascultă pe Hristos cum zice : «*Că de nu va prisosi dreptatea voastră mai mult de căt a Cărturilor și Fariseilor, nu veți intra intru Impărația cerurilor*» (Mat. V, 20). Ascultă-l deci mai departe : «*Că tot cel ce și va lăsa femeea sa afară de cuvântul de adulter, o face să săvârșească adulter și cine va lua pe cea lăsată săvârșește adulter*» (Mart. V, 32). De aceia a venit noul născut fiul lui Dumnezeu, de aceea a luat chip de rob, de aceia și-a vărsat prețiosul sânge, a stricat moartea, a șters păcatul, a dat harul prea imbelugat al Duhului, ca să te aducă pe tine, spre o înțelepciune mai mare.

Alt cum, nici Moisi nă stabilit aceasta cu desăvârșire (προτιπουμένος) dar fu silit să ia în seamă slăbiciunea celor pentru care legiuia. Pentru că erau aplecați spre omoruri, și umpleau casele cu săngele rudelor lor și nu crătau nici pe ai lor, nici pe streini și ca să nu gâtuească femeile în ascuns, când nu le mai iubeau, de aceia a orânduit să le lase, ca să înălăture o crimă mai mare : ușurința omorurilor. Cum că erau vărsători de sânge, ascultă chiar pe prooroci cari spun : «*Cei ce zidili Sionul cu sânge, și Ierusalimul cu strămbătajii*» (Miheia III, 10); și iarăși : «*Sângiuri cu sângeuri se amestecă*» (Osea IV, 2) și iarăși : «*Mâinile voastre sunt pline de sânge*» (Isaia I, 15). Și că ei erau săngheroși nu numai față de streini dar și de ai lor, și aceasta o arătă proorocul zicând : «*Și au jertfi pre fi sâi și pre fetele sale diavolului*» (Psal. 105, V. 36). Cei care nu crătau pe copii lor, nu ar fi crătat nici pe femeile lor. Ca să nu facă aceasta, a legiuiești Moise așa.

Căsătoria de le început este inseparabilă. De aceia și

Conținut

Hristos, când l-au întrebat Evrei zicând: «*Dar cum Moise a poruncit să i se dea carte de despărțire, și să o lase pe ea?*» (Mat. XIX. 7), arătând că a făcut lege care nu este contrință cu a sa, a zis cam așa: «*că Moise, după învârtosarea inimii voastre, a dat vœu să vă lăsați femeile voastre dar din început nu a făcut așa*» (Mat. XIX. 8). «*Cel care a făcut la început, bărbat și femeie i-a făcut pre ei*» (Mat. XIX. V. 4) Vrea să zică că dacă lucrul acesta ar fi fost bun, Dumnezeu n-ar fi făcut un bărbat și o femeie numai, dar făcând pe Adam singur, iar fi creat două femei, că dacă ar fi voit să lase pe una, să ia în schimb pe cealaltă, dar acum chiar prin chipul de facere al lumii, a adus legea pe care eu o scriu acum. *Și care este aceea? Femeea pe care a luat o fiecare de la început pe aceia să o tie toată viață.* Această lege este mai veche de cât aceia despre despărțire și atâtă cât este de la Adam până la Moise. Este însă de preț să ascultați și acea lege pe care Moise a pus-o pentru aceasta: «*Iar deși va lăua cineva femeie și va locui cu ea, și va fi de nu va afla har înaintea lui, pentru că a afiat întru ea lucruri urăt, și va scrie ei carte de despărțire, și îl va da în mâinile ei, și să o libereze pe ea din casa sa*» (Deutero XXIV. 1) Vezi, nu zice, să-i scrie, și să-i dea, dar ce zice? «*Și va scri cartă de despărțire și îl va da la mână*». Multă deosebire între aceasta și aceia, căci când zice să-i scrie și să-i dea este vorba de hotărâre și poruncă, iar când zice: *Și va scri cartă de despărțire și îl va da în mână* (*Γράψει βιβλίον ἀποστασίου, καὶ δώσει εἰς τας κετρας αὐτης,*) este vestirea unui fapt și nu aducerea unei legi hotărâte. *Dacă cîiva zice el, și greșește femeia sa și o trimete pe ea din casa sa, și ea gonită se face nevasta altui bărbat și chiar bărbatul din urma a urât o pe ea și i-a scris ei cartă de despărțire și a dat-o în mâinile ei, și a trimis-o din casa lui; dacă a murit bărbatul ei, care a lăsat-o pe ea ca femeie, nu va putea bărbatul să intări care a alungat-o să o întoarcă pe ea și să o ia ca soția lui.* (Duter. XXIV. 2-4). Apoi arătând că nu laudă fapta, nici nu o socotește ca căsătorie dar că s-a coborât (să hotărât) pentru slăbiciunea lor, după ce zice: *Nu va putea bărbatul cel să intări care a alungat-o să o întoarcă și să o ia de soție*, a adăugat: *După ce a fost păngărită*. (Deutero. XXIV. 4), lămurind prin acest chip de vorbire,

ca a două căsătorie făcută când trăia primul bărbat este mai curând o pată necurată, (*μέρα*) de căt o căsătorie. Iată de ce nu a zis: «*După ce s-a măritat iarăși*» Vezi că vorbești la fel cu Hristos? Apoi a spus și pricina: «*Pentru că este o înjosire în fața lui Dumnezeu*». (Deuter. XXIV. 4). Și cu Mosi așa stă lucrul. Însă Profetul Maleahia arată lucrul acesta mult mai lămurit chiar de căt Moise, ori mai bine nu Maleahia ci Dumnezeu prin Maleahia, zicând așa: «*Este încă vrednic a căuta spre jertfa voastră sau a lăua ceea din mâinile voastre?*» (Malahi II. 13). Apoi după răspuns a zis: «*Pentruce ai părăsit femeea tinereților tale?*» (Ibid. 14), apoi ca să arate ce râu mare și căt nu merită ertare cel ce a făcut aceasta, mărește la urmă învinovățirea zicând așa: «*Și aceasta tovarășa ta, și femeea dreptă a ta, și restul spiritului tău și n'a făcut altul*» (Ibit). Privește căte drepturi și pune; mai întâi vărsă *«femeia tinereței tale»* apoi întimitatea (nevoile) *«tovarășa ta»*, apoi chipul creerii *«restul spiritului tău»*.

8). La toate astea, adaogă aceea ce era mai mare de căt toate, adaogă demnitatea (cinstea, *αξιωμα*) creatorului, căci aceasta însemnă că zicerea *«nu altul a făcut»*. Vrea să zică că nu pot să spui că pe tine te-a făcut Dumnezeu iar pe ea nu Dumnezeu, dar vreun altul mai inferior de dăt el, dar unul și acelaș i-a făcut pe amândoi așa cum sunt, așa că dacă nu pentru altceva cel puțin rușinat pentru aceasta, păstrează dragostea către ea (arată-i dragoste). Căci dacă adeasea aceasta a fost pricină de iubire între sclavii certați, fiindcă amândoi servesc unuia și acelaș stăpân, cu atât mai mult trebuie să se facă între noi, când amândoi avem același creator și acelaș stăpân. Ai văzut cum și în vechiul Testament se găsesc oare cum începuturile învățăturei celei nouă? Căci după ce multă vreme au trăit subt lege, și erea nevoie să înainteze la învățături mai desăvârșite și legea lor se apropia de sfârșit atunci proorocul în vremuri potrivite (imprejurări nemerite, *μετὰ τοῦ προσήκοντος καιροῦ λοιπῶν*) și urmează spre această învățătură. Să ne spunem deci acestei legi bune, și să ne scăpăm pe noi de toată rușinea și nici să alungăm femeile noastre, nici să primim altele depărțate de alții. Cu ce față ai să privești tu pe bărbatul acestei femei? Cu ce ochi ai să privești,

pe prietenii și servitorii acestui om? Căci dacă acela care a lăsat pe soția unuia care a murit, suferă și este măhnit, numai că a văzut chipul celui răposat, ce fel de viață va duce văzând în viață pe bărbatul acela cu care trăește? Cum va intra în casă? Cu ce simțire, cu ce ochi va privi pe femeea aceluia care acum este a sa?

Soția adulteră nu este a iumânlui. — Mai curând nu o vom socoti nici ca soția aceluia, nici ca a lui: o femeie destrăbălată, nu este femeea nimănui (*ἡ τὰρ μοιχαλίς οὐδενός ἐστι γυνή*). Ea a călcat în picioare inviolala cu acela și a venit la tine nu după o lege poruncitoare. Ce mare nebunie ai face dacă ai aduce în casă un lucru plin de atâtea rele? Este oare lipsă de femei? Din ce pricina, când sunt multe, pe care am putea să le luăm după legi cuviincioase (permisătoare) și cu cugetul curat, de ce să alergăm la cele oprite, de ce să ne distrugem casele, de ce să aducem lupte obstești (civile) și pregătindu-ne peste tot vrășmași, gata să ne învinuească cu nenumărate învinuiri, de ce să ne necinstim viața și cea ce este mai grozav de cât toate, de ce să ne pregătim în ziua judecăței pedeapsă nefinalitată? Ce vom răspunde celui ce are să ne judece, atunci când punând legea la mijloc și citind va zice: *Ti am poruncit să nu iezi o femeie lăsată de altul, spunându-ți că saptă este adulter.* (Mat. V. 53). Cum ai îndrăznit să faci o căsatorie oprită de lege? Ce vom zice și ce vom răspunde? Căci acolo nu e liber să învărtești cum vrei legile hotărâte de veacul acestuia (*οὐ τὰρ δε τὸς παρὰ τῶν ἔξωθεν καιμένους νόμους ἐκεῖ προβάλεσθαι*) dar este nevoie (ești silit) ca tăcând și în lanțuri, să te vări în focul gheenii cu desfrânamele (femei stricate) și cu acei care n-au respectat altora drepturile căsătoriei. Căci și acela care a depărtat-o fără motiv de adulter, și aceia care s-a căsătorit cu una depărtată trăind bărbatul ei, vor lua pe deapsa cu cea alungată. *De aceia vă înștiințez, vă rog, și vă sfătuiesc, bărbăți nu goniti pe femeile voastre, femei nu lăsați pe bărbății voștri,* dar ascultați pe sf. apostol Pavel cum zice: *Femeea, pe cât timp este în viață bărbatul, este legată (de dânsul); iar dacă va muri bărbatul, este de sine stăpână ca să se mărite cu cine voește, numai în Domnul (să se mările).* (Corin. VII. 39).

Este adulter că te amesteci cu desfrânamele, când ești

căsătorit. *Ce însemnează căsatoria în Domnul?* — Ce îndură vor avea aceia, cari după ee Pavel învoește și a doua căsatorie după moartea bărbatului, și îngăduie atâtă libertate, care îndrănesc să facă de acestea înainte de sfârșitul primului bărbat? Ce apărare mai rămâne acestora, cari iau bărbăți trăindu-le bărbății sau acelora care se duc la femeile destrăbălate, când având femeea ta acasă, să te unești cu destrăbălatele din afară (*πόρνους γυναιξινούμιλετον*). După cum o femeie având bărbat, dacă se dă unuia care n'are femeie, fie acesta sclav, fie liber, este vinovată de legea de adulter: tot aşa și bărbatul care are femeie, dacă greșește fie cu o femeie publică, fie cu o altă femeie care n'are bărbat, este vinovat de faptă de adulter. Să fugim deci și de acest chip de adulter. Căci ce vom putea spune? Cum vom îndrăzni să tăgăduim acestea? Ce apărare curată vom aduce? Pofta trupului? Dar femeea de care am avut parte (*ἡ ψληφωδεσσα γυνή*) este de față și ne lipsește de aceasta apărare. De aceea sunt instituite căsătoriile că să nu cădem în adulter (*να μὴ πορνεύσῃς*). Si încă nu numai femeea dar și alții mulți, care au aceeași fire (zidire) ca a noastră, ne lipesc de această apărare. Căci când tovarășul tău de sclavie, având același trup, fiind stăpânit de aceeași poftă, ajătă de aceeași nevoie, nu vede altă femeie, dar rămâne mulțumit numai cu a sa, ce fel de apărare (scuză) vei ține tu, având înainte pofta? Si de ce să vorbesc de cei ce au femei? Dar găndeștete la cei ce trăesc tecătă viață necăsătoriți (în feciorie, *ἐν παρθενίᾳ*), care nu s'au căsătorit nici o dată și s'au arătat cu total curați. Când alții sunt curați fără să se căsătorească, ce fel de ertare mai ceri tu, care te mânești și după ce te-ai căsătorit? Să auză aceste vorbe și bărbății și femeile și văduvele și căsătorite, căci către toate vorbește Pavel și legea aceea zice: «*Femeea, pe cât timp este în viață bărbatul ei este legală (de dânsul); iar dacă va fi murit bărbatul, este de sine stăpână ca să se mărite cu cine voește numai în Domnul (să se mările)*» (I Cor. VII, 39). Soțile, fecioarele, văduvile, cele căsătorite a doua oară și într'un cuvânt, toate pot trage folos din această vorbă. *Soția nu va vrea să fie a altuia, cătă vreme trăește bărbatul ei, auzind că este legată cătă trăește de el.* Aceia care, după ce și-a perdit bărbatul, ar voi să lege a doua

căsătorie să facă aceasta nu ușuratec și fără multă gândire, dar după legile așezate de Pavel, care zice: «*Liberă este să se căsătorească dar numai în Domnul*», adică cu înfrâname și cinstire (curăție). Iar dacă ar voi să păstreze legătură închieiată cu cel mort, va asculta ce cununi î se vor păstra și va câștiga o mare bucurie, căci: «mai fericită este, dacă rămâne astfel» (I Cor. VII, 40).

4) *Invățatura lui Pavel.* Văduva este mai fericită în lumea aceasta. Aprinderea (fornicatio) căt de rușinoasă este. Vezi căt de folositor este acest cuvânt pentru toți, cari se coboără pentru slabiciunea unei femei și nu lipsește pe altele de laudele meritate? Cea ce a făcut pentru căsătorie și pentru feciorie, aceasta a făcut și pentru prima și a două căsătorie. Căci după cum n'a oprit căsătoria, ca să nu îngreueze pe cei prea slabii, nici n'a săiit, ca să nu lipsească de cununiile hotărâte, pe aceia care voesc să-și păstreze fecioria. A arătat că bună este căsătoria dar a inventat că mai bună este fecioria; tot așa și aici iarăși ne punem trepte (suisuri) arătând că văduvia este mare lucru și foarte înalt, și apoi a arătat că a două căsătorie este mai jos: pregătește deci pe cei puternici și pe cei care nu vor să intre în luptă, iar pe cei slabii nu-i lasă să cază. Zicând: «*Mai fericită este dacă va rămâne așa*» (Cor. VII 40), ca să nu crezi că legea este omenească pentru că zice: «*După sfatul meu*» a adăogat: «*Dar cred că și eu am spiritul lui Dumnezeu*». Așa că nu vei putea zice că este un gând omenesc: este o descoperire a harului sfântului duh, și lege dumnezeasca. Să nu credem deci că Pavel vorbește: spiritul sfânt ne-a zidit nouă această lege. Si de zice «*Cred*» nu însemnează că n'ar ști ce să zică, dar ca unul neîndrăsnește, și ca unul ce se umilește singur. Că este mai fericită a spus, dar cum va fi mai fericită n'a hotărât, căci dăduse destule lămuriri când a arătat că Duhul sfânt i-a încredințat descoperirea. Si dacă vrei să găsești lămuriri, vei găsi aci bogătie mare de probe tari, și vei vedea că văduva este mai fericită nu numai în viață viitoare, dar chiar în viață de acum. Si acest lucru mai cu seamă îl stia Pavel, el care a spus acelea și despre fecioare. Ru-gând și sfătuind să iubească fecioria zicea așa: «*Cred dar că acest lucru este bun pentru această nevoie de acum*, că

bine este omului așa să fie» (Ibid V. 26) și iarăși: «*dacă se căsătorește fecioara nu greșește*». El înțelege prin «fecioara» nu pe una care a renunțat la căsătorie, ci pe una care nu s'a măritat și nu s'a făcut supusă făgăduinței de a-și păstra fecioria. «*Unele ca acestea necaz* (θληψις, aprindere) *în trup vor avea; iar eu vă cră pe voi*» (Ibid v. 28). Prin această singură și simplă vorbă el a lăsat auditorului, să frâmânte în sufletul său greutățile nașterii, grija de copii, neliniștea, boalele, moartea fără vreme, vrășmășile, supunerea la nemănumite părerii, răspunderea pentru greșalele altora, nemăcazurile fără număr căzute pe un singur suflet. De toate aceste reale, scapă aceia care îmbrățează înfrânamea și cu scăparea de atâtea neplăceri, va mai avea și o mare răspplată asigurată în viață viitoare. Deci știind toate acestea, să ne simțim să fim mulțumiți cu prima căsătorie și dacă avem de gând să facem o a doua, să o facem într-o formă și într'un chip cinstit, după legile Domnului. De aceea a zis: «*Liberă este să se căsătorească cu cine vrea*» și apoi a adăogat «*numai în Domnul*» dând totdeodata și învoire și întărire învoirea, și iarăși punând acestei puteri, peste tot hotare și legi; tot așa pentruca femeia să nu aducă în casă bărbați pângăriți și stricați sau actori (ζητός ἀπὸ τῆς σωματικῆς) sau de cei aplecați spre destrâbâlare, dar de cei cinstiți, modesti, credincioși, ca toate să se facă spre lauda Domnului. Fiindcă multe femei adesea, murindu-le bărbații dintâi și făcând mai întâiu adulter, luau pe alții și se gândeau la alte lucruri înjosoitoare, de aceea a adăogat vorba: «*numai în Domnul*»; aceasta, pentru că a doua căsătorie, să nu aibă nimic în așa fel; numai așa vor putea să scape de pedepse. Cel mai bun lucru din toate ar fi să aștept pe cel mort și să păzească legea începută cu el, să iubească înfrânamea, să stea cu copiii rămași și să aibă parte de mai mare bunăvoie din partea lui Dumnezeu. Iar dacă ar voi să se unească cu alt bărbat, să o facă cu modestie, cu respect și după legile cuiincioase; căci și aceasta este liber, numai aprinderea și adulterul sunt oprite. Să fugim deci de el și dacă avem femeie și dacă nu suntem însurați; să nu ne necinstim viața noastră, nici să trăim o viață desprețuită; să nu ne mânjim trupul, nici să văram mustare în cugetul nostru. Căci cum vei putea să

te duci la biserică, după ce ai fost la femei destrăbălate? Cum să-ți ridici la cer mâinile cu care ai înbrătișat pe o desfrânată? Cum să-ți miști limba și să te rogi cu gura cu care ai sărutat o femeie adulteră? Cu ce ochi, (priviri) te vei uita la prietenii tăi, care mai au rușine? Dar ce spui eu de prieteni? Chiar dacă n-ar ști nimenei, tu singur ar trebui să roșești și să te rușinezi și să-ji fie silă de singurul tău trup. Dacă astă n-ar fi adeverat, atunci de ce alergi la băi după acest păcat? Nu pentru că te socotești mai necurat de cât orice murdărie? Ce altă învederare mai mare cauți pentru necurăția ta? Sau ce hotărâre ceri să-ji dea Dumnezeu când tu însuți care ai greșit, ai astfel de păreri despre faptele tale.

Baia suflului cefel este. Că se cred singuri necurați și laud mult și fi încuviișez, dar că nu se duc la adeveratul chip de curăție și mustru, de aceia și învinovătesc. Dacă necurățenia ar fi numai trupească, pe drept l-ai curăța pe el cu spălări în baie, însă când îi-ai întinat suflul și l-ai făcut necurat, cauță o așa curățire, care să poată scoate (spăla) pata lui. Dar ce fel este baia pentru astfel de păcate? Calde izvoare de lacrămi, gemete esite din fundul inimii, mustrare vesnică, rugăciuni încordate, milostenii și milostenii bogate, caință de păcatul făptuit, pază să nu cazi iarăși; așa se spală firea păcatului, așa se curățește pata suflului și dacă n'au făcut aceasta, chiar dacă am trece prin toate izvoarele râurilor, nici cea mai mică parte din păcatul vostru nu vom putea să depărtăm (spălăm). Dar este mai bine, ca nici să nu încercăm acest păcat înjositor. Dar dacă cumva am alunecat, să luăm aceste doftorii, promițând mai întâi, că nu vom mai cădea în aceste păcate. Căci dacă, după ce am gresit, înviuim cele făptuite și iarăși cădem în ele, de nici un folos n'ne va fi curățirea. Căci acela care se spală și apoi iarăși se mânjește în aceiași mocirlă, și acela ce distrugе iarăși ceace a clădit și cel ce clădește iarăși ca să dărâme, n'are nici un căstig de cât că lucrează în vînt și se chinuște. Si noi deci, ca să nu cheltuim în vînt și zadarnic, să ne curățim de păcatele făcute înainte și să petrecem toată viața ce ne-a mai rămas în curățire și cinste și în celelalte virtuți; pentru

că și pe Dumnezeu avându-l milostiv, să dobândim împărtășia cerurilor, prin darul și iubirea de oameni a Domnului nostru Isus Hristos, căruia (i se cuvine) mărire în veci vecilor. Amin.

A T R E I A O M I L I E

[ΕΓΚΩΜΙΟΝ ΕΙΣ ΜΑΞΙΜΟΝ^{1]}]

Lauda lui Maxim

ANALIZA

- 1). Elogiul lui Maxim, colegul Sfântului Ioan Ghrisostom.
- 2) Căința este o parte din îndreptățire.
- 3) Intrarea în materie: lungile meditații pe care le cere căsătoria.
- 4) Legile căsătoriei sunt scrise în capitolile lui Pavel. Dragostea pe care o datorim soției.
- 5) Răbdarea, obligație a bărbatului.
- 6) Comparație între Eva și biserică.
- 7) Trebuie să-ți iubești femeea mai mult de cât părinții.
- 8) Menirea soției: trebuie să fie ajutorul soțului. Contra căsătoriilor pentru bani. Scopul înștiințuirii căsătoriei.
- 9) Pildă trasa din căsătoria lui Isac. Comentariu la povestirea din Sf. Scriptură. Abraham dat ca exemplu părinților, Rebeca fecioarelor și femeilor tinere.
- 10) Îndemnuri părinților și tinerilor care se căsătoresc.

1). Maxim colegul lui Ghrisostom este lăudat. Mi-a părut râu că n'am luat parte și eu la trecuta adunare a voastră, dar pentru că voi vați îndestulat acolo dintr-o prea bogată masă, m'am bucurat. Cel ce poartă jugul cu mine, ne-a

1. Titlu de sus anunță adeveratul cuprins al acestei omilii. Cuvintele: Lauda lui Maxim, cu care se însemnează de obiceiu, pare că trebuesc suprimate. Afară că lipsesc în două manuscrise, apoi nu este vorba de Maxim, de căt în primul paragraf al discursului, nu mai întâmplător, cum se va vedea, Sf. Ioan Hrisostom face laude colegului său înainte de a intra în materie.

tăiat brăzdă proaspătă: a aruncat sămânță în vorbirea sa îmbelșugată și cu multă grijă a cultivat sufletele voastre. Ați văzut curătenia de vorbă, ați ascultat cuvântarea bine întocmită, v'ati adăpat din apa care țășnește către viață veșnică, ați văzut izvor, care aruncă râuri de aur curat. Se zice că este un râu care aduce locuitorilor din prejurul lui nisip de aur, nu că firea apelor lui ar produce aur, dar pentru că izvoarele râului iau naștere din munții metalici, prin ei căzând (curgând) râul și răpind nisip de aur, se face o comoară pentru locuitori, oferindu-le o bogătie neașteptată. Asemenea cu acest râu, învățătorul, care v'a vorbit de curând, trecând prin minele sfintelor scripturi a luat de acolo învățături mult mai prețioase de cât aurul, și le-a impărțit sufletelor voastre. Și știu că ale mele se vor părea astăzi, mult mai sărace. Căci acela care se bucură întotdeauna de a masă săracă, dacă i se întâmplă una mai îmbelșugată, apoi când se întoarce iarăși la a lui, și vede cu mult mai bine săracia. Cu toate acestea nu mă voi da îndărăt de la datoria mea. Voi ști, căci ați învățat de la Pavel, și să mâncați și să răbdăți, și să aveți belșug și să duceți lipsă de orice, și să admirați bogăția și să nu desprețuiți pe săraci (Filip IV 12). Și după cum iubitorii de vin și iubitorii de băutură laudă vinul bun fără a desprețui pe cel slab, tot așa și voi înnebunindu-vă pentru ascultarea cuvintelor dumnezeești primiți pe prea învățăți voștri dascăli, dar și celor mai puțini îndemnateci le dați ascultare încordată. Adevărat, oamenii îmbuibați se îngrețoază chiar dacă se aşeză la o masă bogată, din contră cei cari flămândesc și însoțează de departe, și la o masă săracă aleargă cu mare poftă. Și că nu este lingurire în cuvintele mele, ați văzut bine de tot în cuvântarea ținută acum de curând. Fiindcă am vorbit mult despre căsătorie arătându-vă că este adevărat adulter să-ji depărtezi temeea sau să iei pe una alungată cătă vreme trăește bărbatul cel dintai și vă citam legea lui Hristos, care zice: «Că cine va lăsa pe femeea sa afară de cuvânt de adulter, o face să săvârșească adulter, și cine va lua pe cea lăsată, săvârșește adulter» (Mat. V. 32). Am văzut pe multe plecându-și capul, lovindu-se peste față și că nu puteau nici privirea să și ridice, ei bine, atunci ridicându-mi ochii spre cer

am zis: Bine cuvântat este Dumnezeu, pentru că glasul meu nu isbește urechi moarte, (verba) ci cuvintele mele pătrund cu multă greutate în inimile ascultătorilor.

O parte a justificării este să condamni păcatul. Să te găndești bine la căsătorie. Bine aș fi să nu greșim de loc dar nu este puțin lucru cu privire la mântuire, să suferi greu după păcat și să recunoști greșala sufletului tău, și și mustri cugetul cu multă tărie; o astfel de căință este o parte de îndreptărire și te îndrepteaază pe drumul nepăcatului. De aceia Pavel se bucură, când a întristat pe cei păcătoși, nu pentru că i-a întristat, dar pentru că i-a îndreptat prin întristare.

«Acum mă bucur nu pentru că ați fost întristăți, ci pentru că ați fost întristăți spre pocăință; căci întristarea care este după Dumnezeu, îlcrează pocăință spre mântuire fără de căință» (2 Corin. VII. 9-10). Deci fie că v'ati îndurera de păcatele voastre, fie de ale altora,

sunteți demni de nenumărate laude. Când cinea se întristează pentru păcatele altora, arată simțire apostolică și imitează pe acel fericit care zice: «Cine este neputincios și eu să nu fiu neputincios? cine se scandalizează și eu să nu mă aprind» (2 Corin. XI 29). Si acela care să cășteze grozav de păcatele sale, a stins pedeapsa hotărâtă pentru cele săptuite și prin această durere s'a facut mai tare pentru viitor. De aceia și eu când v'am văzut cu capul plecat, gemând și lovindu-vă față, m'am bucurat gândindu-mă la roful mare al acestei suferințe.—Pentru aceia și astăzi eu vă voi vorbi despre același subiect, încât aceia care ar voi să se căsătorească să se găndească mult la cea ce fac. În adevărat, dacă când avem să cumpărăm o casă, sau sclavi, ne interesăm mult de vânzători, de stăpâni dinnainte, ne îngrijim de starea caselor, de înfățișarea trupului și de caracterul sufletului, cu atât mai mult trebuie să arătăm multă băgare de seamă, când e vorba de ales o femeie. Casa daca este rea poți să o vinzi iarăși, și tot așa poți să înnapoezi vânzătorului sclavul găsit neîndemnatec; dar ca să înnapoezi iarăși femeia luată, celor ce și-au dat-o, nu se poate, ci esti silit să o ții în casă toată viața, sau dacă te scapi de ea depărând-o, te faci pricină de adulter după legea Domnului. Deci, când ai de gând să îi iezi femeie, să citești nu numai legile lumești, dar și pe cele bisericești,

Cum nu și răspuns nimeni

căci după acestea și nu după acelea ai să fi judecat de Dumnezeu în ziua aceia (ziua judecății viitoare). Despreuind pe cele lumești, de obiceiu ai de perdut o sumă de bani, dar dacă calci pe cele bisericești, aduci sufletului chinuri vesnice și focul nestins al Gheeni.

2. Tu când ai de gând să-ți iei femeie, alergi cu mare grabă la legiuitorii lumesti și învârtindu-te pe lângă ei, cer cetezi cu toată îngrijirea, ce se va întâmpla dacă femeea moarte fără copii, dacă are un copil, doi sau trei, cum să se folosească cu avereia cătărește tatăl ei și cum după moartea lui, și ce se va cădea fraților ei din moștenire, și ce soții lui, când aceasta va fi stăpână pe toată avereia, când va trebui să dea din ea tuturor? Si multe altele de felul acesta și întrebi pe ei și cer cetezi, căutând în toate chipurile, să nu cază vreo parte din bunurile soției la vreo rudă a ei; deși după cum am spus mai sus, chiar dacă îți-ar ieși ceva pe greșit, toată paguba va sta în pierdere de bani, cu toate astea nu lași nimic din ele necercetate. Oare nu este fără rost să arătăm atâtă zel pentru o afacere de bani, iar când e vorba de pericolul sufletului nostru și de seama pe care o să dăm acolo sus, să nu dăm nici o grije pentru un lucru care cere, mai mult de cătă ori care altul, atâtă muncă, grabă și grije?

Pavel prescrise legile căsătoriei. Cum trebuie să'ji alegi soția.

De aceia sfătuiesc și îndemn pe cei ce au de gând să se însoare, să se sfătuiască cu fericitul Pavel și să citească legile pentru căsătorie așezate de acela, și învățând mai întâi ce recomandă el să faci, când ai avut parte de o femeie rea și desfrânată, dată la vin (la betie), insultătoare (cicăritoare), fără judecată sau având vreun alt nenjuns. Căci dacă vezi că el îți dă voe să o alungi, dacă găsești în ea vreunul din aceste imprejurări și să aduci altă în locul ei, să fii sigur că nu e nici un pericol; (ώς παντὸς ἀπηλλαγμένος κυδῶνος θάρψει;) iar dacă nu îți dă acest drept și îți poruncește că afară de adulter, să o iubiești și să o îți la tine chiar cu toate celealte neajunsuri, atunci întărește pe tine în gândul că trebuie să înduri toată răutatea femeii tale. Dacă îți pare grea și nesuferită această poruncă, dă-ți totuști silință ca să'ji ei o femeie bună, înțeleaptă, ascultătoare,

știind că dacă ei una rea, urmează unul din aceste două, sau să înduri o supărare vesnică sau dacă nu vrei asta, să te faci vinovat de adulter alungând-o. «Cine va lăsa femeia sa afară de cuvânt de adulter, o face să săvârșească adulter, și cine va lua pe cea lăsată, săvârșește adulter.» (Mat. V. 32). Dacă ne-am pătruns bine de acestea înainte de căsătorie, și am cunoscut bine aceste legi, vom pune mare grijă ca să ne alegem de la început o femeie virtuoasă și potrivită cu firea noastră; prin această faptă, nu numai aceasta vom căști, că nu vom alunga-o nici odată, dar o vom iubi-o cu multă dragoste (tărie), așa cum ne îndeamnă Pavel. Când a zis: «Bărbați, iubiți femeile voastre» (Efes. V. 25), nu s'a oprit la aceasta, ci ne-a dat și măsura dragostei: «Cum Hristos a iubit biserică». Si cum, spune-mi, a iubit o Hristos? «Că s'a dat pe sine pentru ea». Așa că, dacă trebuie să mori pentru soția ta, să nu mai stai la tocmeală (să n'aștepți nimic). Căci dacă stăpânul așa a iubit sclava, în căt și pre el s'a dat pentru ea, cu atât mai mult trebuie ca tu să iubești pe tovarășa ta de sclavie. Dar să vedem, nu cumva frumusețea soției sau virtutea sufletului, a fermecat pe bărbat? Aceasta nu o putem spune. Cum că a fost urâtă și necurată, ascultă următoarele, după ce a zis: «S'a dat pentru ea» a adăogat; «Ca pe ea să o sfîrșească, curățind-o cu baia apei în cuvânt» (Ibid. V. 26). Când a arătat că înainte a fost murdară și pătată și nu de o murdărie obișnuită, ci de cea mai grozavă necurățire; era plină de grăsimi, de fum, de sânge și de tot felul de pete. Cu toate acestea nu s'a dezgustat de urătenia ei, dar i-a vindecat râurile, i-a schimbat chipul, i-a îndreptat formele, i-a dres neajunsurile. Imitaază și tu acest lucru, chiar dacă soția ta ar greși cu mii de păcate în fața ta, uită le pe toate, iartă tot; chiar dacă are o fire rea, îndreptează-o cu dulceață și bunătate, ca și Hristos biserică. Nu numai i-a șters necurățenia, dar a desbrăcat o de bătrânețe, dezbrăcând pe omul cel vechi, care căzuse în toate păcatele. Aceasta înțelege apostol Pavel cu vorbele: «Ca să o pue înainte pe ea lui și biserică mărită, ne având intențiu, nici sbârcitură» (Efes. V. 27). N'a făcut o numai frumoasă, dar și Tânără, și numai la trup dar și la suflet și voință. Si este demn nu numai de această cinste, că primind-o fără chip nu s'a

scăribit de urătenia ei, dar că să dat pre sine morței și a adus-o pre ea, la o frumusețe de necrezut. Si chiar după aceasta, văzând-o adesea necurată și pătată, nu a gonit-o, nici nu a rupt lanțul căsătoriei, ci dar a binevoit să o îngrijească și să o îndrepteze. Căci, spunem, căți au greșit după ce au primit credința și cu toate acestea nu s'a scăribit de ei? Ca pilda stă acela care la Corint făcuse cea mai mare desfrâname și care era din fii bisericei. N'a tăeat acest mădular, dar l-a vindecat. Biserica Galatenilor toată a eșit din calea bună și a căzut în iudaism, cu toate acestea n-a lepădat-o pre ea, dar îngrijind-o prin Pavel, a adus-o iarăși la starea dântăi. Deci, tot așa în trupurile noastre, dacă s'a ivit vre-o boală nu tăem mădularele dar depărtăm boala: tot așa să facem și cu femeea. Dacă vre-una ar fi inclinată spre adulter (destrăbălare), să nu o alungăm, dar să dăpărtezi răutatea. Si este mai cu putință să îndreptezi o femeie, decât să vindeci un mădular vătămat și deși știm că nu e cu putință vindecarea lui, nu-l tăem. Mulți au picioarele sucite și fluerele strâmbă și mâini uscate și ochii cu albeață (fără lumină), cu toate acestea nici ochii nu și-l scot, nici piciorul nu și-l tae, nici mâna nu și-o retează și deși acestea sunt nefolositoare și fac rușine celoralte mădulare, cu toate acestea, le păstrează pe ele pentru sunt legate de trup. Oare nu este fără rost, când îndreptarea și folosul nu-i este cu putință, să ai atâtă grija? Iar când sunt bune nădăjdi și lesnicioasă schimbare, să te împotrivești vindecări? Neajunsurile trupului sunt peste putință de îndreptat iarăși, dar o voință stricată poți să o îmbunătățești.

3. In zadar vei spune că boala femeii tale este de nevindicat, că ea cu toate îngrijirile, vrea să urmeze inclinările sale rele; nu este o pricina binevenită ca să o alungi; căci din aceia, că nu poți să vindeci un mădular, nu urmează că trebuie să-l tai. Si femeea este unul din mădularile tale; «vor fi amândoi un trup» zice scriptura (Gen. II. 24). Dar când este vorba de un mădular, nu mai trebuie nici o îngrijire odată ce leacurile sunt neputincioase în fața boalei. Din potrivă, dacă bolnavul este chiar femeea ta, chiar când boala sa nu se va putea vindeca, ai în vedere că tu vei primi plată și pentru lecțiile și pentru grijele tale. Si chiar dacă n'ai culege nici un rod, Dumnezeu

va ști să plătească răbdarea noastră, pentru că temeră sa ne-a ajăpat, să arătăm atâtă incordare, să îndurăm cu dulceață neajunsurile tovarăsei noastre, să îndreptăm acest mădular al nostru. Mădular chiar al nostru zic și mădularul nedespărțit: de aceea trebuie să-l iubim mai ales. Aceasta ne învață Sf. Pavel când zice: «Bărbații sunt datori să și iubească femeile lor ca corporile lor însuși. Cel ce își iubește pre femeea sa, pre sine se iubește. Că nimeni nici odată nu și a urât trupul său ci îl brânește și îl încâlzește, precum și Hristos biserica; că mădularii suntem ai trupului lui, din carnei lui și din oasele lui.» (Efes. V. 28-30). Vrea să spue că, după cum Eva este născută din coasta lui Adam, tot așa și noi suntem născuți din coasta lui Hristos. Într-adevăr, aceasta însemnează: «Din carnei și din oasele sale». Si pentru Eva noi știm toți, că ea a fost născută din coasta lui Adam și Scriptura spune lămurit că Dumnezeu trimise somn lui Adam, luă una din coastele lui și îl făcu lui femeie. Acum, pe ce să ne încredințăm că biserică este formată din coasta lui Hristos? Si acest lucru tot scriptura îl arată. Când Hristos a fost sus pe cruce răstignit și a murit: «unul din ostași cu sulța coasta lui a împuns, și îndată a eșit sânge și apă» (Ioan. XIX. 34) și din acest sânge și din acea apă s'a întocmit biserica. Chiar Hristos mărturisește aceasta zicând că: de nu se va naște cineva din apă și din Duh nu va putea sa intre întru împărația lui Dumnezeu (Ioan III 5). Sâangele este spiritul! Si ne naștem din apa botezului și ne hrănim cu sânge. Vedeți cum noi suntem din oasele și din carnei sa, născuți, crescuți cu săngele și cu apa sa? Si după cum Adam dormind, femeea s'a format, tot așa, Hristos murind, biserica s'a format din coasta lui. Si nu numai pentru aceasta trebuie să ne iubim femeia, pentru că este mădular al nostru și că are început a zidirei din noi, dar și pentru că Dumnezeu a așezat lege pentru aceasta zicând: «Pentru aceasta va părăsi omul pre tatăl său și pe mama sa și se va lipi de femeea sa și vor fi amândoi un trup» (Gen. II. 24). Si tot pentru aceasta Pavel, ne-a citit legea, ca să fim impinsă din toate părțile către această dragoste. Si privește înțelepciunea apostolică: ne indeamnă la dragostea femeilor nu numai după legile dumnezești sau numai după cele omenești, dar vorbește și

De c tu
ultris řolia?

Atentie!

Eva din
Hristos

de unul și de altele pe rând așă că spiritele înalte și pline de înțelepciune sunt împinse să iubească prin argumente cerești, iar spiritele slabe din contră prin temeiuri pământești și firești. Pentru aceasta, el se sprijinește mai întâi pe înțelepciunea lui Hristos și începe indemnul său cu aceste cuvinte: « Iubiți femeile voastre, cum Hristos a iubit biserică » Dar ceea ce vine este omenesc: « Oamenii trebuie să iubească pe femeile lor, ca și trupurile lor ». Urmarea este a lui Hristos: « Că mădulari suntem ale trupului lui, din carnealui și din oasele lui » (Efes. V. 30), și iarăși vin temeiuri pământești: « Pentru aceia va lăsa omul pre tatăl său și pre mama sa, și se va lipi de femeea sa, și vor fi amândoi un trup » (Ilid. V. 31.) și după ce a citit această lege, zice: « Taina aceasta mare este » (Ibid. 32)

Femeia trebuie preferată părinților. — În ce fel este mare? întrebăți voi. În aceia că fecioară, închisă până atunci în camera sa, poate să iubească și să prețuiască din ziua întâia, că și trupul ei, pe soțul pe care nu-l văzuse nici o dată înainte; și iarăși pentrucă bărbatul pe care ea nu l-a văzut nici odată, din ziua întâi pune înaintea tuturor lucrurilor, o femeie cu care el înainte nu schimbase un cu-vânt, și o pune înaintea prietenilor, cunoșcuților, a tatălui și a mamei sale. Să vorbim acum de părinți: dacă li se întâmplă, afară de această împrejurare, să piarză niscaiva bani, să întristează, se îndurerăză, și duc înaintea judecății pe cei ce i-a lipsit (de această suină), pe cătă vreme omul pe care ei nu l-au văzut nici odată, nici nu l-au cunoscut, primește de la ei odată cu fecioara lor și o zestre destul de mare. Și se bucură făcând aceasta, și nu socotesc ca perdere ceea ce au dat. Când își văd fiica lor plecată din casă (răpită), nu simt nici părere de rău pentru obișnuința de atâtă vreme, nici necaz, nici durere, ba încă, ei mulțumesc și socotesc că li s-a înălțit dorințele, când își văd fiica părăsind casa lor și că ia cu dânsa și o parte din avereia lor. Pavel observând toate acestea, judecând că cei doi soții părăsesc pe părinții lor pentru a se lipi unul de altul și că noua însoțire capătă o mai mare putere de către vechea obișnuință de la părinți, gândindu-se că aci nu vorba de un fapt omenesc și că Dumnezeu seamănă această dragoste în suflete, el inspiră acea veselie părinților ca și

soților. Ca urmare a zis: « Taina aceasta mare este » (Τὸ μυστήριον τὸ μέγα ἔστι). Și, la copii, după cum micul copil care se naște recunoaște de la început pe părinții săi, văzându-i înainte de a putea vorbi, tot așa soțul și soția, fără să fie apropiati, fără să fie indemnatați, lămuriți asupra datorilor lor, de la vederea dintâi se și unesc (Invoesc). Apoi văzând că același lucru s'a făcut cu Christos și mai cu seamă cu biserică, el se miră mult (εξελάγη καὶ ἐθαύμασε) Și cum același lucru s'a petrecut cu Christos și cu biserică? După cum soțul părăsește pe tatăl său și își caută femeie, tot așa Christos a părăsit tronul părintesc și a venit la mireasă. În loc de a ne chema sus, s'a coborât el singur către noi. Și prin acest cuvânt « el a părăsit » (αφῆκε) să nu înțelegeți o despărțire (de faceri), μετάσταση, dar o coborâre (συγκατάβαση), căci chiar fiind cu noi era și cu tatăl său. De aceia Pavel a zis: « Taina aceasta mare este ». Mare negreșit, chiar numai pentru oameni dacă s'ar face /Μέγα μέν ἔστι καὶ ἐπὶ ἀνθρώπων γινόμενον/. Dar când văz că aceasta este adeverat și cu privire la Christos și biserică, atunci sunt isbit, atunci admir (γὰρ οὖν). De aceea după ce a zis: « Taina aceasta mare este » a adăugat: « Eu însă zic de Christos și de biserică » (Efes. V. 32). Tu știi acum ce taină este căsătoria, știi ce chip de faptă mare este; gândește-te deci mult și cu îngrijire și nu căuta deci bogăție când te căsătoresc. Nu socoti căsătoria ca un negoț, dar ca întovărășire a două vieți.

Femeia 4. Femeia a fost făcută ca ajutor bărbatului. — Am auzit pe mulți zicând: cătare era sărac, căsătoria l-a îmbogățit, a luat o femeie bogată: trăește acum în lux și îmbelșugare. Ce spui, omule? Tu vrei ca femeia să-ți aducă bani? Poți să spui asta fără rușine, și fără să roșești? Și nu te ascunzi în fundul pământului, când cauți așa mijloace de căstig? Așa vorbește un soț? Numai o singură însărcinare are femeia: să păzească pe cei născuti (copii), să îngrijească de veniturile tale, să aiă grija de casa ta; și de aceia îi-a dat o Dumnezeu, ca să te îngrijească în acestea ca și în toate celelalte. Pentru că viața noastră constă din două fețe de afaceri, cele publice și cele de casă, Dumnezeu a împărțit sarcina între om și femei; ei i-a dat conducerea casei, lui toate afacerile statului, toate acelea care se făptesc în afară, judecăți, sfătuiri, comanda armatei, toate

celealte. Femeea nu poate să poarte o lance, să arunce o săgeată, dar poate să ţie furca, să ţeasă o pânză, să pună orânduelă în întreaga casă. Nu e în stare să dea o hotărâre într'un sfat, dar este în stare să ſi dea o părere într'ale casei, pe care bărbatul le împarte cu ea; ea arată mai multă pătrundere de căt bărbatul. Ea nu poate să mănuiească bine banii publici, dar poate să ſi crească bine copiii săi, tezaurul cel mai prețios de căt toate; poate să observe stricăciunile servitorilor, să îngrijească de moravurile servitorilor, să dea încredere bărbatului, să-l descurce de toate grijile, pe care le cere o gospodărie, adică de cămară (*τρυπέων*), de țesut, mâncare, imbrăcăminte și celelalte care nu sunt nici potrivite, nici ușoare pentru bărbat chiar, dacă ar vrea el să le ia asuprași. Intr'adecă, este o parte din bună vointă și înțelepciunea Dumnezească, că acela care se pricopează bine în lucrurile mari, se arată neputincios și neprițeput în lucrurile mici, așa ca omul să aibă nevoie de femeie. Intr'adecă, dacă Dumnezeu ar fi creat pe om deopotrivă îndemânic în amândouă sarcinile, neamul femeilor ar fi fost desprețuit, și pe de altă parte, dacă ar fi dat femeilor ocupării mai finale și mai de preț, ele să ar fi plinut de îngâñare. De aceia nu a încredințat pe amândouă numai unuia, ca nu cumva soarta celuilalt să fie mai înjosită și zadarnică; nă împărțit deopotrivă însărcinările, ca să nu se ivească între ei luptă de intitetate și femeile să nu ceară de la bărbăți întâiul rang, dar ca să îngrijească și de unire și de întărete, așa a împărțit fiecăruia însărcinarea sa, ca partea bărbatului să fie mai de folos și mai însemnată, iar a femeii mai mică și mai jos puțin; așa că nevoile vieței ne îndeamnă să o cinstim, iar micimea însărcinării sale, nu o lasă să se ridice înpotriva bărbatului său.

*Nună virtute și moravuri cinstite, să cerem de la o soție. Neajunsurile unei soții bogate. Ca urmare să căutăm toți daci înainte un singur lucru, virtutea, un bun firesc ca să ne bucurăm de pace, să gustăm plăcerile unirii și ale dragostei veșnice. Dacă te căsătoresc cu o femeie bogată, iei mai de grabă un stăpân pe cap de căt o femeie. Afară de aceasta, prin firea lor, femeile sunt pline de deșertăciune, mândrie, (*φρονήματος*) și de dorință de a-ji lăua*

ochii, dacă le mai vine în ajutor și avereia, în ce chip bărbuții lor, le vor mai putea suferi? Din potrivă, acela care ia o femeie de seama lui șiu una mai săracă de căt el, aduce un ajutor, un tovarăș și adevărat că bagă fericirea în casa lor. Lipsa de avere o îndeamnă ca să fie supusă bărbatului cu totul, să-i cedeze și să-l asculte în toate, așa că dispăre pricina de cărtă, luptă, îngânfare, neîntelegeri și se apropie legătura păcii, unirii, iubirii și a înțelegerii. Pace deci și bun trai, iar nu bani. Casătoria nu este făcută ca să ne umplem casa de lupte și bătăi, nu ca să trăim în mijlocul certurilor și nelăutelegerilor, nu ca să muncim în neîntelegeri și să ne facem o viață nesuferită, dar ca să ne dea un ajutor, ca să ne deschiză un liman, un azil, ca să ne măngăie în întărire, să găsim mulțumire în vorba cu femeea noastră. Căi bogății nu s'au văzut, mai îmbogații prin zestrea femeiei, dar lipsiți deodată pentru totdeauna de pace și fericiție print'o căsătorie, care să fie din masa lor o arenă, un teatru de lupte zilnice? Si din potrivă, căi săraci nu s'au văzut, uniți cu temei mai sărace încă, care se bucură de pace și sunt fericiți să văză lumina (să trăiască), pe când mulți bogăți, în mijlocul belsugului, își doresc moartea ca să scape de femeea lor, și nu cer de căt scăparea de o viață așa de nesuferită? Așa este de adevărat că banii nu servesc la nimic, dacă n'ai o tovarășe virtuoasă. Dar ce să mai vorbim de pace și înțelegere? Aceea care nu se gândește să câștige de căt bani, i se întâmplă rău adesea, că a luat în căsătorie o femeie mai bogată de căt el. Când și-a mărit luxul pe masura zestreii primite, o moarte grănică (fără vreme) vine de-l să lește să dea înapoi părinților zestrea întreagă; atunci, asemenea cu naufragiați care nu scapă de căt cu trupul din valuri, acest nenorocit, după atâtea certuri, lupte, neîntelegeri, procese, abia scăpă din încurcătură numai cu trupul și libertatea sa. Si după cum neguțătorii nesătuță (lacomi) își pierd totul în naufragiu pentru că au încărcat corabia cu multe mărturi și i-a pus o greutate mai mare de căt puterea ei, tot așa și cei care urmăresc căsătorii bogate, pe când cred că și măresc avuția lor prin zestrea femeiei, pierd și pe aceia, pe care o avuse mai nainte. Este destul o clipă și o isbitură de val ca să se scufunde o corabie,

tot aşa moartea timpurie a femeii este destulă ca să aducă soțului săracia și doliul.

5. Gândindu-ne bine la toate acestea, să nu mai căutăm bani, să căutăm virtutea, cinstea, modestia. O femeie modestă, virtuoasă, înțeleaptă, fie chiar fără avere, va să se folosească de săracie, mai bine de cât alta din bogății; din potrivă, o femeie rea, neînfrânată, cicâlitoare, chiar dacă ar găsi în casă mii de comori, le va risipi mai repede de cât orice furtună și va aduce pe capul bărbatului, odată cu sarcina și nenumărate nenorociri. Să nu căutăm deci bogăție, dar o femeie care să întrebuințeze bine avereia noastră.

De ce s'a instituit căsătoria? Exemplul lui Abram, care căuta soție fiului său. Află mai întâi care este pricina căsătoriei și de ce s'a introdus în viața noastră și nu cere nimic mai mult. Care este obiectul căsătoriei și înce scop a instituit o Dumnezeu? Ascultă ce zice Pavel: «Din pricina desfrâñării (aprinderei), (πονεῖσα), fiecare să aibă femeea sa» (I Ccr. VII. 2) N'a zis, ca să ușurezi săracia, sau să dobândești bogăție; dar ce? Ca să fugim de aprindere, ca să potolim pofta, ca să trăim în curăție, ca se ne facem plăcuți lui Dumnezeu, mulțumindu-ne numai de femeea noastră. Iată darul căsătoriei, iată rodul, iată căstigul. Nu da drumul la mult, ca să alergi după pușin, căci banii este pușin lucru în fața curățeniei! Singurul motiv care trebuie să ne indemne la căsătoria, să fie hotărârea de a fugi de păcat, de a scăpa de ori ce aprindere; orice căsătorie deci trebuie să întească, ca să ne ajute la păstrarea curăției. Să va fi aşa, dacă vom lua în căsătoria femei care să poată vără în noi multă evlavie, multă înfrâñare și multă înțelepciune. Căci frumusetea trupului, când nu are ca tovarăș virtutea sufletului, va putea săne bărbat 20 sau 30 de zile dar nu va merge mai departe; căci va da pe față răutatea ascunsă și atunci tot farmecul va fi distrus. Din potrivă, aceleia, în care strălucește frumusetea sufletului, n'au nici o teamă de fuga vremi, care le dă prilej în fiecare zi să-și descopere frumoasele lor calități; dragostea soților se face mai vie, legătura dintre ei să strâng mereu. În această stare de lucruri și înaintea acestei vii și firești dragoste, orice fel de aprindere este aruncată departe; chiar

gândul de neînfrâñare nu va intra niciodată în mintea bărbatului legat de femeea sa prin dragoste, până la sfârșit, și va fi credincios și astfel prin curăția sa coboară asupra casei sale bunăvoiță și sprijinul dumnezeesc, iată căsătoriile pe care le faceau dreptii în vremurile vechi, mai aplicări către virtute, de cât către bogăție. Si că lucrul acesta este adevărat, vă voi arăta printre pildă o astfel de căsătorie: «Abraam era bătrân trecut în zile, și Domnul l-a binecuvântat intru toate. Si a zis Abraam slugii celei mai bătrâne a casei sale, care eraea mai mare peste toate ale sale: punem mâna ta supt armul (brațul) meu. Si te voi jura pre Domnul Dumnezeul cerului, și al pământului, că feierului meu Isac să nu'i iezi femei din fetele Hananeilor, între care locuiesc eu. Ci în pământul meu, unde m'am născut eu, la neamul meu vei merge și vei lua femeea fiului meu Isac de acolo» (Genesa XX IV. 1 - 4). Vedeți ce grija la acest om virtuos, la acest drept, pentru căsătoria? N'a chemat femei rele, cum fac cei de acum, nici babe bune de gură (gurălive), dar a încredințat acest lucru în mâna servitorului său. Si chiar aceasta este un semn de marea înțelepciune a patriarhului, că a putut să crească un servitor, aşa ca să-i poată încredea o însărcinare atât de mare. În sfârșit, femeia care și trebuie lui nu este nici o femeie bogată, nici o femeie frumoasă, dar o femeie virtuoasă și de aceia pune pe servitorul său, să facă o cale atât de lungă. Luati în seamă și priceperea servitorului; el nu zice: ce însărcinare îmi dai tu? Când noi suntem înconjurați de un număr aşa de mare de neamuri, la care se găsesc în mare număr fete de oameni bogăți, alese, frumoase, tu mă trimeti într'o țară aşa de depărtată printre oameni necunoscuți? Cu cine voi vorbi? Cine mă va cunoaște? Si dacă îmi intind curse? Dacă mă însăla? Căci nu e nimic mai ușor de înselat de cât un strein. El n'a zis nimic de acestea, dar dând la o parte toate, să opriți numai la bănuială, care se ivește de la început în minte: neopunându-se stăpânului sau arătase supunerea, întrebând numai ceea ce trebuie să știe, și-a arătat priceperea și prevederea. Care este acest lucru? Ce a întrebat pe stăpânul său? «Dar de nu va vrea fecioara, zise el, să vie cu mine în pământul acesta, întoarce-voi pre fiul tău acolo în pământul de unde ai ieșit?» (Genesa XXIV. 5). A-

braam i-a răspuns: «*Ia aminte să nu intorci pe fiul meu acolo. Domnul Dumnezeul Cerului și al pământului, cel ce m'a luat din casa tatălui meu, și din pământul în care m'am născut, cel ce mi-a grăbit, și s'a jurat mie zicând: îți voi da pământul acesta și, și seminței tale, acesta va trimite pre ingerul său înaintea ta, și vei lua femei feciorului meu de acolo.*» (Genes. XXIV. 6—7). Vedeți credința patriarhului? Nu s'a rugat nici de prieteni, nici de rude, nici de vreun altul, dar i-a dat pre Dumnezeu ca tâlmăcitor și ca tovarăș de drum. Apoi voind să întărească pe servitor în loc să-i spue numai: «*Domul Cerului și al pământului*» adăugă: «*Care m'a scos din casa tatălui meu.*» Aduți aminte, zise el, cum am făcut atâtă drum, cum părăsind țara noastră, am găsit în pământ strein mai multă fericire; cum cele fără puțință s'au făptuit în totul. Si nu numai în înțelesul acesta zice: «*cel ce m'a luat din casa tatălui meu*» ci vrea să-i arate că Dumnezeu și este datornic. Noi suntem creditorii lui (zise el) și a zis chiar el: „*Îți voi da și aceste pământ și seminței tale*». Așa că chiar dacă am fi nedemni, pentru că a făcut invocială cu gura sa, pe care o ține, ne va ajuta, va înlătura toate pedicile din nainlea noastră, și vor aduce la îndeplinire dorințele noastre, zicând acestea, a trimis servitorul.

Lauda servitorului lui Abraham. Ospitalitatea pricina lucrurilor bune. Ajungând în țara care îi fusese hotărâtă, acesta nu a întrebat pe nici un locuitor al cetăței, n'a intrat în vorbă cu oameni, n'a chemat de loc femei; dar băgați de seamă, cum lui singur își vorbește. El se ridică pentru rugăciune și zice: Doamne Dumnezeul stăpânului meu Abraham, fă cale bună înaintea mea astăzi!» (Genes XXIV, 12). Nu zice Doamne, Dumnezeul meu; dar cum zice? «*Doamne Dumnezeul stăpânului meu Abraham*». Eu nu sunt de cât un nevoias, dar mă acoper cu stăpânul meu, căci nu viu pentru mine, nu sunt să căt trimisul său; ia în seamă virtutea sa, și ajută-mi să duc până la capăt sarcina dată.

6. Acum ca să nu credeți că el vorbește ca un creditor, care își cere dreptul său, ascultați vorbele care urmează: «*Fieți milă de stăpânul meu Abraam*» (Genes. XXIV, 12). Chiar dacă am avea mii de drepturi, ne rugăm ca să

Fă cale bună înaintea mea astăzi!

avem totul prin bunătatea ta, nimic ca plată a datoriei tale. Si ce ceri tu? «*Iată, zice el, eu stau la fântâna apei și fetele celor ce locuiesc în cetate es, ca să scoată apă. Si fecioara căreia eu voi zice: pleacă urciorul tău să beau, și ea va zice mie: bea tu, și cămilele tale le voi adăpa, până ce vor încreta toate a bea, aceasta va fi gătită lui Iacob slugei sale; și intru aceasta voi cunoaște, că ai făcut milă cu stăpânul meu Abraam*» (Genesa XXIV 13—14). Vedeti înțelepciunea servitorului, ce semn pune el? Nu zice, dacă voi vedea pe una dusă pe un car tras de catări, tărând în urma sa o ceată de eunuci, înconjurate de numeroși sclavi, frumoasă și strălucitoare de farmecul tinereței, aceia este pe care ai gătit o pentru servul tău. Ce zice însă? «*Aceia căruia și voi zice: pleacă vasul tău să beau*». Ce faci tu, omule? O astfel de femei cauți tu pentru stăpânul tău, o femeie care cără apă și vrea să-ji vorbească? Da, răspunse el: căci nu m'a trimes să caut bogăție, nici neam mare, dar virtuti de ale sufletului. Se găsec mai des cărătoare de apă care au o virtute desăvârșită, pe când altă, stăpâne pe bogate locuințe, sunt pline de viață și foarte rele. Dar după ce va cunoaște el virtutea acestei femei? După semnul pe care l-a arătat. Dar cum prin acest semn să pricepi virtutea? Este foarte mare și cu totul sigur. Căci el învederează milostenia în cât ori ce altă dovadă este de prisos. Vorbele lui însemnează deci acest lucru, desi el nu-l spune pe față. Eu caut o fecioară asă de milostenă, în cât să facă toate însărcinările de care este în stare. Si nu pe nedrept, căuta o astfel de soție: dar, fiind într-o casă unde infloarea mai mult ospitalitatea (pri-mirea de oaspeți), el voia înainte de toate să găsească o femeie potrivită cu firea stăpânilor săi. Ca și cum ar fi zis: Noi vom să aducem la noi, o femeie ale cărei mâini să fie deschise pentru oaspeți, ca să nu fie luptă și certuri, când bărbatul va face milostenii din avereala sa, după pilda tatălui său, și va strânge pe streini; se va întâmpla aceasta, dacă femeea este cicâlitoare și nu-l lasă să facă, cum se întâmplă în multe cazuri. De acum aș vrea să mă încredințez, dacă ea este primitoare de oaspeți, căci de aci vine toată fericirea noastră. Prin ospitalitate a dobândit din cer stăpânul meu pe mirile de azi, prin aceasta s'a

hunor

făcut tată. A sacrificat un vițel și a primit un copil, a amestecat (frământat) săină și Dumnezeu i-a făgăduit urmăși așa de numeroși ca și stelele. Deci, pentru că din aceasta ne-a venit nouă în casă toate bunătățile, cauț aceasta înaintea tuturor celorlalte. Să nu avem în vedere numai aceasta, că omul cerea numai apă, dar să ne gândim că învăță ce este un suflet bun, nu dă numai cea ce i se cere, dar dă și cea ce nu i s'a cerut. «*Si se întâmplă, zice, ca mai nainte să îsprăvească vorba, Rebeca eșea din cetate*» (Genes. XXIV 15), și așa se împlini acea vorbă a procurului: «*Până să îsprăvesti tu de vorbă, eu sunt de față*» (Isaia C. VIII 9). Iată rugăciunile oamenilor virtuoși, mai nainte de a fi sfârșite, Dumnezeu a și binevoit să le împlinescă. *Si tu deci, ca urmare, când vei vrea să te căsătoresc, nu alerga la oameni, sau la femei, care își fac mășteșug din nenorocirile altora și nu caută nimic altceva de căt să capete un câștig. Alearga la D-zeu. El te va ajuta în căsătoria ta.* Avem făgăduința lui «*Căutați împărăția Cerurilor și toate celelalte se vor adăoga vouă*» (Matei VI, 33). Si să nu zică, cum pot să văz eu pe D-zeu? Cum pot să vorbesc cu el și să-l întreb lămurit (pe față, φανερῶς). Gânduri de suflet fără credință (ἀπίστω τῷτο φυχῆς). Pentru Dumnezeu totul este o clipă, și n'are nevoie de vorbă, ca să îndeplinească tot ce voești. Si tocmai aceasta să împlâmpat cu servitorul lui Abraam. El n'a auzit nici un glas, n'a văzut nici o față. In picioare lângă săntână, se ruga și îndată fu ascultat: «*Si a fost mai nainte de a săvârși el gândind în cugetul său, iată a eșit afară Rebeca fata lui Batuil teleiorul Malhei, femeea lui Nahor, fratei lui Abraam, având vasul pe umărul său. Si fecioara era frumoasa la față foarte, bărbatu nu a cunoscut-o pre ea.*» (Gen. XXIV 15, 16) Ce-mi vorbești de frumusețea trupului? Ca să pricepi măbine înalta ei curație (castitate), ca să înțelegi frumusețea sufletului ei. Minunat lucru este curația, dar mult mai minunat încă, când este unită cu frumusețea trupului. De aceia Scriptura, înainte de a descri istoria lui Iosef și a curației sale, vorbește mai întâi de frumusețea trupului său zicând: frumos era la față și mult plăcut la privire și numai atunci ne arăta înfrânarea Tânărului zicând: că această frumusețe nulă adus la neînfrânaare (Gen. XXXIX 6).

Iată și o căsătorie pleargă la Dumnezeu.

Caci după cum frumusețea nu este întotdeauna pricina a-prinderii, tot așa nici urâtenia nu este pricina de înfrânaare. Multe femei înpodobile, cu toate farmecile trupului, au strălucit și mai mult, pentru că au fost curate; altele iarăși urâte și pocite au avut în suflet mai multă urâtenie și s-au necurățit cu nenumărate păcate. Nu în înfațisarea trupului, dar în suflet și voință se găsește pricina și a viruței și a păcatului.

7. *De ce o numește de două ori fecioară pe Rebeca.* Nu fără scop a numit-o de două ori fecioară. După ce a zis: «*Fecioară era*», a adăogat: «*Fecioară era și fecioară necunoscută*». Pentru că multe fecioare își păstrează trupul neatins, dar au sufletul plin de neînfrânaare, lux, curse ca să tragă din toate părțile o mulțime de iubiți în jurul lor, priviri facute ca să inflăcăreze nădejdiile tinerilor, văzutejuri și capcane de tot soiul, și de aceia, zic, Moise vrând să arate că Rebeca nu era asemenea cu aceste fete, dar că era fecioară și cu trupul și cu sufletul, a adăogat: «*Ea era fecioară, nici un om nu o cunoșcuse*». Cu toate că era multe priilejuri, ca oameni să o cunoască, mai întâi că era frumoasă, apoi din felul slujbei pe care o îndeplinea. Dacă ar fi rămas veșnic în camera sa, ca ficile de astăzi, dacă nu s-ar fi arătat în lume, dacă n-ar fi esit niciodată din casa părintească, lauda că nici un om nu o cunoșcuse n-ar fi fost așa de mare. Dar dacă ti-o închipuești mergând prin lume, nevoiță să se ducă în fiecare zi la săntână, odată de două ori și de mai multe ori, și când te gândești că nici un om nu o cunoșcu, numai atunci vei pricepe bine prețul laudei. Său vazut multe fice care nu erau nici frumoase, nici plăcute și pe care le urmau o mulțime de servitori, pierdute cu toate acestea pentru că au trecut odată sau de două ori prin piață publică. Ce vei zice dar de aceia, care ieșe în fiecare zi din casa părintească și nu numai ca să se ducă în piață, dar ca să se ducă la săntână și să aducă apă, drumuri care ești silit să ai mii de întâlniri? Nu este cu adevărat demnă de toată lauda noastră, când nici aceste drumuri neintrerupte, nici farmecul care o înfrumusețează, nici trecătorii care o înțâlnesc pretutindenea, nimic într'un cuyânt, nu poate să i atingă curațenia (castitatea, modestia)? Când ea își pă-

trează sufletul și trupul de orice stricăciune, păzește mai bine curăția, de căt femeile care stau închise în casa lor, se arată în sfârșit asemenea cu aceia pe care Pavel o cerea zicând : „*Să fie sfântă la trup și la suflet*“ ? (I Cor. VII 34). „*Și pogorându-se la fântână o umplut vasul, și s'a suiat*. *Și a ulegat sluga înaintea ei și a zis : da-mi să beau puțină apă din vasul tău. Iar ea a zis : bea Domnul meu, și grăind a pus vasul pe brațul său, și l'a adăpat până a incetat a bea. Și a zis : și cămililor tale voi scoate apă până ce vor bea toate. Și grăind a deservit vasul în adăptătoare, și iarăși a ulegat la fântână să scoată apă, și a adăpat toate cămilile“ (Genes. XXIV. 16 – 20).*

Ospitalitatea și modestia Rebecii. Nu după bani se prevede, tuseste ospitalitatea. Mare era milostenia (iubirea de streini, φιλοσεβία) acestei fecioare, mare curăția ei (castitatea, modestia, ὀμφοσύνη), și amândouă acestea sunt bine arătate atât prin vorbele căt și prin faptele ei. Ai văzut cum modestia nu-i vatămă într'un nimic milostenie, dar nici milostenia modestia sa ; că nu s'a aruncat înaintea streinului, că nu i-a vorbit ea întâi, însemnează că era cuviincioasă (modestă, ὀμφοσύνη), că nu a tăcut la întrebările puse și că nici n'a zis nu, însemnează multă milostenie și iubire de oameni. Într'adevăr, după cum s'ar fi arătat îndrăzneață și nerușinată, dacă ea ar fi mers mai întâi la el sau i-ar fi vorbit mai înainte de a fi întrebătă; tot așa, dacă ea l-ar fi răspins când era rugată, s'ar fi arătat crudă și neomenoasă. N'a făcut nici unul din acestea, nici n'a depărtat milostenie prin modestie, nici iarăși n'a distrus prin milostenie lauda modestiei, dar a arătat ea aceste două virtuți în întregime: *curăția (modestia, bunacuvîntă)* așteptând întrebarea streinului; *iubirea de oaspeți (milostenie, ospitalitatea)*, o ospitalitate mai presus de căt orice laudă am zis; cum să numesc pe aceea care, mai dă însă ceva mai mult. Negreșit, darul său nu era de căt apă, dar aceasta era tot ce avea atunci la indemână. Obișnuim să judecăm pe oamenii făcători de bine nu după bogăția darului, dar după puterea (averea), pe care o au (ἀλλ' ἡτο τῆς δυνάμεως ταρέχουσα).

Dumnezeu a lăudat pe omul care a dat un pahar de apă rece și a zis, că femeea care a aruncat doi bănuți, a dat mai mult de căt toți, pentru că a sacrificat tot ce ce

avea atunci. Tot așa și Rebeca a dăruit acestui strein tot ceea ce putea să-i dăruiască. Nu fără scop textul întrebă intrează cuvintele : «*ea se grabi, ea alergă*» și altele asemenea, ci ca să se arate dragostea cu care făcu, ca una care nu era nici îndatorată, nici silită, ca una care da fără întârziere și silă. Și aceasta nu este fără preț; de căte ori n'am văzut și noi trecători, pe care îi rugăm să se opreasca o clipă și să ne lase să aprindem lumină de la el, sau să ne dea pușină apă pentru setea noastră, de căte ori nu ne-au răspins cu nerușinare ? Rebeca din potrivă, nemulțumindu-se numai să incline streinului urciorul (vadra), își ia însărcinarea să scoată apă pentru toate cămisiile, punându-și astfel cu cea mai mare bunătate, chiar trupul său în slujba iubirii de streini. Nu numai fapta ei, dar și graba și învederează virtutea; îl numește «*Domnul*» pe un necunoscut pe care îl vede pentru întâiași dată. Și după cum socrul ei Abraham nu întreba pe călători, cine sunt, din ce familie, unde mergeți, de unde veniți, ci facea fără întârziere milostenie cu ei, tot așa și Rebeca, nu întreba : cine ești tu ? din ce familie ? de ce ai venit aici ? ci grămadind semne de milostenie, nici nu ia în seamă calealalte lucruri. Negustorii de pietre scumpe și zarafii, numai aceasta cauta în totul: cum să câștige bani de la acei ce cumpără și nu-i privește alte lucruri, așa și Rebeca nu cauta de căt să culeagă rodul ospitalităței, să primească în întregime câștigul hotărât. Ea știe bine că oaspetele trebuie mai cu seamă respectat, el are nevoie de o primire grabnică, căci întârzierea noastră îi face neîndrăzneți; dacă îi obosim cu o mulțime de întrebări nepotrivite, se înfricosează, se dau îndărăt și se apropie de noi cu silă. De aceea nici aceasta (Rebeca) nu s'a purtat așa față de acela (servitor) și nici socrul ei Abraham față de streini, nu așa ca să și însăracâne oaspetele (*τὴν θήραν*); el se mulțumea să îngrijească de călător și când câștigase de la el cea ce voia, atunci și da drumul.

8. De aceia el a primit într'o zi îngeri în casa sa; dacă i-ar fi acoperit cu întrebări, câștigul hotărât lui ar fi fost mult mai mic. Într'adevăr, îl admirăm pe el, nu că a primit îngeri, dar că i-a primit fără să-i cunoască. Dacă i-ar fi îngrijit știind cine sunt, nu făcea nimic de mirare;

măreția unor aşa oaspeți ar fi făcut îndatoritor și omenos și pe omul cel mai crud și mai nesimțitor. Lucrul de mirare era aceasta, că socotindu-i pe ei ca niște oameni de rând, le-a arătat atâtă îngrijire. Tot aşa fu și Rebecă: ea nu știa numele servitorului, pricina călătoriei sale, gândul pe care îl avea ca să o ceară în căsătorie, ea nu vedea de cât un călător și un strein. Așa că rodul milosteniei sale fu cu atât mai mare, cu cât ea îngrijise cu o bună-voință desăvârsită, de un om cu totul necunoscut, rămânând însă credincioasă legilor castitatei (buneicuvintă). Nici nerușinare, nici îndrăzneală, nici silă, nici mânie; știa să-și facă datoria fară să treacă peste marginea cuvenită. Aceasta înțelege și Moise când zice: «*Iar omul o socotea pe ea și tacea, ca să cunoască, îndreptata Dumnezeu calea lui, sau nu?*» (Genes. XXIV, 21). Ce însemnează: «o socotea», asta însemnează că el îi privea statul ei (*οχῆμα, statura*), mersul, înfațarea, vorbirea, totul în sfârșit cu o mare grija, căutând să citească în mișcări firea sufletului. Să nu este destul: aleargă și la altă încercare. După ce i-a dat să bea, nu s'a oprit ci a întrebat o «*A cui fală ești? Spune-mi de este la tatăl tău loc, să sălășluim noi?*» (Genes. XXIV, 23). Ce a răspuns ea? Cu răbdare și cu dulceță i-a spus numele tatălui său și nu s'a supărat ca să-i zică: Dar tu cine ești îndrăznește, care întrebă aşa de curios de casa noastră? I-a răspuns? «*Sunt fizica lui Batuil fiul Melhei, pe care l-a născut ea lui Nahor. Pae și fân mult este la noi, precum și loc de sălășluit.*» (Ibid. XXIV, 24—25). Să acum, ca și când era vorba de apă, ea îi dădu mai mult de cât cerea. Atunci el nu cerea de cât să bea, ea cerea să-i adape și cămilile și le-a adăpat. Același lucru aici: el întreba numai dacă este loc pentru oaspeți, ea îi răspunde că sunt pae, fân și celealte, indemnându-l prin aceasta și trăgându-l spre casă, ca să căștige prețul ospitalităței. Să nu ascultăm aceasta nici cu ușurință și nici cu neatenție, dar să ne gândim la noi în sine, să ne punem în locul lor și atunci tot aşa vom socoti și noi virtutea Rebecii. Adesea când adăpostim pe prieteni și cunoșcuți, ne vine greu și dacă sederea lor se prelungeste o zi sau două, iată-ne supărăți. Rebeca ducea cu mare placere în casa lor pe un necunoscut și pe un strein, și avea să se îngrijească nu numai de el, dar și

de atâtea cămile ale lui. Însă după ce a intrat oaspețele luati în seamă înțelepciunea lui. Când i-a dat pâine să mănânce, el a zis: «*Nu voi mânca, până ce nu voi grăbi cu vîntele mele*» (Genea. XXIV 33). Vedeți căt de grabnic și de cumpătat a fost?

Averea lui Abraam. Cu cătă înțelepciune este lăudată de servul său. /Es bine cele ce se fac cu ajutorul lui Dumnezeu. Apoi, când i-a dat voe să vorbească, să vedem în ce chip îi vorbește? Oare are să-i spună că are un stăpân de neam mare, cinstit de toată lumea, întâiul locuitor din părțile pe care le locuște? Dacă ar fi voit să vorbească așa, n'ar fi fost de loc incurcat. Intr'adevăr, oamenii din țară aceia, cinstea pe Abraam ca pe un rege. Dar el nu spune nimic, trece peste cinstea omenească, și nu împodobește pe Abraam de căt cu cinstea dumnezească zicând: «*Sluga lui Abraam sunt eu. Si Domnul binecuvântă pe stăpânul meu foarte, și s'a mărit, și i-a dat lui oi, vieței, argint, aur, slugi, slujnice, cămile și asini*» (Genesa XXIV 34—35). Dică amintește bogății, nu o face ca să arate că Abraam este în belșug, dar ca să se vază că el este iubit de Dumnezeu, voia să-l laude, nu că este bogat dar pentru că a primit toate acestea de la Dumnezeu. Apoi a vorbit despre Tânăr: «*Si Sara, soția lui, i-a născut un fiu în bătrânețele lui*» (Genes. XXIV 36). Prin aceasta a lăsat să se se înțeleagă felul nașterei, arătând că nașterea i-a fost dată după rândueala dumnezească, în afară de legile firei. Tot asa și tu fie că cauți o soție sau un soț, cercetează aceasta înainte de toate, dacă este iubit de Dumnezeu, dacă este plin de bunătatea cerească. Căci dacă se găsește acestea, toate celealte vin singure, iar neavând nimic din acestea, chiar dacă are o mare avere, nu-i nici un căstig. Apoi ca să nu auză de la ei, de ce nu a luat în căsătorie pe nici una din țara lui, a adăogat: «*Si m'a jurat stăpânul meu, zicând: Să nu iezi femei fiului meu din fetele Hananienilor, între care locușc eu în pământul lor: Că la casa tatălui meu să mergi, și la neamul meu și vei lua soție feciorului meu de acolo*» (Genes. XXIV 37—38). Dar nu vreau să aduc aici toată istoria, căci mi-e teamă să nu vă supăr. Să trecem la sfârșit. După ce a povestit cum s'a oprit la fântână, cum s'a rugat de fată

cum i-a dat mai mult de cât a cerut el, cum a fost mijlocitorul său, în sfârșit după ce a povestit totul pe larg, a început din vorbă. Ceilalți după ce au ascultat această povestire, nu stătură nici o clipă la îndoială și fără întâzare, ca insuflați chiar de Dumnezeu, dândură pe fica lor îndată. Laban și Batuel răspunseră: « *De la Domnul a eșit lucrul acesta: nu vom putea grăbi tine împotriva, nici rău, nici bine. Iată Rebeca înaintea ta este: ia-o și te du și să fie femeea feciorului stăpânului tău, după cum a grăbit Domnul.* » (Ibid. 50 – 51). Cine nu se va mira? Cine nu va rămâne isbit de mirare, gândindu-se la numărul și la greutatea piedicilor ridicate într-o clipă? Trimisul era un strein, un servitor, drumul de făcut era foarte mare; nici mirele, nici tatăl său nici una din rudele sale nu era cunoscută de ei. Erau destule greutăți, ca să împedice căsătoria. Nimeni nu o impedia cu toate acestea și ca și cum Isac ar fi fost un vecin, o cunoștință, un prieten de mult, ei îi dau pe fica lor cu o întreagă încredere: mijlocitor era Dumnezeu. Intr'adevăr, să încercăm a face ceva fără ajutorul său: cea ce ne părea ușor și lesne ne va pune în cale numai prăpăstii și strămtorii și mii de nenorociri. Deci nimic să nu facem, nici să zicem, până ce n'am chemat pe Dumnezeu și l-am rugat să ne ajute în acea ce avem să facem, după cum a făcut acest servitor.

9). Să vedem acum, după ce a luat-o, cum a serbat nunta. Oare a înșirat după el chimvale și fluere și danșuri și tobe și flaute și tot ce se obișnuiește la aceasta? Nimic din acestea: singur promise pe Rebeca, singur o aduse, fără alt tovarăș de cătă îngerul care îl întovărăsea, cu îndeplinire a rugăciunei pe care Abraam o făcuse lui Dumnezeu, de a apăra căsătoria servitorului său, când el a părăsit casa sa. Si Tânără fecioară era dusă la sotul ei fără să auză nici flaut, nici liră, nici alt instrument, dar cu capul încărcat de binecuvântările ceresti, cunună mai bogată în strălucire de cătă stema cea mai scumpă. Era dusă la bărbatul ei, îmbrăcată nu cu țesături de aur, dar cu curătie, credință, milostenie, cu toate virtuțile însfârșit. Ea era dusă la bărbatul sau nu pe un car acoperit, nici pe vre un alt scaun ipodobit, dar pe spinarea unei eamili. Atunci ficele pe lângă virtuțile lor aveau și sănătate trupească. Intr'adevăr, ma-

*frumosile
crește
feteelor*

Mirurat

*Cum se
ie xintă?*

Rebeca

mele lor nu le creștea cum este obiceiu astăzi și nu stin-
geau sănătatea lor cu băi, parfumuri, sulimnuri, haine moi
însfârșit prin multe alte chipuri de zădărnicii, care mai re-
pede le moleșesc. Din potrivă ele le supunea la cele mai crude încercări. De aceea aveau o frumusețe înăscută a trupului și de bun soi, căci aveau totul de la natură, nici străin. Si se bucurau de o sănătate neatinsă de nimic, și farmecile lor erau de neînchipuit, pentru că trupul lor nu era nici odată chinuit de boală și trăndăvia le era necunoscută. Însfârșit, greutățile, obosela, obisnuința de a face totul singure, gonind trăndăvia, le dă putere și sănătate nesdruncinată. De aceea erau și mai plăcute bărbătilor și mult mai iubite, pentru că găseau în ele multă înțelepciune. Ea erau deci pe o cămilă; sosita în apropiere, mai naivă ca să se apropie de casă, ridică ochii, văzu pe Isaac și sări jos de pe cămilă. Vedeți putere? Vedeți ușurință? Ea sări jos de pe cămilă. Așa erau vigoarea, care se unea cu înțelepciunea la ficele din acea vremel. Si ea zise servitorului: « *Cine este omul acela, care merge pe camp spre întărimarea noastră; și a zis servitorul: acesta este stăpânul meu; atunci eu îți luă valul și te acoperi.* » (Genes. YXIV. 6-5) Recunoașteți peste tot modestia ei, admirati-i rusinea și neîndrsneala. « *Si Isaac a intrat în casa mami sale; și a luat pe Rebeca și s'a facut lui femeie și o a iubit pe dânsa; și s'a mărgăeat Isac pentru Sara mama să (care murise).* » (Genesa XXIV, 67). Aceste cuvinte: « *el o iubi, ea îi îndulci chinul pe care îl avea, că perduse pe mama sa Sara* » nu le citesc eu de geabă; am voit să înțelegăți ce farmec dusese Rebeca cu dânsa, ca să aibă parte de atâtă iubire. Si cine n'ar fi putut să iubească pe o femeie atât de înțeleaptă, atât de cinstită, de omenoasă, de binefăcătoare, de dulce, o femeie aşa de curgioasă după inima ei, aşa de tare după trup?) Cea ce am spus nu este zis, ca să fiu ascultat sau ca să fiu aplaudat de voi, dar ca să atât zelul vostru (ἀλλ' οὐ καὶ ἐγλώσσης) Voi, părintilor, imitați prevederea patriarhului, ca să dea fiului său o femeie cu adevărat virtuasă; n'a căutat nici bogăție, nici neam mare, nici fru-

1. După aceste cuvinte spuse, Sf. Ioan Chrisostom a fost aplaudat de mulți, după cum se vede lămurit din cuvintele spuse mai jos.

musețe, nici altceva, de căt noblețea (frumusețea) sufletului (φυγής ἀρεταῖς) Voi mamelor, aşa să creșteți pe ficele voastre. Iar voi tineri, care voi și să vă luati sojii, să serbați nunta cu această cuvînță; departe de voi jocurile, sgomotele de râs, glumele lumesti, flautele și întreagă acea măreție dia, volească și orice îi poate semăna; să rugați numai pe Dumnezeu, să fie mijlocitorul nostru în toate faptele voastre.

Dacă vom duce aşa toate faptele noastre, nu va fi nici despărțire, nici bănuială de adulter, nici cuvânt de gelozie, nici bătăi, nici certuri, dar vom gusta toate dulcejile păci și unirii, la care se vor aprobia cu siguranță toate virtuțile. După cum când bărbatul și femeia sunt neuniți, nu e nimic sănătos în casa lor, chiar dacă lucrurile ar merge în bine, tot aşa când pacea și unirea domnesc, nimic nu va fi neplăcut, chiar dacă s-ar ivi mii de furtuni în aceeași zi. Dacă căsătoriile se vor face astfel și copiii vor putea fi crescuți în practica virtuței. Când femeia va fi cinstită, înțeleaptă și împodobită cu toate virtuțile, va putea să câștige cu totul pe bărbat și să-l stăpânească prin puterea drăgostei ei, și când l-a căștigat va găsi în el un tovarăș plin de zel pentru creșterea copiilor și va îndemna chiar pe Dumnezeu, ca să privească cu îngrijire asupra lor. Atunci când chiar Dumnezeu ajută aceste gospodării aşa de bine îndreptate, îngrijind chiar el de sufletele copiilor, toate chiniurile vor dispărea totul va fi iubire în casă, ca și în sufletele stăpânitorilor; în acest chip fiecare va putea cu casa sa, înțeleg cu femeea, copii și servitorii săi, să străbată fără pericol până la capăt viața de aci și să intre în sfârșit în împăratia cerurilor, pe care doresc să o dobândim cu toții prin harul și iubirea de oameni, a Domnului nostru Isus Kristos, cu care este mărireala și puterea Tatălui, împreună cu sfântul și de viață dătătorul Duh, acum și pururea și în vecii vecilor. Amin.

noblețea sufletului

de-ori edicălu nuntă.

Când pacă și unirea domnesc, nuntă nu va fi neplăcut, chiar dacă s-ar ivi mii de furtuni în ac. gl.

CONCLUZIE

Făcând un rezumat, asupra celor arătate până acum, găsim că Sf. Ioan Chrisostom a fost și este cel mai mare orator al bisericiei creștine. El s-a născut la 14 Ianuarie anul 347, în orașul Antiohia.

Sf. Ioan Chrisostom învăță arta de a vorbi, de la Libaniu, cel mai renumit dascăl al aceluia timp. În contra voinei lui Libaniu, care voia a-l lăsa conducător al școalii sale, el trecu la creștinism, prin stăruința prietenului său Vasile. Botezul îl primi de la Meletie, episcopul Antiohiei, care îl făcu și diacon. Flavian succesorul lui Meletie îl hirotoni preot. Ca preot el scrise și cuvânta cele mai multe din scrierile și predicile sale, iar darul său de a cuvânta, își avu răsunet până în Constantinopol.

Murind Nectarie, patriarhul de Constantinopol, Sf. Ioan Chrisostom fu ales, contra voinei sale, patriarh al acestui mare oraș. Ajuns mare Ierarh, el întrebuită, darul său de vorbire, pentru îndreptarea turmei sale, atacând în același timp vițiiile de la curtea împăratescă.

Prin aceste cuvântări înțepătoare, în curând el își ridică în contra sa, o mulțime de dușmani, în frunte cu Eudoxia împărăteasa și cu Teofil, patriarhul Alixandriei. Prin intrigile lor, dușmanii reușiseră să dea jos din scaunul Episcopal, pe Sf. Ioan Chrisostom, într'un sinod ținut la Stejar (405). Decisiunea sinodului fiind adusă la cunoștința slabului împărat Arcadie, acesta poruncă ca Sf. Ioan Chrisostom, să fie exilat.

Abia Chrisostom părăsi Constantinopolul, și poporul se revoltă, pământul se cutremură, iar împăratul și împără-

teasa înfricoșați, dădu poruncă ca Ierarhul să fie înapoiaț. Întoarcerea în mijlocul turmei n'a fost de lungă durată, căci dușmanii săi din nou capătă și de astă dată pentru totdeauna, exilarea lui. El fu dus la Cucuz, în Asia mică.

Din cauza supărărilor pricinuite de către dușmanii săi, el moare în etate de 60 de ani, la 14 Septembrie 407 la Comane în biserică St. Vasile.

Între multele scrieri și cuvântări ce ne-au rămas de la el, avem și trei cuvântări despre căsătorie.

În prima se vorbește mai ales despre căsătorie și cum trebuie săvârșită; apoi despre înlăturarea actorilor, jocurilor și cântecelor obscene la căsătorie, care toate pot să fie vătămătoare curățeniei femeii. După aceia atacă pe aceea care, chiar după începutul căsătoriei, nu încetează să aibă legături cu femeile desfrâname și aruncă părerea unora, care credeau că nu este adulter unirea cu o femeie liberă (desfăcută de bărbat).

În a doua cuvântare este vorba despre cartea de despărțire și ajunge la părerea, că nu trebuie să iei în căsătorie pe o femeie gonită de bărbatul său, pentru cuvânt de adulter.

Chiar titlul arată cuprinsul celei de a treia;

«*Alegerea unei soții*», căci în toată cuvântarea, este vorba să cercetezi și să te lămurești asupra obiceiurilor viitoarei soții, mai înainte de a o lua în căsătorie.

Deci dară, cuprinsul acestor trei cuvântări, ale Sfântului Ioan Chrisostom, este plin de invățături morale și folositoare tuturor ce voesc a se căsători, cum și celor căsătoriți:

Acstea cuvântări sunt un model de cel mai mare folos pentru păstorul sufletesc, pentru că întrânsale va găsi tot ceace se cere pentru a înlătura relile obiceiuri, care mânjesc curățenia căsătoriei creștine.

POZIȚIUNI

Patrologia: Origina «Așezmintelor Apostolice».

Teologia Morală: Plăcerea îndeplinește condițiunile binelui moral?

Teologia Dogmatică: Pe ce se intemeiază Romano-Catolici pentru a susține primatul papal și cum îl combatem noi?

Se aprobă

Decan, Dr. C. CHIRICESCU